2008年1月より
TVアニメ
放送決定!!
ロザリオとバンパイア
season II
SeasonII
開幕記念
センターカラー
48P!!
これからも一緒だよ!!
1:あたらしい季節
池田晃久
BEST SELECT! 1話まるごとwebで試し読み!
この作品の1話分が、無料で読めるぞ! JC⑩巻収録の第1シーズン番外編が、カラー原稿もそのままに掲載! 既読の人も、未読の人も要チェック!!
今すぐチェック!!▶ http://jumpSQ.shueisha.co.jp/
アニメ情報は次のページに!
漫画の続きは449Pから!

ロザリオとバンパイア season II

胸いっぱいの期待とちょっぴりの不安に揺られ、あたらしい季節が始まる！

E ESTÁ PERTO DE ...
!?
A PARTIR DE AGORA VOCÊ PODE MORRER SE NÃO TOMAR CUIDADO GAROTO ......
DE QUALQUER FORMA. COISAS TERRÍVEIS IRÃO ACONTECER. . . .
NA ACADEMIA YOUKAI
(1)
(2)
(1) BRUMM. BRUMM BRUMM BRUMM BRUMM
(2) PSHII
ESTÁ CERTO . . . EU SEI MUITO BEM QUE ESTA É A ULTIMA CHANCE DE VOLTAR ATRÁS PARA EVITAR COISAS RUINS
MAS É A ÚNICA FORMA DE ENCONTRAR MEUS AMIGOS

(1) YOUKAI GAKUEN

...HE HE
VOCÊ REALMENTE CHAMA A ATENÇÃO MOKA-SAN

SUA PELE GOSTOSA CABELOS MACIOS E ROSTO PEQUENO
VOCÊ CHEIRA TÃO BEM
HYAN
SUA BELEZA É MUITO GRANDE PARA MOSTRAR PARA ESTAS PESSOAS
É VERDADE
!
SUA BELEZA NOS ENCANTOU
(2)
PODEMOS NOS CONHECER MELHOR...?
(2) OLÁ
ESTA CRIANÇA É SUA IRMÃZINHA?
ELA É TÃO BONITINHA E PEQUENA
(3)
ESTUDANTE DO GINÁSIO?
(3) BOA MENINA
NÃO SEJA TÃO AMIGAVÉL E NÃO ME TOQUE
EU SOU YUKARI SENDOU
(1)
TENHO APENAS 12 ANOS (PULEI ALGUMAS SÉRIES) MAS EU SOU A GÊNIO POR AQUI.
(1) TON

E TAMBÉM PODE IR PARANDO COM SUAS CANTADAS
A MOKA-SAN JÁ...
TEM NAMORADO. ELA SE DECLAROU RECENTEMENTE PARA O TSUKUNE AONO
EHHH
TSUKUNE NÃO É MEU NAMORADO
DISSE AQUILO PRA PARAR AS CANTADAS
E O QUE VAI ACONTECER SE ELE SOUBER DISSO?
...HUH?
MOKA-SAN?

TSU...
TSUKUNE!!?
AQUELE LÁ É O TSUKUNE-SAN
OOO QUÊ??!!
ALGUÉM COMO ELE?!
ぐっどたいみん♡ (1)
...TSUKUNE VOCÊ OUVIU A CONVERSA DE AGORA...
CON-VERSA?
BOM, ENTÃO. NÃO É NADA. APENAS ESQUEÇA TSUKUNE
....
あはは
HAHAHA

(1)BEM NA HORA

...LIN
LINDA...
SABIA. MOKA-SAN É TÃO LINDAAAA
É COMO SE ELA BRILHASSE
É COMO SE AS COISAS MELHORASSEM. APENAS VENDO SEU SORRISO
EU AGRADEÇO POR VOLTAR PARA ESTA ESCOLA!!!!!!
ENTÃO TODOS ACHAM QUE SOU NAMORADO DA MOKA-SAN
ENTRETANTO ESTE AMOR POSSUE MUITOS OBSTÁCULOS
POIS ...
AH TE ACHEI ...!
(1)

(1) TAP TAP TAP

QUANTO TEMPO TSUKUNE . . .
UAAA AAAAAAA
KU... KURUMU-CHAN
AAAAAN QUE BOM ESTAR COM VOCÊ DE NOVO
EU TE AMO
(1)
. . . .
UHAAAAA! QUEM É A GAROTA COM PEITOS INCRÍVEIS?
KURUMU KURONO .
ELA QUER O TSUKUNE SÓ PRA ELA
QUER SÓ PRA ELA

(1) APERTA

VAMOS KURUMU ...
GYAAA----
NÃO VOU DEIXAR VOCÊ CHEGAR PERTO DO TSUKUNE
MIZORE-CHAN
A QUANTO TEMPO TSUKUNE ...
EI VOCÊ ESTÁ LONGE
QUANDO VOCÊ CHEGOU AÍ MIZORE-CHAN?
QUEM É AGORA?! AQUELA GAROTA É LINDA TAMBÉM
MIZORE SHIRAYUKI. ELA FICA PERSEGUINDO O TSUKUNE.
COMO .... COMO UM CRETINO COMO TSUKUNE TEM TANTAS GAROTAS?!
PARA SABER ISSO LEIA A PARTE 1 POR FAVOR
10 VOLU-MES

COMO VOCÊ SE ATREVE A INTERROMPER MEU ENCONTRO COM TSUKUNE
VOU ACABAR COM VOCÊ
VOU MOSTRAR. PRA TODOS E PRINCIPALMENTE PRA VOCÊ. SUA PEITUDA. A LIGAÇÃO ENTRE TSUKUNE E EU
AH...
PA . . .
PAREM?!
FAZ MUITO TEMPO DESDE QUE NÓS ESTIVEMOS JUNTOS AGORA PAREM POR FAVOR!?
HUH
VOU PROVAR MINHA SUPERIORIDADE
PA . . . UAAAAA

EI TODO MUNDO!!!
JÁ FAZ MUITO TEMPO
SOU A RESPONSÁVEL DESTA CLASSE PROFA. SHIZUKA NEKONOME
QUANDO A ESCOLA ABRIR AMANHÃ, TODOS SERÃO DO SEGUNDO ANO!
2-1
PRIMEIRAMENTE SEJAM BEM VINDOS DE VOLTA!!!
A ESTA SECRETA ESCOLA DE YOUKAIS!

......
ATUALMENTE, OS HUMANOS CONTROLAM ESTE MUNDO
E ASSIM NÓS PERMITIMOS QUE OS HUMANOS COEXISTAM CONOSCO
ESTA ESCOLA NOS ENSINA COMO COEXISTIR COM ELES
COEXISTIR COM OS HUMANOS SIGNIFICA ESTAR NO MEIO DELES SEM SER DESCOBERTO
TODOS NA ESCOLA DEVEM ASSUMIR A FORMA HUMANA POR FAVOR FIQUEM NESTA FORMA DENTRO DA ESCOLA
SIM. É ESTA A REALIDADE DESTA ESCOLA
EU SOU A ÚNICA PESSOA AQUI QUE É UM HUMANO!
PARA EU PODER TE VER
MOKA
EU SABIA QUE TERIA MUITAS BARREIRAS PELA FRENTE
NESTE AMOR ...

YAHOO
NESTE ANO EU E O TSUKUNE ESTAMOS NA MESMA SALA
É O DESTINO?
... TODOS JUNTOS NA MESMA SALA
DESTINO. É MUITO BOM PRA SER VERDADE
NEKONOME É BEM ANIMADA
......
TODAS NÓS SABÍAMOS DA VERDADEIRA FORMA DO TSUKUNE (HUMANO)
E ACHO QUE O DIRETOR DESCOBRIU ISSO
AGORA NÓS VAMOS PROTEGER VOCÊ. DEIXE COM A GENTE!
OWOWO WOWOW

JC JUMP COMICS
魔砲使い黒姫
13巻まで
片倉・狼組・政憲
世界最強の魔砲使い"黒姫"!だがその実力を発揮できるのは、真実の愛に目覚めた時のみ…。黒姫の愛の行方は!?
好評発売中!!

JC JUMP COMICS
CLAYMORE
13巻まで
八木教広
妖魔に対抗するために造られた半人半妖の女戦士。自らの意志で戦士となったクレアを待つ、過酷な運命とは…。
好評発売中!!

(1) REFERÊNCIA AO DORAEMON

...HÃN...
TSUKUNE-SAAAAAN. VOCÊ PODE VIR AQUI UM POUQUINHO?
O QUE FOI YUKARI-CHAN?
EHEHEHEE. NÃO É NADA. VENHA AQUI SÓ UM POUCO.

. . . TSUKUNE POR AQUI . . .
!?
MOKA-SAN
AH . . . MOKA-SAN ESTÁ AQUI
FOI VOCÊ QUE ME CHAMOU AQUI
QUE BOM. ESTOU FELIZ . . . EU QUERIA FALAR COM VOCÊ
MAS . . .
POR QUE ESTAMOS NUM LUGAR COMO ESTE . . . ?
. . . . . .
. . . TEM ALGUMA COISA ESTRANHA COM A MOKA-SAN
SERÁ QUE . . . NÃO . NÃO PODE SER AQUILO . . .
TSUKUNE . . .
EH?

ME BEIJE ....
BE ... BE .....
EEEEE EEEEE EEEEEE EEHH?!
O QUE?! POR QUE ISSO ASSIM TÃO DE REPENTE
ISSO FOI TÃO INESPERADO EU NÃO ENTENDO MAS . . .
あわわわ
É. . . BOM . . . EU . . . QUERO ALGO DIFERENTE HOJE

AH... MAS... NÃO NA BOCA
NÃO UM BEIJO COMO AQUELE TÁ
OO.. QUE? ENTÃO UM BEIJO NA MÃO, É ISSO QUE QUER?
SE FOR ISSO ENTÃO ESTÁ BEM
BOM... NÃO É NA MÃO QUE EU QUERO
QUERO AQUI.
ESPERE. VOCÊ ESTÁ MUITO ESTRANHA MOKA-SAN
O QUE ESTÁ ACONTE-CENDO?
OOOOOO QUEEEE? NA COXA!!?
RÁPIDO TÁ
NÃO PRECISA SE ENVER-GONHAR
WA

ふわ
... VOCÊ SABIA? SE VOCÊ BEIJAR AS PERNAS DE UMA MULHER
É COMO UM ETERNO VOTO QUE VOCÊ PERTENCE A ELA .
....
KURUMU-CHAN E MIZORE-CHAN
NUNCA ME FIZERAM FAZER ISSO COM ELAS
DESTE JEITO VOCÊ SERÁ SOMENTE MEU
....?
MOKA-SAN
VAMOS ...
ME BEIJE ...
TSUKUNE ...

AH . .
ISTO ESTÁ CERTO . . ? ESTÁ ACONTE-CENDO MESMO?

!!!!
UAAAAA! SABIA QUE TINHA ALGO ERRADO
QUE DIABOS SÃO ESTAS RAÍZES!!!?
ISSO É FEITIÇARIA
A TÉCNICA ESPECIAL DAS SUCCUBUS
!

KURUMU
-CHAN
SUCCUBUS
SABIA. EU TINHA UMA INTUIÇÃO QUE ALGO ASSIM IA ACONTECER. ENTÃO TE SEGUI
O QUE VOCÊ ESTÁ FAZENDO TSUKUNE?
EU TE DISSE QUE AQUELA MULHER ESCONDIA ALGO. QUANDO ELA MOSTRA SUA VERDADEIRA FACE VOCÊ SIMPLESMENTE IGNORA O FATO
ええ
NÃO É?
DA PRÓXIMA VEZ QUE AQUELA MULHER AGIR DE FORMA ESTRANHA FALE COMIGO . . .

OU VOU ACABAR COM VOCÊ
(1) O QUÊ VOCÊ TÁ FAZENDO?
KUKUKU KURUMU -CHAN !!?
(1) なにやってんのォォ
DURANTE AS FÉRIAS ELES FICARAM MAIORES NÃO ACHA?
É TAMBÉM ESTÃO MAIS MACIOS NÃO ACHA?

EU ADORO O JEITO QUE VOCÊ APERTA.
TSUKUNE, SERÁ SOMENTE MEU... SE...
...É INÚTIL
VOCÊ NÃO PODE ME CONFUNDIR...
ESSAS COISAS NÃO TÊM EFEITO SOBRE MIM
!!?

JC JUMP COMICS
DEATH NOTE
全12巻
原作：大場つぐみ
漫画：小畑健
名前を書かれた人は必ず死ぬ「デスノート」で次々と犯罪者を粛清する夜神月。彼を追うLとの息詰まる心理戦。
好評発売中!!

É . . .
ENTÃO FINALMENTE A VERDADEIRA NATUREZA DA FORÇA DOS SEUS ANCESTRAIS SE MOSTROU? MOKA AKASHIYA . . .
. . .
AH
AH
MANIPULAR E CONGELAR A ÁGUA DO SUBSOLO É O PODER DAS MULHERES DAS NEVES
O GELO NÃO PODE SER QUEBRADO FACILMENTE
EU VOU DIZER O QUE VAI ACONTECER . . . NÃO DEIXAREI NINGUÉM FICAR COM O TSUKUNE
. . .
MIZORE -CHAN
MULHER DAS NEVES

TSUKUNE ...
NOSSA . . . DESTA VEZ A MOKA FOI LOGE DEMAIS
NÓS NÃO PODEMOS PERDER TEMPO ENTÃO . . .
!?
HUN.
HUN.
VAMOS FAZER UM BEBÊ
É ISSO. CERTAMENTE TEREMOS UMA VIDA TRANQUILA
EI. ESPERE MIZORE-CHAN!
NÃO PRECISA FICAR ENVERGO-NHADO SERÁ A MINHA PRIMEIRA VEZ TAMBÉM
MAS NÃO É ISSO QUE QUIS DIZER
. . . .

ESP . . .
EI VOCÊ ESPERE
É INÚTIL
SEUS PODERES ESTÃO SELADOS E VOCÊ ESTÁ PRESA NO GELO
HUM . . .
AH . .
BOM . O INCÔMODO SE FOI . .

HEIN??
COMO ISTO ACONTECEU
O REAL PODER DA MOKA-SAN ESTÁ SELADO PELO ROSÁRIO DO SEU PEITO
COMO ELA CONSEGUIU AQUELE PODER?
HEHEHE
É POR CAUSA DO EFEITO DO HOREHORE-KUN
!
HOREHORE-KUN REMOVE TODA A PUREZA DO CORAÇÃO E AGE COMO UM AFRODISÍACO!
QUANDO A ESCOLA ESTAVA FECHADA ME INSPIREI NO ESPELHO DE LILITH E TIVE ESTA IDÉIA
ENTÃO EU COMO UMA BRUXA COLOQUEI EM PRÁTICA
E COM ESTE RESULTADO . FOI UM SUCESSO TOTAL
EU SABIA EU NÃO SOU UM GÊNIO?
あはは
HAHAHA
BRUXA
YUKARI-CHAN

QUE RAIOS PENSA QUE ESTÁ FAZENDO?
UM . . . AFRO-DISÍ ACO?
O AFRODI-SÍACO DEIXOU MOKA-SAN FORA DE CONTROLE
O USO IMPRUDENTE DO PODER É A PROVA DISSO
O SELAMENTO CONTINUA FORTE MESMO DEPOIS DAS AÇÕES DELA
MAS MESMO NO ESTADO DE AGITAÇÃO ATUAL
O USO DA FORÇA BRUTA PARA FICAR COM O TSUKUNE FOI TOTALMENTE INESPERADO
HEHEHE
COM ISTO MEUS SONHOS DE DIVIDIR A CAMA COM ELES ESTÁ A CAMINHO
......
HÔÔÔ
AAH.... ENTENDI YUKARI-CHAN
EM OUTRAS PALAVRAS, A MENTE POR TRÁS DE TUDO É VOCÊ ....
TEMOS QUE PARAR A MOKA E SALVAR O TSUKUNE
YAAAAA

MOKA..
SAN...
TSUKUNE
...
EU PERCEBI
O QUANTO É RUIM
ESTARMOS
SEPARADOS .
QUERO ESTAR
COM VOCÊ
QUANDO NÃO
ESTOU
COM VOCÊ
SINTO UMA
TERRÍVEL
AGONIA

集英社マンガカプセルで『ロザリオとバンパイア』がフルカラー配信中➡

......
IAAAA?! O QUÊ É ISSO?
MEU ROSÁRIO ESTÁ. . .!!?
OOOH O QUÊ?!
POR QUÊ LOGO AGORA!?
EU NÃO SEI ELE ESTÁ SE MEXENDO SOZINHO
PARE COM ISSO AGORA ......

UH . .
POR QUÊ? . . .
O ROSÁRIO . . NÃO PODE SER . .
SERÁ QUE. . . MAS VOCÊ NÃO ESTÁ MOVENDO ELE
!
MESMO ASSIM, BASTA PARÁ-LO
..AH

MEU DEUS!! USEI MUITA FORÇA E O ROSÁRIO SAIU! FERROU ....
TINHA ESQUECIDO QUE A MOKA -SAN É UM YOUKAI
É MESMO
あ…
A VERDADEIRA FORÇA DELA
E A OUTRA PERSONALIDADE
E A MOKA-SAN É ASSIM POR CAUSA DO ROSÁRIO
AH ....

SÃO DESPERTADOS QUANDO REMOVEMOS O ROSÁRIO
NÃO ACRE-DITO ....
COMO OUSA A ME TOCAR DE FORMA TÃO AMÁVEL
COMO OUSA
MEU CORPO . . .
É . . NÃO . . ESPERE . . .
SEI QUE MESMO UM DEMÔNIO COMO VOCÊ IRÁ ENTENDER DEPOIS QUE EU . .
UAAAA AAAAA

しかも お前が
E MAIS, POR QUÊ VOCÊ
この私の上 っているッ
ESTÁ EM CIMA DE MIM?
ÉÉÉÉÉ ......
ORA VOCÊ .....
ESPE ....

身の程を知れ
PONHA-SE NO SEU LUGAR
UWAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAAA

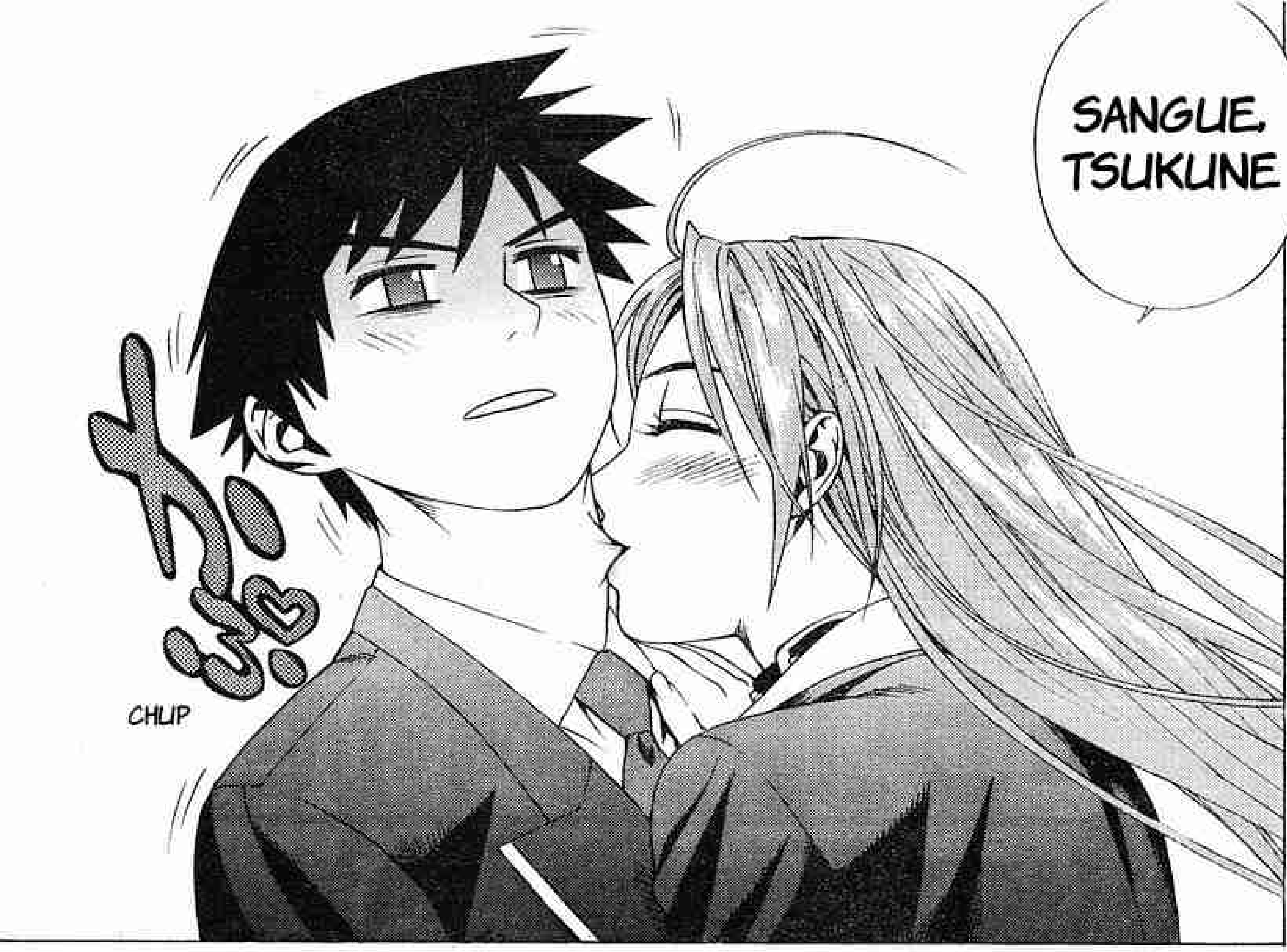
SHIII
AFRO-DISÍ ACO?
YUKARI-CHAN FEZ VOCÊ TOMAR UM AFRODISÍ ACO?
ENTÃO O QUE A MOKA-SAN FEZ HOJE . . .
É TUDO CULPA DO AFRO-DISÍ-ACO
!!
NO ENTANTO MEU SUPREMO ORGULHO COMO UMA VAMPIRA
NÃO PERMITE QUE UM MERO HUMANO COMO VOCÊ POSSA CHEGAR PERTO DE MIM
VAMPIRA

JC JUMP COMICS
銀魂
20巻まで
空知英秋
侍の魂を持つ最後（?）の男・坂田銀時…甘党&無鉄砲なこのラスト侍が、腐った江戸を一刀両断…するかも？
好評発売中!!

*VENDA CASADA É UMA VENDA ONDE SE COMPRA ALGO E VEM UM OUTRO PRODUTO JUNTO ESTILO "POLISHOP" DA VIDA

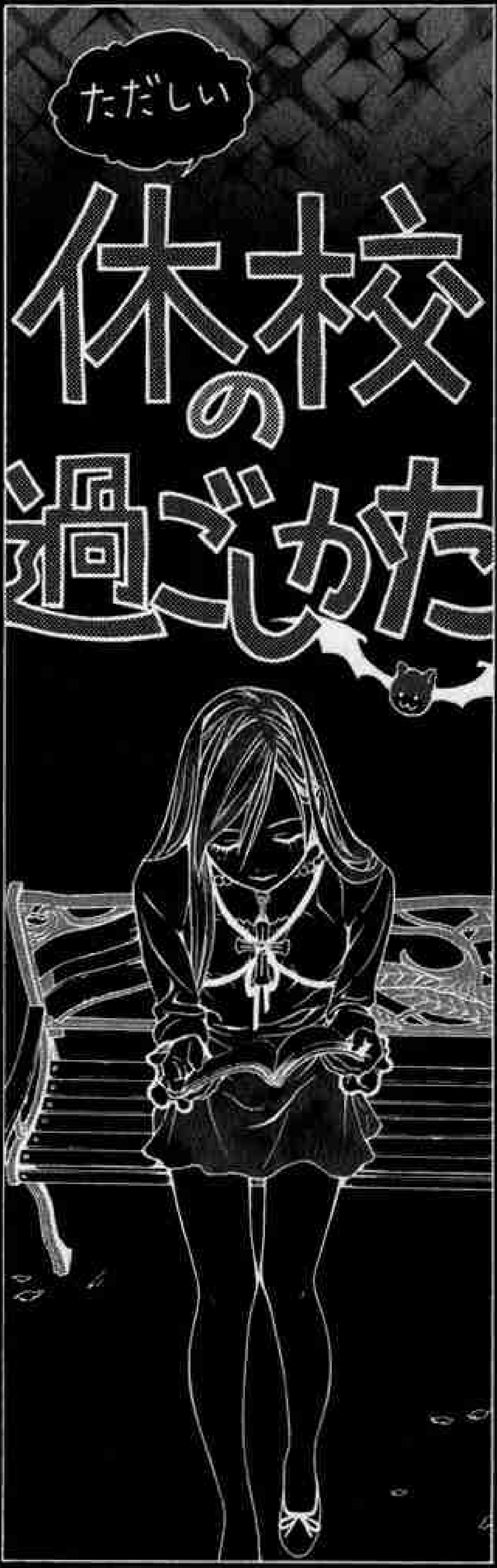
MC MARGARET COMICS
キャットストリート
7巻まで
神尾葉子
有名子役時代に仲間の裏切りで挫折した恵都。16歳のある日、彼女の人生を変える出会いが!! 少女の再生の物語。
好評発売中!!

YUKARI-CHAN DISSE QUE
O AFRODISÍACO FEZ APARECER MINHAS VERDADEIRAS INTENÇÕES
O COMPORTAMENTO DE ONTEM FOI DEFINITIVAMENTE A MINHA VERDADEIRA INTENÇÃO
CLARO . QUE A MINHA REAL INTENÇÃO ERA ESTAR COM VOCÊ
DURANTE O INTERVALO
TODO O TEMPO
. . .! MOKA-
ENTÃO SAN . .
. . .
MAS . . .
MAS EU . .
PARA SEMPRE QUERO SUGAR SEU . . .
EH?



†女の子の気持ちはわかりません…。

NÃO ENTENDO OS SENTIMENTOS DAS GAROTAS....



ROSARIO + VAMPIRE

season II

TRADUÇÃO/EDIÇÃO: EZRULEZ
REVISÃO: SANDREX

VISITE
HTTP://EZMANGADAIOH.BLOGSPOT.COM/
PARA NOVOS CAPÍTULOS

EMAIL: EZRULEZ@GMAIL.COM

ロザリオとバンパイア season II
想いはこうして伝えるの！
TVアニメ
2008年1月3日
放送開始!!
※一部地域で放送日が異なります。
TVアニメ
放送直前記念
センターカラー
46ページ!!
2:はじめての特別実習
池田晃久
TVアニメの詳しい情報は221Pから!

TSUKUNE
FIZ ESTES BISCOITOS PARA GENTE COMER. SOMENTE NÓS DOIS.
MUITO GOSTOSO
OBRIGADO KURUMU-CHAN
VERDADE? AI QUE BOM
É... ENTÃO ...
TENHO MAIS UM PRESENTE PRA VOCÊ ...
EH!?

......!
EU QUERO ... SER TOTALMENTE SUA TUDO BEM?
KURUMU-CHAN ...
TSUKUNE VOCÊ É MEU PREDES-TINADO ...
SE EU TE TER. TODA A PERSEGUI-ÇÃO IRÁ ACABAR
MAS ...

MAS EU SOU UMA SUCCUBUS
KURUMU-CHAN
TSUKUNE ...
AH ...
KURUMU-CHAN
AH -
AQUI ISSO ...
A.. SIM ♡ DEVAGAR
KURUMU-CHAN

KURUMU-CHAN
HUH?
... AN
AAAAIIIIIIIIIII
BOMMM DIA. KURUMU-CHAN
PELO QUE ESTOU VENDO, ESTÁ TENDO ÓTIMOS SONHOS
PROFA DE MATEMÁTICA RIRIKO KAGOME

あらすじ

妖怪だらけの学園で、ただ一人の人間・青野月音。月音は絶世の美少女バンパイア・モカにぞっこん！でも、モカには裏の人格が……!?
モカの他にも胡夢、みぞれ、紫といった個性豊かな美少女妖怪に囲まれながら、月音の必要以上にドキドキの学園生活は2年目に突入！

...USANDO TEOREMA GERAL DOS TRIÂNGULOS
∠ACB=∠BAD=60°
ENTÃO ∠ABC+∠BAC= 180°−60°=120°
DEPOIS △ABC CA=CB QUE SATISFAZ A CONDIÇÃO DE TRIÂNGULO ISÓSCELES
∠ABC=∠BAC
ENTÃO TEMOS ∠ABC=120°÷2 =60°
SIM, CORRETO

JUMP SQ. 2月号
特報!!
『ロザリオとバンパイア』TVアニメ放送開始記念!! 妖しく煌く巻頭カラー45P!!

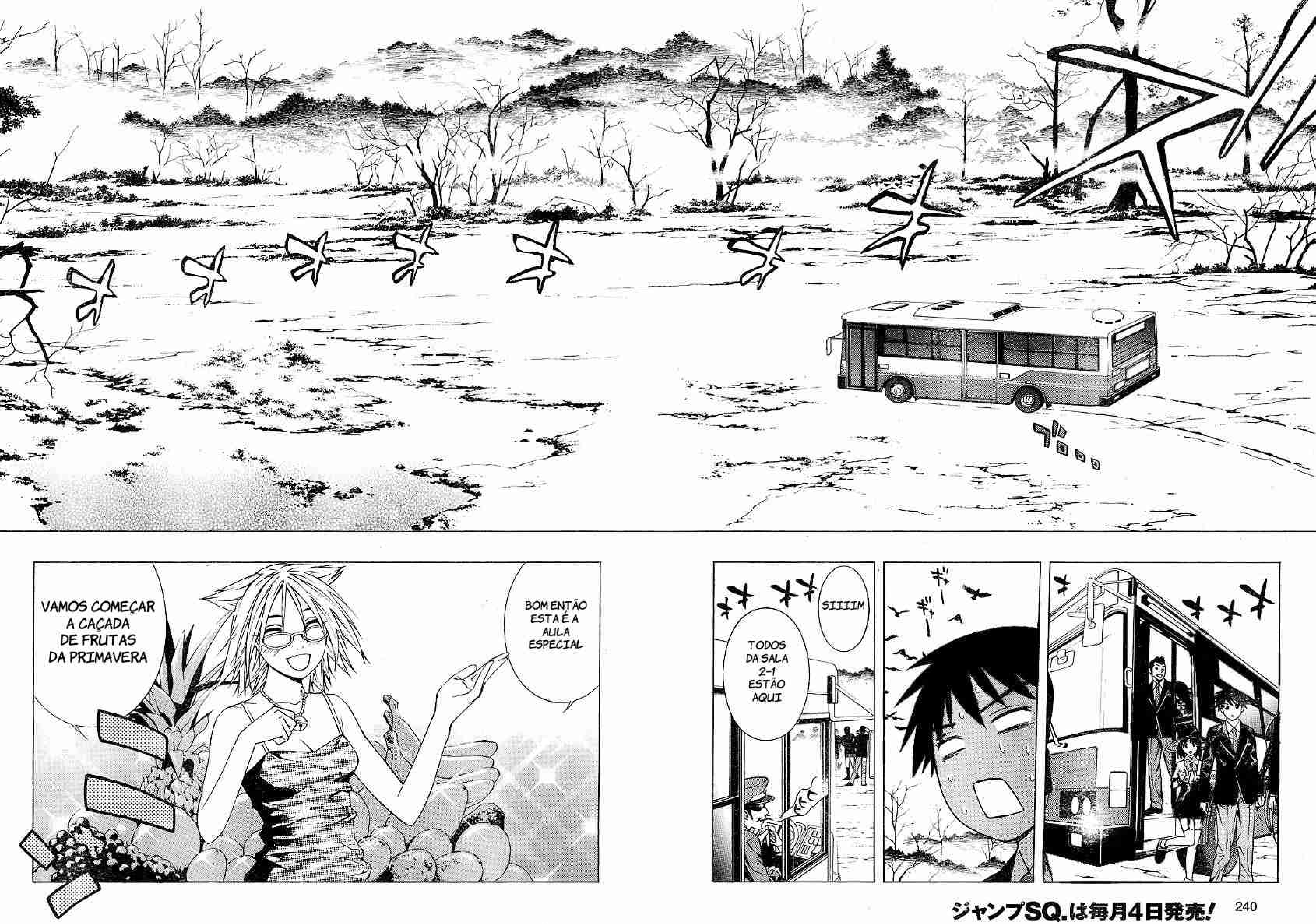
JC JUMP COMICS
ロザリオとバンパイア
10巻まで
池田晃久
妖怪だけが通う学校に入学してしまった、人間の月音。美少女バンパイア・萌香とのちょっと(!?)危険な恋模様。
好評発売中!!

HUN ... EU REALMENTE NÃO SOU BOA NOS ESTUDOS E EM OUTRAS COISAS MAS . . . .
MAS VEJA BEM
EU NÃO PERCO PRA MOKA NO QUESITO CHARME FEMININO
O Q ...
O QUÊ ...
HEIN.. DESCULPE, ACHO QUE TE ATINGI?
ACHO QUE NINGUÉM PERCEBEU MAS OS PEITOS DA MOKA SÃO PEQUENOS
GU ...

TVアニメ放送局&放送開始日リスト
東京メトロポリタンテレビ2008年1月3日(木)23:30〜、
テレビ神奈川2008年1月3日(木)26:15〜、

テレビ埼玉2008年1月5日(土)25:30~、千葉テレビ2008年1月3日(木)26:00~、テレビ大阪2008年1月5日(土)26:40~、テレビ愛知2008年1月10日(木)25:28~、青森放送2008年1月10日(木)25:34~

※放送開始日、放送時間は変更になる場合がございます。


TODOS
DA SALA
2-1
ESTÃO
AQUI
SIIIIM
BOM ENTÃO
ESTA É A
AULA
ESPECIAL
VAMOS COMEÇAR
A CAÇADA
DE FRUTAS
DA PRIMAVERA

JC JUMP COMICS
CLAYMORE
13巻まで
八木教広
妖魔に対抗するために造られた半人半妖の女戦士。自らの意志で戦士となったクレアを待つ、過酷な運命とは…。
好評発売中!!
ジャンプSQ.は毎月4日発売!

JUMP SQ. 2月号 特報!! 『CLAYMORE』ガラテアの前に現れた、驚愕の覚醒者!! 激闘センターカラー!!

モンスタードリアン狩り対決
QUE INICIE A DISPUTA A
勝負開始!
CAÇA AO MONSTRO MONDRIAN!
HUM.. ISSO ME LEMBRA QUE JÁ OUVI ALGUMA COISA SOBRE ESTE MONSTRO ANTES
... MAS O QUE SERIA?
A FLORESTA É PERIGOSA. JUNTEM-SE EM GRUPOS DE PELO MENOS 4 PESSOAS E VÃO
SE TIVEREM PREOCUPADOS SOBRE ALGUMA COISA, OU ACHAREM QUE VÃO SE PERDER NÃO VÃO
DISPERSAR

JUMP SQ. 2月号
特報!!
超豪華付録!!『屍鬼』&アニメ『ロザリオとバンパイア』のSQ.オリジナルポスター!!

JC JUMP COMICS
魔砲使い黒姫
13 巻まで
片倉・狼組・政憲
世界最強の魔砲使い『黒姫』！だがその実力を発揮できるのは、真実の愛に目覚めた時のみ…。黒姫の愛の行方は!?
好評発売中!!

EEEESSTÁ AQUI TEM UM DORIAN AQUIIII...
ELE ESTÁ VINDO PRÁ CÁ
CARAMBA, E ELE É RÁPIDO TAMBÉM..
UH-HU PEGUEI O DORIAN
QUE DROGA

QUE SORTE ♡
GANHEI A COMPETIÇÃO
GROWWW
MOKA-SAN. LARGE ELE
É PERIGOSO
AH...
QUE É ISSO?! OS TENTÁCULOS ESTÃO ENTRANDO NA MINHA ROUPA
PARE COM ISSO
AAAAAAAAAAAAA
ああああ
入ってくるううう
PAREEE—

MOKA-SAAAAAAN
IEI! AGORA É A MINHA CHANCE DE PEGAR ELE.
PRA TRÁS KURUMU_ É PERIGOSO
EH ...
対裏萌香用奥技・・・ (1)
(1)TAIOURA MOKA YOU OUGI. . .(TÉCNICA SECRETA CONTRA A MOKA . .)
零理・流雹弾 (2)
KINNN
(2) REIRI RYUHYOUDAN (SEM MOTIVO-LANÇAMENTO DE DARDOS DE GRANIZO)

JC JUMP COMICS
テガミバチ
2巻まで
浅田弘幸
憧れの「テガミバチ」になったラグ。人々に「こころ」を届けながら、失踪した恩人を捜す、長い旅路が始まった…。
好評発売中!!

JUMP SQ. 2月号
特報!!
豪華付録!! SQ.×WJの最強コラボによる、描き下ろしポストカードブック第3弾!!

SABIA QUE NÓS DEVÍAMOS ESTAR TRABALHANDO TODOS JUNTOS
EH ...?
SÓ NÓS DOIS NÃO VAI SER POSSÍVEL PEGAR
VAMOS ESPERAR TODO MUNDO
うね うね
うね
EEEEEH? POR QUÊ? TSUKUNE, A VITÓRIA ESTÁ BEM DIANTE DOS MEUS OLHOS...
É A MINHA VEZ AGORA
....
TENHO UM MAL PRESSENTI-MENTO SOBRE ISSO. ACHO QUE DEVÍAMOS TRABALHAR TODOS JUNTOS
SENÃO A GENTE NÃO VAI CONSEGUIR
ISSO QUER DIZER ...
QUE VOCÊ NÃO QUER COMER O DORIAN JUNTO COMIGO???
EH, NÃO É ISSO QUE QUIS DIZER...

……!
VEJA EU PEGUEI ELE SOZINHA CERTO?
KU... KURUMU-CHAN ....
NÃO QUERO PERDER
MAS SE A GENTE TRABALHASSE JUNTO. COMO UMA EQUIPE
EU NÃO PODERIA TER ISTO EM MINHAS MÃOS AGORA TSUKUNE
!
SEI QUE ESTAMOS ESQUECENDO DOS OUTROS ...

E O POR QUE EU NÃO QUERO TODAS AQUI ...
É PORQUE QUERO COMER SOZINHA COM VOCÊ
KURUMU ... CHAN ....

É PERIGOSO
KURUMU-CHAN
O QUE VOCÊ ESTÁ FAZENDO?
ME DEVOLVE MOKAAAA
......
......
MO ...
MOKA?

GROOWWWNNNNNN

ジャンプSQ.

PLANTA CARNÍVORA MONSTRO DORIAN
ESTA É A VERDADEIRA FORMA DESTE MONSTRO
COMO A LUZ DOS PEIXES ANGLER QUE VIVEM NO FUNDO DO OCEANO
A FRUTA É SOMENTE UMA ISCA PARA AS PESSOAS CHEGAREM ATÉ A ARMADILHA
NÃO PODE SER
EU ODEIO SER ...
SER PROTEGIDA PELA MOKA
MOKAAA ——
MAS
COMO ...

GUAAAAA

JUMP SQ. 2月号
特報!!
創刊特別読切『帰ってきた変態仮面』掲載!!『スクールランブル』の小林尽先生新作!!

MC MARGARET COMICS
花より男子【完全版】
全20巻
神尾葉子
超名門高校を舞台に、庶民・牧野つくしが、学園を仕切る男子4人組「F4」相手に繰り広げるラブ&サバイバル!!
好評発売中!!

SE CONTINUAR ASSIM MOKA-SAN SERÁ DIGERIDA
ESSA PLANTA É BEM FORTE
UWAAAAAA
UUU
KURUMU-CHAN PRA TRÁS
VOLTE
KURUMU-CHAN?!

POR QUÊ …
VOCÊ ME SALVOU MOKA …
……
FOI FALHA MINHA
SE EU TIVESSE TRABALHADO COM TODOS DESDE O COMEÇO
POR QUÊ NÓS NÃO TRABALHAMOS JUNTOS? NÓS ALIMENTAREMOS NOSSA FORÇA SE FIZERMOS ISSO JUNTOS.
O QUE PASSOU. PASSOU …
SE NÓS TIVÉSSEMOS TRABALHO JUNTOS. COM CERTEZA…
TSUKUNE!?

TSUKUNE ――――― !!?
VOLTE TSUKUNE
VOCÊ NÃO PODE SOZINHO .....
EU ... VOU TE SALVAR, MOKA-SAN .....
UWAAAAAAA
OOOOOOOOOO OOOOOOOOOO

ジャンプSQ.は毎月4日発売!

IDIOTA
A ESSA ALTURA TSUKUNE ESTÁ...
ELE ESTÁ ...
NÃO PODE SER POR QUÊ...
IMPER-DOÁVEL
AS PESSOAS MAIS IMPORTANTES PRA MIM
VOCÊ ...
VOCÊ . . . . .

HE HE ...
POR QUÊ ESTE DESESPERO KURUMU... ...
!
VOCÊ ACHA ... ...
QUE ALGO PATÉTICO COMO ISSO VAI ME ATINGIR ...?
É UMA PENA MAS ESTA PLANTA VAI VIRAR FERTILIZANTE MEUS BONS MODOS TERMINARAM
O QUÊ É ESSA VOZ? ... DE ONDE ELA VEM?
...!
DE LÁ
A VOZ ESTÁ VINDO DO MONSTRO ....

MOKA ——
VOCÊ ESTÁ BEM?
E O TSUKUNE?
MAS COMO?
...!
A SOLUÇÃO DO TSUKUNE FOI RETIRAR O MEU ROSÁRIO DE DENTRO DO MONSTRO
E DEVO AGRADECER A ELE POIS EU ACORDEI
E FUI CAPAZ DE CHUTAR O ESTÔMAGO DA PLANTA
...! ENTÃO
ENTÃO O MOTIVO
DO TSUKUNE SE DEIXAR SER COMIDO PELO MONSTRO ...
......

ジャンプSQ.
É SEMPRE
PELO BEM DOS SEUS AMIGOS ISSO QUE ELE FAZ É ABSURDO ...
EPA . . .
ACHO QUE AQUELE GOLPE NÃO FOI FATAL
É PRECISO MAIS DE UMA PESSOA PRA ACABAR COM VOCÊ
JÁ QUE NÃO TEM JEITO, NÓS VAMOS TE DAR COBERTURA KURUMU
VAMOS FAZER COMO TSUKUNE DISSE
......!
MOKA...
......

TODAS
JUNTAS
PARA TRABALHAR
EM EQUIPE?

☆TVアニメの感想も送ってね！池田晃久先生に応援のお便りを!! あて先↓〒101—8050 東京都千代田区一ツ橋2ノ5ノ10 集英社ジャンプスクエア編集部

HUN HUN. REALMENTE MUITO BOM
A IDÉIA ERA PRA EU E O TSUKUNE COMER JUNTOS MAS
MAS
COMER TODO MUNDO JUNTO TAMBÉM É GOSTOSO ...
MAS ...

KURUMU -CHAN!
OLHE
VEJA TSUKUNE COME, COME!
É... BOM EU...
VEJA É GOSTOSO
BOM ...
.....
RESULTADO FINAL DA AULA
FERIMENTOS LEVES: 8 PESSOAS
FERIMENTOS GRAVES: 0 PESSOAS
ENVENE- NAMENTO POR COMIDA: 1 PESSOA ...

食べても食べられても×。

ROSARIO TO VAMPIRE
SEASON II

CAPÍTULO 2

TRADUÇÃO: EZRULEZ
REVISÃO: SANDREX

VISITE
HTTP://EZMANGADAIOH.BLOGSPOT.COM/
PARA NOVOS CAPÍTULOS

ロザリオとバンパイア season II
TVアニメ放送開始記念
巻頭カラー42ページ!!
新しい年、もっともっと一緒だよ!!
TVアニメ放送中!!!
3:粘着質少女
池田晃久
放送局などのアニメ情報は次のページ&548ページへ!

祝！TVアニメ放送スタート！…お祝いはさておき、いきなり危機みたいです。

NT.: É A MESMA ONOMATOPÉIA QUANDO A MOKA CHUPA O SANGUE DO TSUKUNE

あらすじ

妖怪だらけの学園で、ただ一人の人間・青野月音。月音は絶世の美少女バンパイア・モカにぞっこん！でも、モカには裏の人格が……!?
モカの他にも胡夢、みぞれ、紫といった個性豊な美少女妖怪に囲まれながら、月音の必要以上にドキドキの学園生活は2年目に突入！

ESTÁ TUDO BEM?
TUM DUM
ドキ...

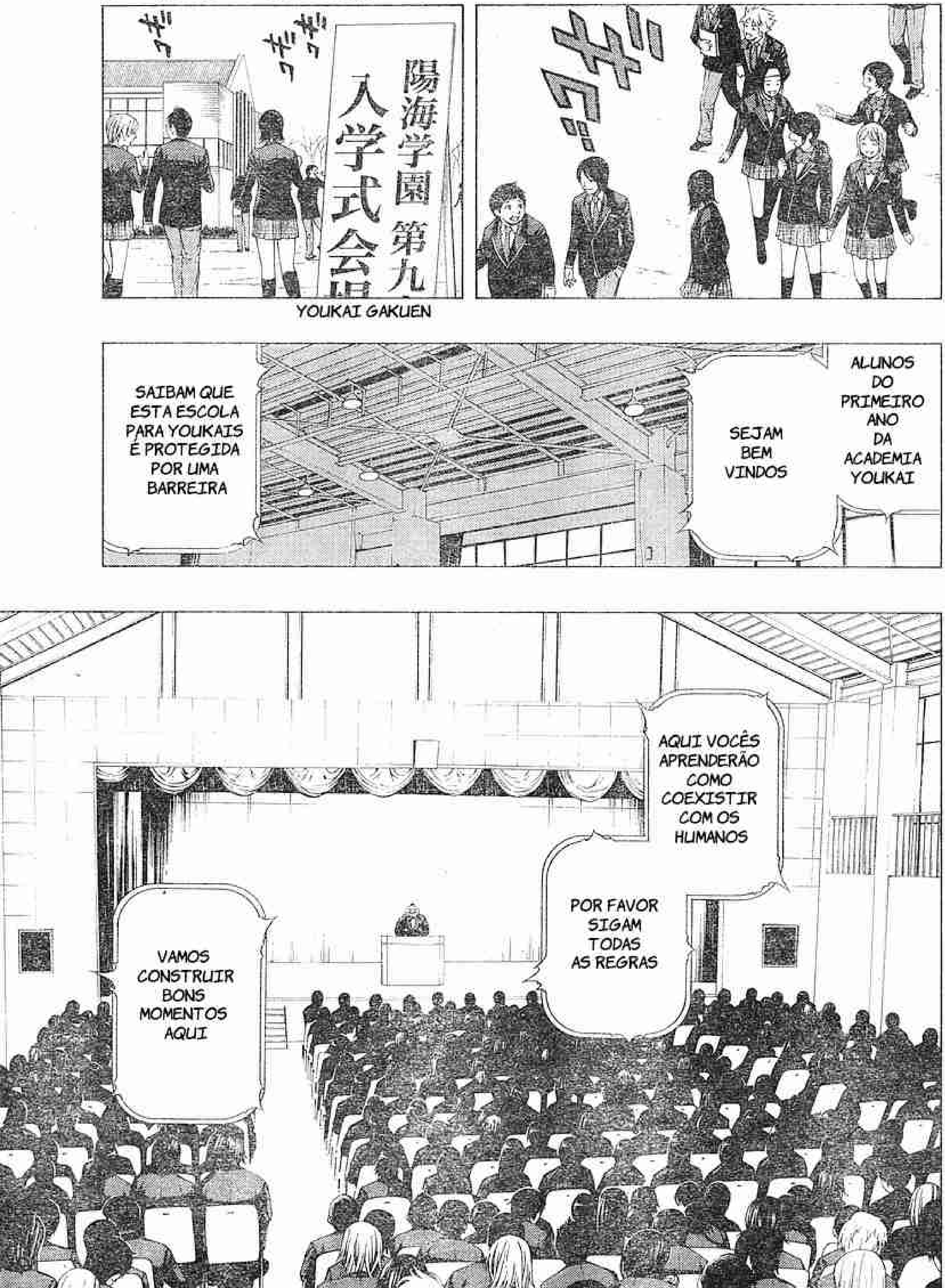
ジャンプSQ.

JUMP SQ. 3月号 特報!! 『ロザリオとバンパイアseasonII』TVアニメ、大好評放送中!美麗Cカラー42P!!

☆TVアニメ、MXTVほかで絶賛放送中!放送局などの情報は18&548Pへ!!

LAMB
ぺろ
UUUAAA
O QUÊ É ISSO???
UAAAAA
DELICIOSO..!!! REALMENTE MUITO GOSTOSO!!!
........!!?
SINAL DA ESCOLA
AI NÃO, PRECISO IR
A CERIMÔNIA DE ENTRADA VAI COMEÇAR
あん HEIN
PRECISO IR
CERIMÔNIA DE ENTRADA ...?
AGORA QUE ELA FALOU... LEMBREI QUE O PRIMEIRO DIA PARA OS ALUNOS NOVOS É HOJE
ENTÃO AQUELA GAROTA É DO PRIMEIRO ANO
MAS O QUE FOI TUDO ISSO ...

ジャンプSQ.


ザワッ…
ザワ ザワ
ザワ ザワ
陽海学園 第九
入学式会
YOUKAI GAKUEN
ALUNOS DO PRIMEIRO ANO DA ACADEMIA YOUKAI
SEJAM BEM VINDOS
SAIBAM QUE ESTA ESCOLA PARA YOUKAIS É PROTEGIDA POR UMA BARREIRA
AQUI VOCÊS APRENDERÃO COMO COEXISTIR COM OS HUMANOS
POR FAVOR SIGAM TODAS AS REGRAS
VAMOS CONSTRUIR BONS MOMENTOS AQUI

BOM DIA TSUKUNE
ME DEIXE SUGAR SEU SANGUE ♡
BOM DIA MOKA-SAN, ENTÃO ERA ISSO QUE VOCÊ QUERIA FALAR COMIGO?
MAS EU ESTAVA AJUDANDO NA CERIMÔNIA E A MINHA GARGANTA TÁ SEQUINHA
SÓ UM POUQUINHO TÁ
NÉ
ね?
NÃO ME TRATE COMO SUA BEBIDA FAVORITA!

JUMP SQ. 3月号
特報!!
『紅』TVアニメ第1話の試写会を大募集!!&漫画は早くも話題沸騰巻頭カラー44P!!

☆DS版ゲームソフト、カプコンより3月20日発売予定！詳しくは715Pへ!!

O QUE FOI MOKA-SAN?
NÃ.. NÃO PODE SER...
ESSA GAROTA TINHA CABELOS CASTANHOS?
BOM ERA CASTANHO. QUASE LARANJA
O CABELO DELA ERA COMO DE GAROTAS DE ANIMÊS. TIPO ASSIM?
ISSO ISSO
E AS MEIAS DELA ERAM MAIS OU MENOS ASSIM?
E TINHA UM BICHINHO. UM MORCEGO COMO ESSE?
SIM ERA EXATAMENTE ASSIM. TUDO QUE VOCÊ DESCREVEU
MOKA-SAN !!?

O QUE ACON-TECEU MOKA -SAN?
HOJE EU VI UMA BAGAGEM QUE PARECIA SER DE CASA
EH!?
ISSO NÃO É BOM TSUKUNE. NÃO PODEMOS DEIXAR AQUELA GAROTA AFETAR MAIS NADA
ELA É UMA GAROTA TERRÍVEL
QUANDO ELA QUER ALGO ELA VAI ATÉ O FIM DO MUNDO PRA CONSEGUIR
ELA É UMA GAROTA MUITO TEIMOSA
COMO VOCÊ SABE DISSO?
PORQUE O QUE ELA QUER . . .
2-1
SOU EU
A PESSOA QUE ELA VEIO PROCURAR SOU EU
TROWW
BAN

JC JUMP COMICS
ロザリオとバンパイア
全10巻
池田晃久
妖怪だけが通う学校に入学してしまった、人間の月音。
美少女バンパイア・萌香とのちょっと(!?)危険な恋模様。
好評発売中!!

QUEM É ESSE QUE ESTÁ COM VOCÊ?
A PESSOA COM CHEIRO TÃO BOM DE HOJE DE MANHÃ
WOW!? QUE INESPERADO ENCONTRAR VOCÊ AQUI, NÃO É?
ACHO QUE É O DESTINO, OU ALGO ASSIM...
SSH
!
MO.. MOKA-SAN?!
TSUKUNE É MEU AMIGO, NÃO CHEGUE PERTO DELE
.... NOSSA, NÃO PRECISA SER TÃO AFOBADA
ESTÁ TUDO BEM AGORA
O SEU OPONENTE ESTÁ BEM AQUI
HAN....

ENTÃO ENCONTRE A MORTE MOKAAAA
WAAAA
EI, ISSO É PERIGOSO O QUÊ ESSA GAROTA ESTÁ FAZENDO ..!!
ERA ISSO QUE TAVA QUERE-NDO TE DIZER. ESSA GAROTA QUER A MINHA VIDA
EEH? O QUÊ? COMO?
O QUÊ ESTÁ ACONTECENDO?
BRIGA!?
HAHAH TOME ISTO E ISTO
E DEPOIS DE ACABAR COM VOCÊ, VOU ATRÁS DOS QUE ESTÃO AQUI.

BA TON
EU SOU A MELHOR ♥
POW
TON
IAAAA
TON TON
VENHA E LUTE DE VERDADE
COMO COSTU-MAVA SER
COSTUMAVA SER?! MOKA-SAN QUE DIABOS ESTÁ ACONTECENDO?!
MOKA-SAN

HÃ?!
TON
CRE
CRE
CRE
HA
HA
HA
DÁÁÁÁ
TSUKUNE
. . .
IAA
DON
AAAAA
VOCÊ
VOCÊ ENTROU
NA FRENTE
DA MOKA.
TUDO BEM?
ME DESCULPE
.....
SNIF
SNIF
SNIF
SNIF
SNIF
SNIF
....
LAMB

☆萌香のSQ.特別仕様1/8フィギュアを誌上限定で通信販売！詳細は547Pへ！

MINHA IRMÃ
ELA É MINHA IRMÃ, NÃO MACHUQUE ELA
ÊÊÊ...
IRMÃÃÃÃÃÃÃÃÃÃ!!!?
BOM, AGORA TEM MUITAS INTERFERÊNCIAS
MAS NA PRÓXIMA VEZ, ACORDE SUA VERDADEIRA FORMA E VENHA LUTAR
ATÉ MAIS TARDE
MINHA IRMÃ

MAS QUAL É A CAUSA DE TUDO AQUILO?
EXPLIQUE DIREITO MOKA-SAN
AQUELA GAROTA SE CHAMA KOKOA SHUZEN
TENHO 4 IRMÃS, EU SOU A SEGUNDA MAIS VELHA E ELA É A CAÇULA
TEMOS MÃES DIFERENTES, MAS VIVEMOS JUNTAS DESDE QUE ÉRAMOS PEQUENAS
MINHA MEMÓRIA É MEIO CONFUSA QUANTO A ISSO, MAS LEMBRO QUE A GENTE BRIGAVA TODOS OS DIAS
MAS ISSO ACONTECIA ANTES DO MEU —— PODER SER SELADO PELO ROSÁRIO
KOKOA NUNCA HAVIA GANHADO DESDE AQUELA ÉPOCA

KOKOA. CANSEI DESSA SUA TEIMOSIA
É INÚTIL. NÃO IMPORTA QUANTAS VEZES TENTE, VOCÊ NUNCA VAI GANHAR DE MIM
NÃO DIGA BESTEIRAS
NUNCA VOU DESISTIR
ATÉ EU CONSE-GUIR GANHAR
NÃO IMPORTA QUANTAS VEZES EU TENTE, EU VOU DESAFIAR VOCÊ
... ISTO É MUITO RUIM MAS
ISTO TAMBÉM É IMPOS-SÍVEL
POIS EM BREVE EU VOU DEIXAR ESTA CASA
PARA DESCOBRIR SE REALMENTE A MAMÃE VIVE NO MUNDO DOS HUMANOS OU NÃO
TREINANDO, ELA DESCOBRIU COMO SELAR O PODER DEMONÍACO
LEVANDO ISSO EM CONTA, ESTA FOI A NOSSA ÚLTIMA LUTA

HÃ ... NÃO BRINQUE COM UMA COISA DESSAS
TRAIÇÃO...! VOCÊ ESTÁ SAINDO ENQUANTO ESTÁ POR CIMA?
ENTÃO COM QUEM EU IREI LUTAR AGORA?
... SINTO MUITO
NÃO. ISSO É IMPERDOÁVEL
VOU TE PROCURAR ATÉ NO FIM DO MUNDO
EU VOU ACABAR COM VOCÊ
DEPOIS DE EU TER IDO PARA O MUNDO DOS HUMANOS . ELA ME ACHAVA E SEMPRE ME DESAFIAVA NUMA BRIGA
E ISSO NÃO FOI MENTIRA
MAS COMO EU TENHO MEUS PODERES SELADOS PELO ROSÁRIO ...
NÃO PODIA LUTAR. ENTÃO MINHA ÚNICA OPÇÃO ERA IR MUDANDO DE LUGAR

JC JUMP COMICS
CLAYMORE
13巻まで
八木教広
妖魔に対抗するために造られた半人半妖の女戦士。自らの意志で戦士となったクレアを待つ、過酷な運命とは…。
好評発売中!!

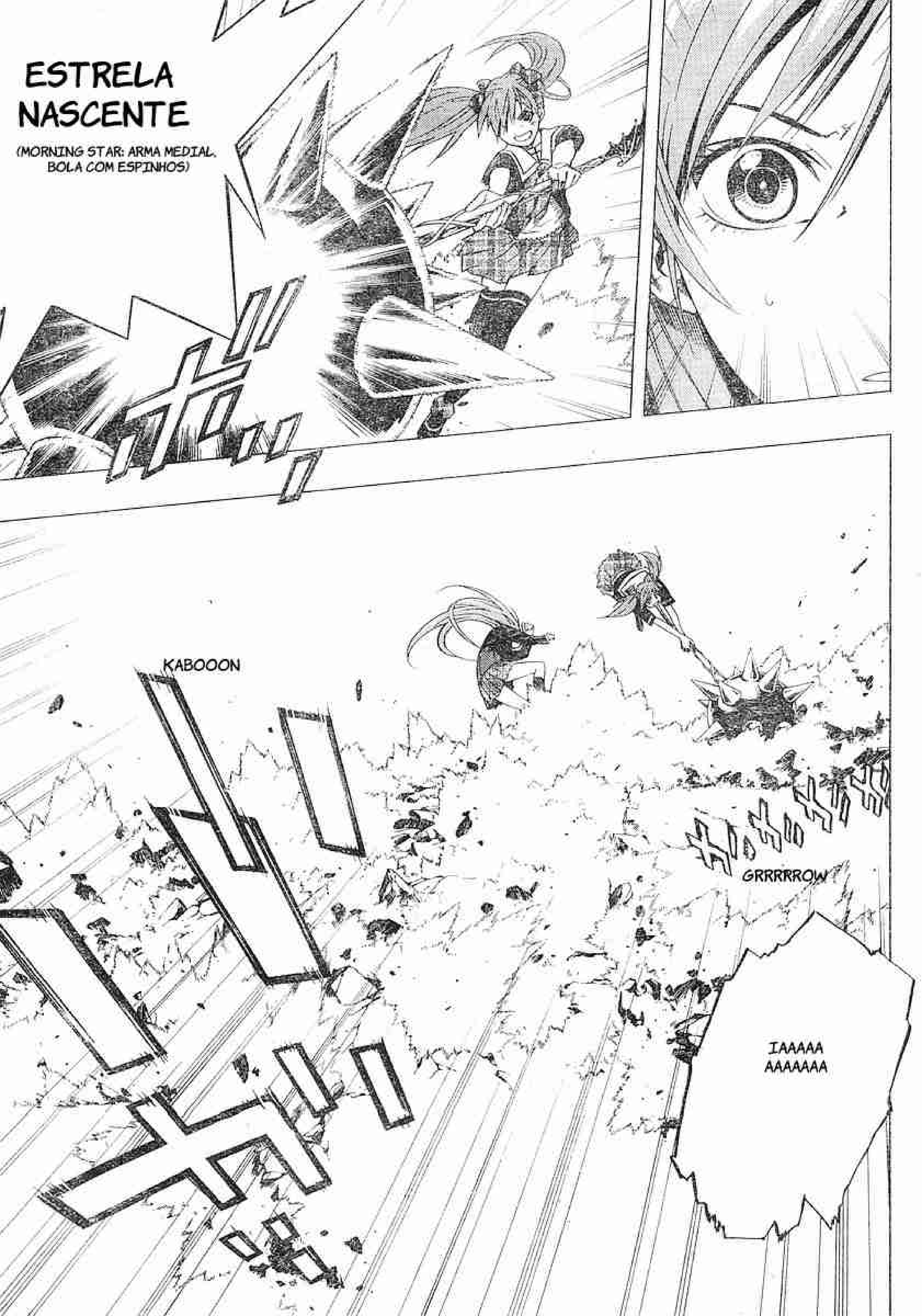
ジャンプSQ.
JUMP SQ 3月号 特報!!
『屍鬼』小さな村に蔓延する死の原因とは!? 疾走する新感覚ホラー!! Cカラー62P!!

☆『ロザバン』ドラマCD第2弾、完全オリジナルストーリーで絶賛発売中！

SHIIIII
HEHE É MENTIRA NÃO É?
NÃO POSSO ACREDITAR QUE MINHA IRMÃ ME CHAMOU AQUI PRA FORA
SHIIIII
E QUE NO FIM EU ACABEI VINDO

☆『ロザバン』の全ての情報はココでチェック！公式HP【http://www.rosa-vam.com/】

BAT
BAT
ISSO EU VI ATÉ NOS MEUS SONHOS
GRMM
GRMM
O DIA QUE VOCÊ DEIXOU A NOSSA CASA
E FICOU FUGINDO E FUGINDO
プクー…
GRMM
AGORA EU TENHO CERTEZA QUE SERÁ UMA LUTA SÉRIA. MINHA IRMÃ
VUP


ESTRELA NASCENTE
(MORNING STAR: ARMA MEDIAL, BOLA COM ESPINHOS)
KABOOON
GRRRRROW
IAAAAA AAAAAAA

MEU MORCEGO TEM A HABILIDADE DE SE TRANSFORMAR EM ARMAS
ISSO É ALGO BEM ÚTIL SE EU PRECISO ACABAR COM ALGUMA COISA
AFTER
DEPOIS
BEFORE
ANTES
SE VOCÊ NÃO LUTAR SÉRIO VAI ACABAR MORRENDO
VAMOS RÁPIDO. ACORDE MINHA IRMÃ
KRANK
くっ…
TCHIK
O QUE É ISSO?
ZUP
SEU PLANO É LUTAR COM ESSA COISINHA?

UAAAAAA
ZUP
HAHAHHAHA
HAHAHAHAH
HAHAHAHAAH
HAHAHAHA
HAHAHAH
HAHHA
......!
KOKOAAAA
KIN
!!

.........!
E..EU... PERDI KOKOA
APESAR DE EU ESTAR NESTA FORMA, EU LUTEI COM TODAS AS MINHAS FORÇAS...
ENTÃO COM ESTA LUTA ESTÁ TUDO ACABADO
...TRISTE...
EH?

POR QUÊ VOCÊ NÃO LUTOU SÉRIO? MINHA IRMÃ
KOKOA?
POR QUANTO TEMPO VOCÊ ACHA QUE ESPEREI PARA TER UMA LUTA?
NÃO TINHA MAIS NINGUÉM PRA LUTAR
EU QUERIA FUGIR DAQUELA CASA
DESDE O DIA QUE VOCÊ PARTIU
BUA BUA
DESDE AQUELA ÉPOCA. COMO VOCÊ ACHA QUE EU ME SENTI
ENTÃO ERA ISSO ...
VOCÊ FICOU MUITO SOLITÁRIA DEPOIS QUE A MOKA-SAN PARTIU ...
!

......!
TODOS NÓS VIMOS ...
ERA ISSO QUE VOCÊ QUERIA .CERTO?
PROVOCANDO E ATACANDO ELA
ERA COMO VOCÊS FAZIAM ANTES NÃO É?
...
SE ERA ISSO QUE VOCÊ ESTÁ TENTANDO FAZER. ESTÁ TUDO BEM AGORA.
APÓS VIR PRA ESTA ESCOLA
VOCÊS VÃO ESTAR SEMPRE JUNTAS

......
...... KOKOA ...
...... ENTÃO ......
ME DESCULPE
EU NÃO SABIA QUE FUGINDO VOCÊ IA FICAR ASSIM
VOCÊ SEMPRE QUIS ESTAR PERTO DA SUA IRMÃ CERTO?
APÓS ISSO NÓS PODEMOS SER AMIGAS DE NOVO CERTO?
NÃO É ISSO
EH ...?

NÃÃÃOOOO
...
EU SABIA, QUE VOCÊ NAO IA ENTENDER
ZUP
HEIN!!!? O QUE DEU ERRADO?
ENTÃO TUDO QUE DISSE FOI PERDA DE TEMPO
O QUÊ VOCÊ QUER DIZER EM "SER AMIGOS"
EU
COMIGO
OWO
......!
NÃO, MOKA-SAN ...
ZUP

EU ODEIO VOCÊ DE VERDADE
. . .
MO
MOKA
GROWWN
HUH HUN...
ENTÃO REALMENTE VOCÊ ME ODEIA
......!?
TCHIK
HE...
HE HE HE

SHHH
ENTÃO ESTÁ ME ATACANDO COM ESSA COISA AFIADA
AGORA VOU COMEÇAR A TE CHUTAR
SHHH
IR ...
IRMÃ ...

POWWWW
身の程を知れ
PROCURE O SEU LUGAR
IAIIIIIIIIIII
GRWWWWW

...!
MOKA
-SAN
...
TSUKUNE,
VOCÊ ME
SALVOU
...
ESTAVA FICANDO
PERIGOSO.
E SE VOCÊ
DEMORASSE
MAIS UM
POUCO...
MAS NÃO
ACABOU
AINDA
KOKOA É
UMA
VAMPIRA
ELA NÃO
VAI DESISTIR
TÃO
FACILMENTE
...
ZUZSSSZZ

RRR...
RR RR RR
O QUÊ??? O CHUTE DA MOKA NÃO FEZ EFEITO!!?
E ESTE PODER MALIGNO
É TÃO PODEROSO QUANTO DA MOKA...
VENHA KOKOA
FAZ MUITO TEMPO DESDE A NOSSA ÚLTIMA BRIGUINHA
ACHO QUE AGORA VOCÊ ESTÁ SATISFEITA
R R R R R
RR RR RR RR
I IRMÃ !!!
!!?......
IRMÃ ??

IRMÃ
おねえさまあああ
何イイイイイイ
O QUÊ?
O QUE VOCÊ ESTÁ PLANEJANDO KOKOA
VOCÊ NÃO ME ODEIA ...
えーんえーん
EU QUERIA ENCONTRAR VOCÊ.. POR TODO ESTE TEMPO EU QUERIA TE VER
NÃO SUMA NUNCA MAIS... ...!
......!?
えーん

裏も表も困らせる…。モカ、最大の難敵登場です！

NT- NOTA DO TRADUTOR: A YUKARI TEM UM VÍCIO DE LINGUAGEM ONDE ELA SEMPRE TERMINA AS FRASES COM "DESSU". COMO NÃO EXISTE ALGO PARECIDO EM PORTUGUÊS DEIXEI O DESU MESMO

ROSARIO TO VAMPIRE
SEASON II

CAPÍTULO 3

TRADUÇÃO: EZRULEZ
REVISÃO: SANDREX

VISITE
HTTP://EZMANGADAIOH.BLOGSPOT.COM/
PARA NOVOS CAPÍTULOS

TVアニメ絶好調記念センターカラー!!
TVアニメ絶賛放送中!!!
誰に届けるココアの想い!?
ロザリオとバンパイア
season II
池田晃久
4:プライド
グッズや放送局などのアニメ情報は次のページ&582ページへ!

VAM-PIROS
A RAÇA SOLITÁRIA QUE COMBINA O PODER ABSOLUTO E UMA NOBRE BELEZA...
EU PENSAVA QUE ELA ERA A ÚNICA PESSOA COM TODAS ESTAS QUALIDADES
QUANTA GRACIOSIDADE
ELA É A MAIS BRILHANTE DE TODO O NOSSO CLÃ
AHH... MINHA IRMÃ ... COMO EU GOSTO DE VOCÊ
そう、そんなあなたに憧れて——…

あらすじ

妖怪だらけの学園で、ただ一人の人間・青野月音。月音は絶世の美少女バンパイア・モカにぞっこん！でも、モカには裏の人格が……!?
そんなドキドキの学園にモカの妹・ココアが入学！モカを殺すために入学したと言う彼女だが、その真意は裏モカへのシスコン…!?

JUMP SQ. 4月号
特報!!
『ロザリオとバンパイアseasonII』TVアニメが絶好調!御礼記念!!センターカラー!!

☆TVアニメ、MXTVほかで絶賛放送中！放送局などのオンエア情報は582Pへ!!

VOCÊ TÁ SUGANDO DE NOVO O SANGUE DO TSUKUNEEE
PAF
!!?
... TSUKUNE
KIIII
QUANTAS VEZES VOU TE DIZER QUE O TSUKUNE NÃO É SEU CAFÉ DA MANHÃ!
TON
NÃO. AQUELA MULHER. FAZENDO ISSO COM A MINHA IRMÃ
VOCÊ VAI MORRER AGORA MULHERZINHA... HOJE SERÁ SEU ÚLTIMO DIA
E NO EPITÁFIO ESTARÁ ESCRITO "MORTA POR UMA VAMPIRA"...
O VERDADEIRO PODER DA MINHA IRMÃ É TÃO GRANDE. SINTA VOCÊ MESMA
PARE COM ISSO KURUMU-CHAN

☆DS版ゲームソフト、カプコンより3月20日発売予定！詳しくは750Pへ!!

E COMEÇARAM DE NOVO
PAT
PAT
MORRAM FAZENDO ISSO !!!
HEIN?! KOKOA O QUÊ ....
IRMÃ SUA IDIOTA ....
KO-KOA !?
O QUÊ? MOKA-SAN VOCÊ AINDA NÃO FEZ AS PAZES COM A SUA IRMÃ?
VOCÊS SÃO IRMÃS E NÃO DEVERIAM BRIGAR
EU SEI ... MAS ...
DEIXE ELA TSUKUNE
ISSO NÃO IMPORTA

JUMP SQ. 4月号 特報!! WJ超人気作『アイシールド21』の村田雄介、完全新作読切が登場！怒涛のCカラー!!

☆『ロザバン』ドラマCD第2弾、完全オリジナルストーリーで絶賛発売中！

TON
É TÃO BOM TER UMA SALA SÓ NOSSA
TÃO CALMO ...
UAAAA
VOCÊS NÃO ESTÃO FAZENDO NADA !!!
O QUÊ? KOKOA-CHAN VOCÊ DE NOVO?
NÃO QUERO SABER, SE VOCÊ CONTINUAR SEGUINDO A GENTE EU VOU DAR UM JEITO EM VOCÊ
"DAR UM JEITO"?! QUEM VAI DAR UM JEITO EM QUEM ??!
EU VOU DAR UM JEITO EM VOCÊ!!
VOCÊ TEM UMA BOCA BEM GRANDE
HÃÃ ..?

KO-CHAN TRANSFORMAÇÃO EM ARMA !!
MODO MARTELO !!
キュー
HUM ...
VAMPIROS SÃO SERES SOLITÁRIOS
MINHA IRMÃ NÃO PRECISA ESTAR NO MEIO DE PESSOAS FRACAS
ぐに
ぐに
あなた達にはコレで
VOU FAZER VOCÊS DESAPARECEM COM ISTO
おねえちゃんの前から消えてもらうわ
DA VIDA DA MINHA IRMÃ
PROBLEMA
PROBLEMA
TEMOS UM GRANDE PROBLEMA ~DESU !!
AHN! YUKARI-CHAN
TON

JC JUMP COMICS
ロザリオとバンパイア
全10巻
池田晃久
妖怪だけが通う学校に入学してしまった、人間の月音。美少女バンパイア・萌香とのちょっと(!?)危険な恋模様。
好評発売中!!

JUMP SQ. 4月号 特報!! 新連載『放課後ウインド・オーケストラ』吹奏楽グラフィティ、堂々開幕記念Cカラー!!

☆萌香のSQ.特別仕様1/8フィギュアを誌上限定で通信販売！詳細は581Pへ！

NÓS... NÃO ESTAMOS A PROCURA DO CRIMINOSO?
ISTO NÃO É TRABALHO DO CLUBE DE JORNALISMO. MAS...
...,O QUÊ É ESTA PEQUENA MARCA NO MAPA?
?
A
ISTO SÃO AS MASMORRAS
MAS-MOR-RAS?
ANTIGAMENTE QUEM MATAVA OU ERA HUMANO FICAVA PRESO NESTAS MASMORRAS
MAS HOJE NINGUÉM MAIS USA, E ELA ESTÁ EM RUÍNAS
ENTRETANTO DIZEM QUE QUEM ESTAVA PRESO MORREU E OS CORPOS AINDA ESTÃO LÁ. E TAMBÉM QUE LÁ HÁ UMA GRANDE ENERGIA MALIGNA

JUMP SQ 4月号 特報!! 『ドラゴノーツ -THE RESONANCE-』ついに人類に迫る滅びのとき! ジン・トアの決断は!? 緊迫のCカラー!!

JC JUMP COMICS
CLAYMORE
13巻まで
八木教広
妖魔に対抗するために造られた半人半妖の女戦士。自らの意志で戦士となったクレアを待つ、過酷な運命とは…。
好評発売中!!

JUMP SQ 4月号
特報!!
『屍鬼』謎の死が続く外場村…。医師・尾崎と僧侶・室井が辿りついた疑惑の真相とは？

☆『ロザバン』の全ての情報はココでチェック！公式HP【http://www.roza-vam.com/】

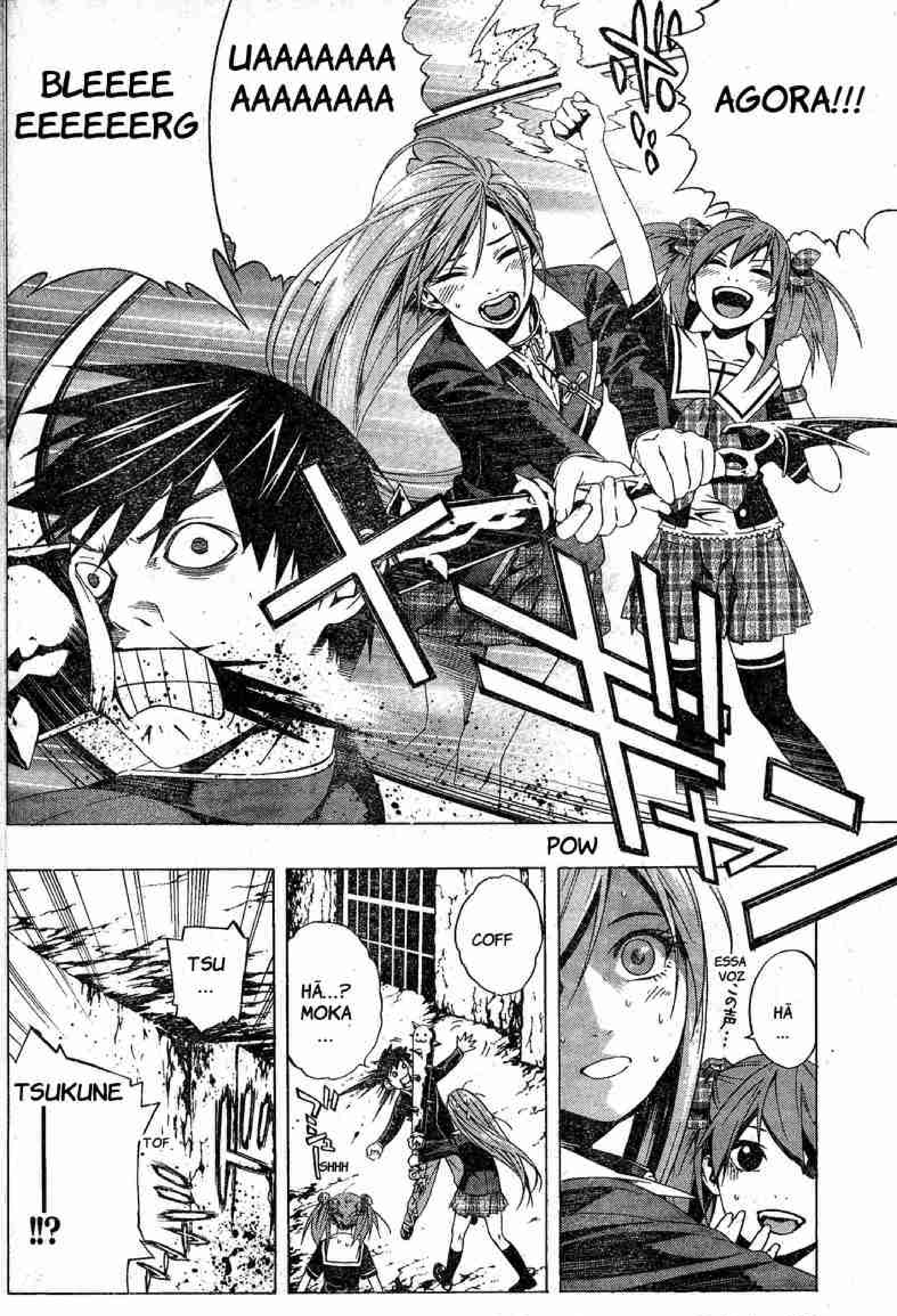
JC JUMP COMICS
テガミバチ
3 巻まで
浅田弘幸
「テガミバチ」試験を終えたラグは、恩人・ゴーシュの失踪を知る。ラグは彼の行方を捜す新たな決意を固める!
好評発売中!!

ジャンプSQ.

理事長室
... O QUÊ??
... CRIMINOSOS ...
.... O QUÊ ACONTECEU DIRETOR?
É UMA EMERGÊNCIA?..
JUNTE TODOS OS ALUNOS
UM GRUPO DE CRIMINOSOS ENTROU NESTA ESCOLA
!
ESTES CRIMINOSOS ESTAVAM CAUSANDO PROBLEMAS NO MUNDO DOS HUMANOS
MAS ELES DERAM UM PASSO ERRADO E ESCAPARAM PARA CÁ
陽海学園理事長
御子神典明
DIRETOR DA ESCOLA YOUKAI

NÃO PODE SER. EU NÃO ACREDITO QUE OS CRIMINOSOS ....
TEREMOS UM GRANDE PROBLEMA SE AQUELE GRUPO OS ENCONTRAR ...
ESTUDANTES NORMAIS NÃO PODEM COM A FORÇA DELES
... ESPERO QUE VOCÊ POSSA AJUDÁ-LOS
RUBY
... SE ESTA É A SUA ORDEM
KYOII
...!
O RADAR DO KO-CHAN ESTÁ RESPONDENDO A ALGUMA COISA !!
APAGUE A LUZ MINHA IRMÃ
ISTO CHAMA A ATENÇÃO DOS CRIMINOSOS E ELES PODEM VIR POR TRÁS
......!

ESSA SIM É A EXPRESSÃO DA MINHA IRMÃ
SABIA QUE COM AS TREVAS EU CONSEGUIRIA ♡
SÓ MAIS UM POUCO...
KO-CHAN SE TRANSFORME EM ARMA
IAAAAH
POF
ESPERE KOKOA ISTO É ...
PARA BATER. VOCÊ IRÁ BATER PRIMEIRO COM ISSO.
PESADO
AI UI...
EU TE DOU COBERTURA
VAMOS. ESTOU OUVINDO PASSOS. ESTÁ PERTO
BATER? COM ISTO?
PAT
PAT
PAT
PAT


AGORA!!!
UAAAAAAAA
AAAAAAAA
BLEEEEE
EEEEEEERG
POW
ESSA VOZ
この声…
HÃ
...
COFF
HÃ...?
MOKA
...
SHHH
TSU
...
TSUKUNE
——
!!?
TOF

JUMP SQ 4月号
特報!!
WJ『P2!』の江尻立真、都市伝説読切シリーズ『World 4u_』がSQ.に掲載決定!!

MC MARGARET COMICS
キャットストリート
7巻まで
神尾葉子
有名子役時代に仲間の裏切りで挫折した恵都。16歳のある日、彼女の人生を変える出会いが!! 少女の再生の物語。
好評発売中!!

EU NÃO QUERO
TER UMA IRMÃ FRACA
いやぁ～そんなこと言われても
ELA ACABOU DIZENDO
ねぇ……
NÉ……
... ESCUTE KOKOA
PRA MIM ...
じゃ…

CUI-
DA-
DO
...
PAT
ISSO
DÓI
O QUÊ..
EI
TON
CRASH

QUE DROGA ...
O INIMIGO ...!

UHUN ...
TSUKUNE EEEE ...
GULP
くっ…
POR UM MOMENTO QUE NÃO FIQUEI ALERTA NÃO PERCEBI QUE ESTE GIGANTE SE APROXIMOU
E TAMBÉM ...
た…助けられてしまった…
E EU FUI SALVA
バンパイアのこのあたしが…
EU, UMA VAMPIRA
あんな弱そうな男に身を挺してまで…!
COMO PODERIA UM FRACO COMO ELE...!
É O FIM ... ...
EU SOU UM LIXO ...
O ESCÂNDALO DOS VAMPIROS
KOKOA ...
KOKOA, ATRÁS DE VOCÊ
HÃN ...

SHH
KO-KO-A!!!
OPA... ACHEI GAROTAS POR AQUI
VOU FICAR COM VOCÊ
!?

MENTIRA ... MAIS UM INIMIGO
NÃO SENTI A PRESENÇA DE NENHUM DELES
おねえちゃん!
A VELOCIDADE E A FORÇA DELES NÃO SÃO NORMAIS. QUEM SÃO ELES?
HUMM, ESTA GAROTA É BOA.
VOU LEVAR ESSE CARA COMO PRESENTE PRO CHEFE
VOCÊ PODE FICAR COM A GAROTINHA
GRR

JUMP SQ. 4月号 特報!! 超豪華付録!! テガミバチ&To LOVEる-とらぶる-のSQ.オリジナルポスター登場!!

NÃ.. NÃO VOCÊS NÃO SABEM?
ESSE CARA É UM DOS CRIMINOSOS
VOCÊS NÃO VÃO CONSEGUIR...
GRR
PAREM. VOCÊS SÃO FRACAS
VOLTEM. OU SERÃO MORTAS

NÃÃÃOO
OOOO

GRUUUU
UARRRRR
SSHH

POW
QUEM É FRACO AQUI?
AGRADECEMOS ESTA OPORTUNIDADE
POIS COM ELA NÓS TREINAMOS PARA UM DIA SUPERAR SUA IRMÃ
CHAMAMOS DE "TREINO SECRETO CONTRA A MOKA SELADA"
ENGRAÇADO, PARECE ATÉ HISTÓRIA DE MANGÁ PARA GAROTOS

VOCÊ ACHA QUE SÓ OS VAMPIROS SÃO FORTES
É MELHOR VOCÊ REVER SEUS CONCEITOS
EI, TSUKUNE E A MOKA NÃO ESTÃO AQUI, O QUÊ ACONTECEU?
HÃ?, NÃO PODE SER...
VOCÊ É MUITO LERDA KURUMU

TCH. ESTÁ BEM BARULHENTO LÁ EM CIMA
VOCÊ É MUITO VIOLENTO
NÃO ESPERAVA TER QUE FAZER UMA COISA DESSAS
NÃO TEMOS ESCOLHA QUANDO TEMOS CONVIDADOS INDESEJADOS
A SAÍDA É MATAR ELES, NÃO É...
A CULPA É SUA
PAT
PAT
NÃO SUA
あぁ… AA
POR UM MOMENTO ELAS ME ENCHEM OS OLHOS
MAS NÃO SÃO GRANDE COISA NO FINAL
いいから早く!!
VAMOS, SE APRESSEM!!

ROSARIO TO VAMPIRE
SEASON II

CAPÍTULO 4

TRADUÇÃO: EZRULEZ
REVISÃO: SANDREX

VISITE
HTTP://EZMANGADAIOH.BLOGSPOT.COM/
PARA NOVOS CAPÍTULOS

ROSARIO+VAMPIRE

A K I H I S A　I K E D A

S Q　J U M P　C O M I C S

妖達がひしめく高校・陽海学園。その謎に満ちた実態を、人物、事件、環境など様々な角度からナビゲート。原作者・池田晃久が語る各種執筆秘話に、計60Pに及ぶ読切漫画も収録。

ISBN978-4-08-874801-6
C9979 ¥762E
定価 本体762円+税
雑誌 43090—01

JUMP COMICS SQ. ロザリオとバンパイア GUIDE BOOK 陽海学園入学案内 池田晃久 集英社

JUMP COMICS SQ.

ロザリオとバンパイア 0 GUIDE BOOK

陽海学園入学案内

池田晃久

160
150

TE ENSINAR A TOCAR FLAUTA?
SIM MOKA-SAN
AMANHÃ TEM PROVA DE MÚSICA E ESTOU TOTALMENTE PERDIDO
BOE
BOE
....MAS... ESSA FLAUTA É BEM ASSUSTADORA
É MESMO ....? MAS EU PRECISO APRENDER ....
ロザリオとバンパイア
番外編
EDIÇÃO EXTRA
やさしい笛の奏で方♪
UM JEITO LEGAL DE TOCAR FLAUTA

BOM ....
EU COLOCO MEUS SENTIMENTOS QUANDO VOU COMEÇAR
SENTIMENTOS ?
DEPENDENDO DE COMO VOCÊ ESTÁ SE SENTINDO A MÚSICA PODE SER BOA OU NÃO
PARA FAZER UM SOM BOM
TEM QUE COLOCAR SEUS SENTIMENTOS NELA
VOU TENTAR
GISHAAA
QUE SOM ASSUSTADOR QUE ESTA FLAUTA TEM !!?
QUE ESTRANHO ... É DIFICIL TOCAR COM SENTIMENTO
É FACIL... POR EXEMPLO, EU SEMPRE PENSO NA PESSOA QUE EU MAIS GOSTO
LEMBRANDO DELA É FÁCIL EU COLOCAR MEUS SENTIMENTOS
PESSOA QUE MAIS GOSTA .....
......!
KAA...

NÃO VOU ME PREOCUPAR.... EU TENHO TREINADO DE TUDO UM POUCO TODOS OS DIAS
MIZO-RE?
E É LEGAL FAZER AS COISAS COM AJUDA DE ALGUÉM INTELI-GENTE COMO A RUBI
TOME MUITO CUI-DADO
ELA TROCOU A FLAUTA DO TSUKUNE POR OUTRA
QUERIA AGORA VER O EFEITO QUE ELA CAUSA NELES
SEI QUE É CAPAZ DE FAZER UM DIA DE HORROR PRA QUEM OUVE
...., MAS SERÁ QUE É A FLAUTA MESMO QUE ESTÁ SOLTANDO ESTES SONS ESTRANHOS ....
!
...EE..EI? MAS O QUÊ É ISSO?
MAS NÃO É ISSO QUE ESTOU FAZENDO ... POR QUE SAI UMA NOTA DIFE-RENTE
......?
GUEEGUEEGUE
ESTOU TOCANDO UMA MÚSICA CONTRA A MINHA VONTADE, E OS MEUS DEDOS ...
EU NÃO .... CONSIGO PARAR
KA ...
?

... EI ...
O QUÊ É AQUILO ....
O TSUKUNE E A MOKA JUNTOS, FAZENDO O QUÊ HEIN
ESTÃO TOCANDO FLAUTA ....
É IMPER-DOAVÉL
EU TAMBÉM VOU TOCAR FLAUTA COM O TSUKUNE ....
... ISSO É IMPOSSÍVEL .... POIS NÃO SABEMOS TOCAR FLAUTA
PRA VOCÊ TAMBÉM É POIS NÃO TEM NENHUMA FLAUTA
COM CERTEZA VAI PERDER O FOLEGO KURUMU -CHAN
DE QUAL-QUER FORMA NENHUMA DE NÓS VAI FICAR PRA TRÁS ....
GULP

AQUILO É !!?
UMA FLAUTA MÁGICA "O OVO DO REI CORVO"
ELA TRANS-FORMA EM CORVO QUEM ESCUTAR SEU SOM ASSUS-TADOR
DEPOIS DE SE TRANSFORMAR A ÚNICA COISA QUE CONSEGUE FALAR É "KAA"
E TAMBÉM FAZ RASGAR AS ROUPAS PARA CRESCER AS ASAS NAS COSTAS! ISSO!!? AGORA É A HORA DA GENTE SE ALEGRAR ....
FLAP
FLAP
FLAP
KAYA
KAAKAAKA (DROGA! O SOM DAQUELA FLAUTA TRANS-FORMOU A GENTE EM CORVO TAMBÉM)
KAAKAA (MAS PORQUÊ ISSO ACON-TECEU)
KAA... (QUERO VOLTAR A SER COMO ERA ~DESU)
KAYA
KAYA

FLAP
KA AA AA —
!!?
BO IN
KAA!? KAA AAA !!?
FLAP FLAP
MO .... MOKA -SAN .....!!?
PSHHH
BO BO IN IN

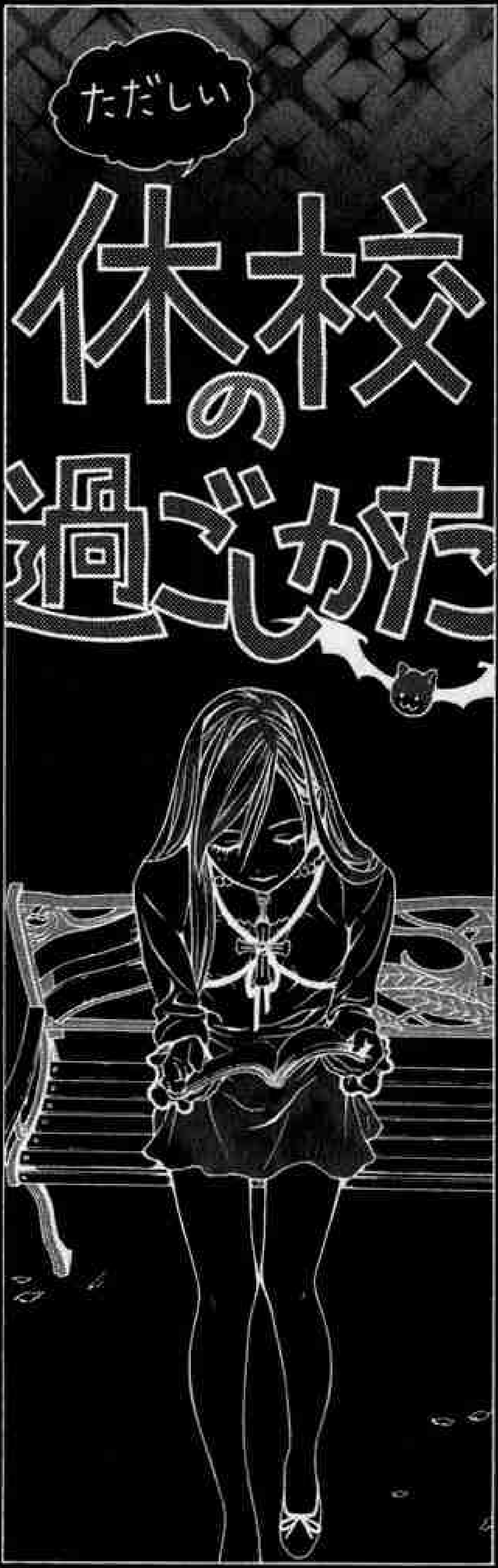
oo
oo
UOOOOO!! EU NÃO CONSIGO PARAR DE TOCARR
ISTO QUE, ESTÁ NASCENDO EM MIM SÃO MINHAS ASAS ..
BSSHHHH
BSSHHHH
FLAP
KAA AA AAA
CRASHH

É AS-SIM ...
VA-MOS ...
FALA PRA GENTE ...
KAA KAA
KAA KAA KAA ......
FLAP
NHYA ....
FS SS
KAAA
KAA
FLAP
FLAP
KAA ?
KAA !!?
KA A A
KA
WAAAAAA POR QUE ESTA FLAUTA TÁ TRANSFOR-MANDO TODO MUNDO EM CORVO
O QUÊ VOU FAZER COM ISSO

KA AA
KA AA
KA AA
KA AA
KA AA
KA AA
A MÚSICA DEPENDE
DOS NOSSOS SENTI-MENTOS. PARA FAZER UM BOM SOM TEM QUE COLOCAR SEUS SENTI-MENTOS NELA
E... EU FA-LHEI?
EU NÃO CONSEGUI TOCAR COMO DEVIA. SERÁ QUE ISSO QUE ELA QUIS DIZER...!?
O QUÊ DEVO FAZER?
COMO VOU FAZER....
.... KAA (ESTÁ TUDO BEM)

KAAKAA (VAMOS FAZER JUNTOS TSUKUNE)
!?
ELA ESTÁ CALMA MESMO SENDO UM CORVO
AHN..? O QUÊ É ISSO ....
QUERIA VOLTAR A MINHA FORMA ORIGINAL
A ÚNICA COISA QUE PODEMOS FALAR É "KAA"
MAS POSSO OUVIR .... A MOKA -SAN ESTÁ SE SENTINDO BEM
ESTÁ TUDO BEM

EU ESTAVA REALMENTE PREO-CUPADO. E ELA NÃO
É ISSO... POR CAUSA DESTE SENTIMENTO NÃO CONSEGUIA TOCAR
OBRIGADO MOKA -SAN
POR CAUSA DESTA FLAUTA VOCÊ MOSTROU SEUS SENTI-MENTOS PARA MIM
NO DIA SEGUINTE ... O EXAME PRÁTICO
OGUEE
KAA.... (VIU O QUÊ VOCÊ FEZ)
KAKA (CALA A BOCA IDIOTA)
KAAA (MORRA !!)
QUANDO FALAM SEMPRE SAI "KAA" MAS OS MOVIMENTOS DA BOCA SÃO OS MESMOS
NÃO ENTENDI NADA.MAS ARRUMEM ISSO POR FAVOR
UM JEITO LEGAL DE TOCAR FLAUTA............FIM



ROSARIO + VAMPIRE

season II

RAW: DONFLA (MANGAHELPERS)

TRADUÇÃO/EDIÇÃO:
EZRULEZ

REVISÃO:
SANDREX E GIN-SENPAI

VISITE
HTTP://EZMANGADAIOH.BLOGSPOT.COM/
PARA NOVOS CAPÍTULOS

VISITE TAMBÉM
YOROKONDE FANSUB
HTTP://WWW.SAKIRIN.NET/INDEX/

ロザリオとバンパイア
season II
5:ニセモノ
恋はやっぱりキモチイイ!!
CAPCOMより
DS版ゲームソフト
3月20日発売!!
詳しくは719Pへ!
MXTV他にて
TVアニメ
絶賛放送中!!
アニメ情報は次のPと631Pへ!
緊急重版出来!
JC「ロザリオとバンパイア」全10巻発売中!
池田晃久

速報！小説版『ロザバン』4月4日発売予定！活字の世界でみんなが踊る！

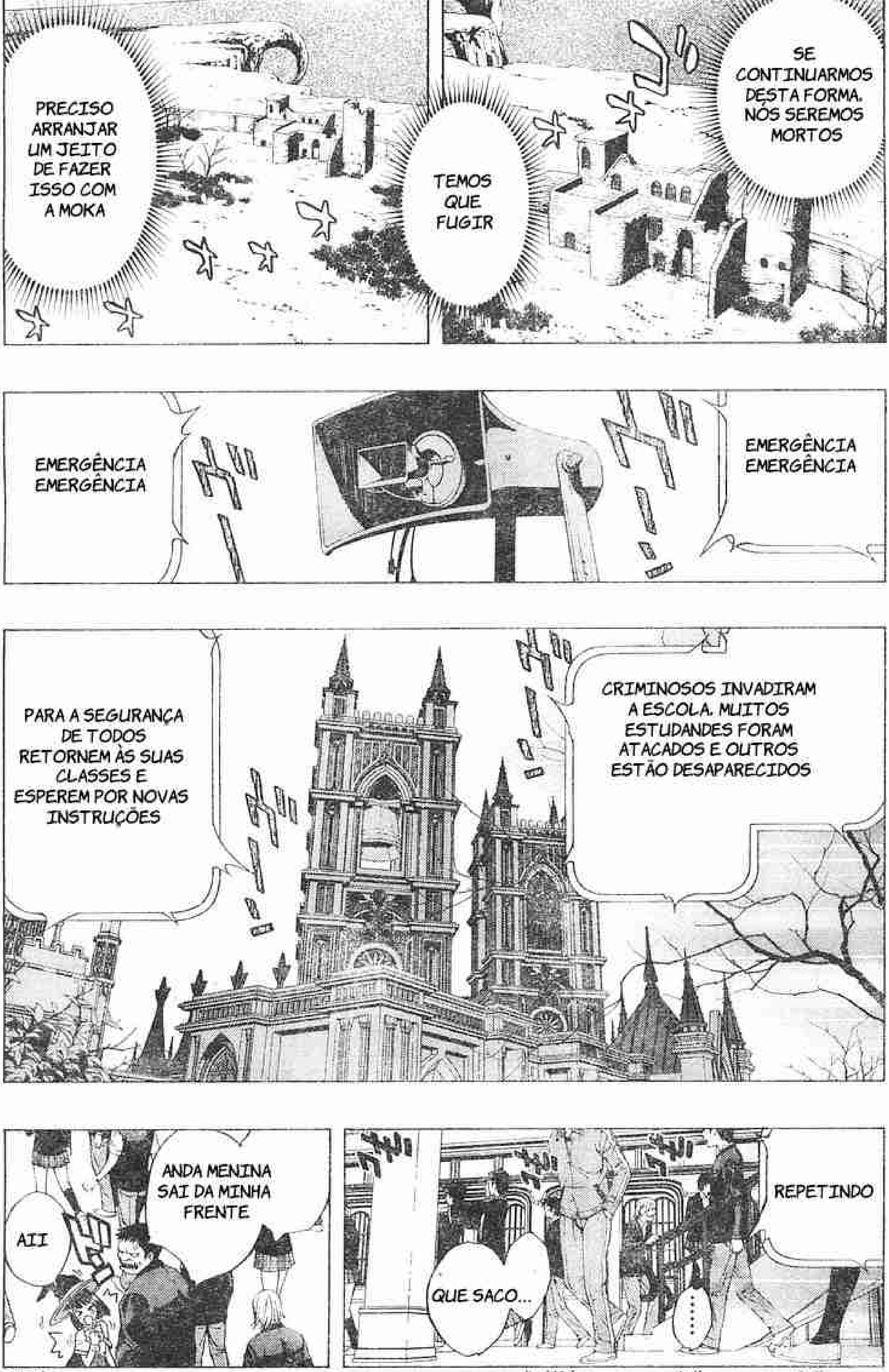
ENTÃO VOCÊ ACORDOU MESMO
VOCÊ ESCAPOU DA MORTE AGORA A POUCO
QUEM É VOCÊ?
UHN ...

あらすじ

モカの妹・ココアが入学して、陽海学園はさらににぎやかに！そんな折、学園に名のある賊が侵入。月音たち新聞部員のゆる・さ・にとっぷり染まっている姉を許せないココアは、モカを闇の世界へ連れ戻すため、賊を捕らえに逃走先と思しき地下牢跡へ赴いたのだが…。

DS版ソフト、CAPCOMより3月20日発売！キミも萌香たちにタッチ!!

NÓS ATACAMOS UM BELO CARRO FORTE ♡
ESTE DINHEIRO ESTÁ TODO CHEIO DE SANGUE. COMO ESSES CARAS FIZERAM ISSO?
É ESPETACULAR. NÃO É?
——!
!
SÓ AQUI TEM CENTENAS DE MILHÕES. MAS AGORA ELE TEM UM POUQUINHO DE SANGUE. MAS "LAVOU TÁ NOVO"
SÓ UM POUQUINHO
ELE TÁ ENCHARCADO
HADE É MUITO EFICIENTE. ELE É MUITO MAIS QUE UM CAÇADOR
NÃO PODÍAMOS FAZER NADA, E ACABAMOS VINDO PRA ESTA ESCOLA
FICAREMOS RICOS COM ESTA GRANA
BEM RICOS
MEU DEUS... ESSES CARAS...! SÃO OS VERDADEIROS CRIMINOSOS
É VERDADE. NÓS O ENCONTRAMOS E ACABAMOS DESTE JEITO
あはは
...



JUMP SQ. 5月号 特報!!
『まつりスペシャル』まつり、遂にその正体が明かされる…!?超人気御礼巻頭カラー!!
TVアニメ、ついにクライマックス！アニメ情報は398Pと631Pへ！

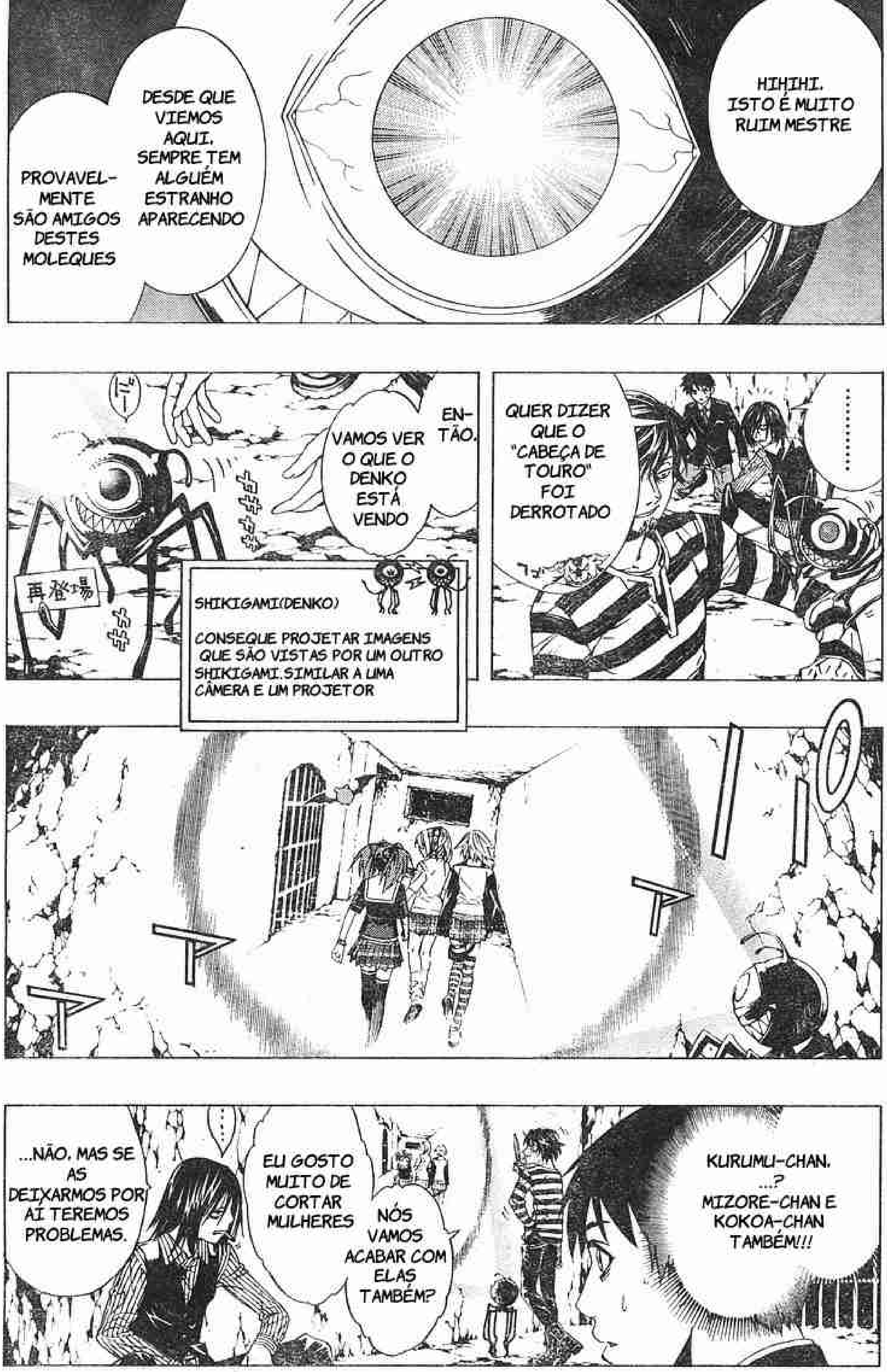
JC JUMP COMICS
ロザリオとバンパイア
全10巻
池田晃久
妖怪だけが通う学校に入学してしまった、人間の月音。美少女バンパイア・萌香とのちょっと(!?)危険な恋模様。
好評発売中!!

特報！TVアニメ、4月よりCSキッズステーションにて放送決定！

O QUE ACONTECEU COM O TSUKUNE E OS OUTROS??!!
NÃO PODE SER. ELE... ...
RUBY -SAN ?
O TSUKUNE. NÃO ...
EHHH.... VOCÊ PODE ME DIZER O QUE REALMENTE ACONTECEU YUKARI-CHAN?
VOCÊ VAI ME AJUDAR?
MAS É CLARO. TSUKUNE ME SALVOU A VIDA UMA VEZ
ALÉM DO MAIS. MANTER OS ALUNOS EM SEGURANÇA
É O MEU TRABALHO MAIS IMPORTANTE

ジャンプSQ.

ISTO AQUI É COMO UM LABIRINTO
E NÓS PRECISAMOS NOS APRESSAR
PARA AJUDAR O TSUKUNE



JC JUMP COMICS
テガミバチ
3巻まで
浅田弘幸
「テガミバチ」試験を終えたラグは、恩人・ゴーシュの失踪を知る。ラグは彼の行方を捜す新たな決意を固める!
好評発売中!!

JUMP SQ. 5月号
特報!!
原作・鳥山明&漫画・桂正和
漫画界の最強タッグがSUPREME読切に堂々登場!!

TON
!!?
......
SSHHH
SSHHH
O QU....

『ロザバン』ドラマCD第2弾、完全オリジナルストーリーで好評発売中！

PA...
PARE COM ISSO !!!
......
NÃO É ESTRA-NHO?
NÓS ESTAMOS ANDANDO A BASTANTE TEMPO
MAS NÃO SINTO QUE ESTAMOS CHEGANDO PERTO DO TSUKUNE
... FALAN-DO NIS-SO...
NÓS NÃO ESTAMOS ANDANDO EM CÍRCULOS?
PERCEBI ISSO AGORA...
SABIA NÃO POSSO DEIXAR VOCÊ LIDERAR A GENTE . VAMOS MUDAR O LÍDER
O QUÊ VOCÊ QUER DIZER COM ISSO? EU VOU ENCONTRAR O TSUKUNE
FIQUE QUIETA. NÓS ESTA-MOS PERDIDAS

TVアニメ『ロザバン』設定資料集を誌上限定で通信販売！ 詳細は19Pへ！

NÃO!!
ELE ESTÁ ENGANANDO TODAS VOCÊS!!!
ELE É FALSO. ELE É O INIMIGO E SE TRANSFORMOU EM MIM!
SE ELE CHEGAR PERTO DE VOCÊS ELE VAI MATAR...
UGH....
HAHA. FIQUE QUIETO E OLHE.
A CENA ONDE VOCÊ MATA SEUS AMIGOS
NÃO CHEGUEM PERTO DELE
É UMA ARMADILHA...
チャリ

JUMP SQ. 5月号
特報!!
『ぼくらの』の鬼頭莫宏が衝撃作『彼の殺人計画』でSUPREME読切に掲載決定ッ!!

『ロザバン』のすべての情報はココでチェック! 公式HP【http://www.roza-vam.com/】

PER...
MUITO PERTO!
POIN
TSUKUNE! ESTAVA PREOCUPADA COM VOCÊ
GIRA
GIRA
GIRA
ES... ESPERE. QUE DIABOS...
PEITOS? OS PEITOS QUE EU SEMPRE SONHEI DESDE CRIANÇA. E AGORA...
TSUKUNE !!?
!!?

JUMP SQ 5月号
特報!!
特別付録：『家庭教師ヒットマンREBORN!』のCCG!SQ、限定超レアカード!!

AH. YUKARI-CHAN E A RUBI-CHAN TAMBÉM
O QUÊ.. TÁ AUMENTANDO O NÚMERO DE MULHERES AQUI...
O DIRETOR MANDOU A RUBI-SAN AJUDAR
VEJO QUE VOCÊS ESTÃO BEM
HEIN. QUEM É ESTA GAROTA ?
ELA É A IRMÃ DA MOKA. KOKOA-CHAN
MUITO PRAZER
QUE DIABOS SÃO ESSAS GAROTAS. SÃO DIFÍCEIS DE LIDAR...
DROGA. MAS SE AS COISAS CONTINUAREM DESSE JEITO...
VOU ESPERAR ELA TERMINAR...
Ê...

... UGH
SIM..
AGORA ESSA GAROTA... !...
........!?
O QUÊ FOI ISSO TSUKUNE?
DEPOIS DE TANTO TEMPO SEM NOS VER VOCÊ ME ACERTA ASSIM..
O QU...

ESTOU TÃO FELIZ
MAIS... ME BATA MAIS E MAIS
O QQQUÊÊ?? NÃO FEZ EFEITO NENHUM!?
E ALÉM DISSO ELA FICOU FELIZ, QUE GAROTA....
ASSUSTADORA. QUE GAROTA ASSUSTADORA
INCRÍVEL RUBY-SAN. ISSO É QUE É GOSTAR DE APANHAR
MAS TSUKUNE. BRINCA COMIGO TAMBÉM. NÃO FAÇA DESFEITA
ESSE CARA SE ENVOLVE COM UMA CRIANÇA??
ELE É UMA PESSOA QUE NÃO TEM VERGONHA. ISSO É RUIM!!!

POR QUE NÃO SÃO OS MEUS SEIOS QUE ESTÃO TOCANDO NO TSUKUNE...
A NÃO ... É GELO
AFE.. SE CONTINUAR ASSIM EU NÃO VOU AGÜENTAR. ISSO VAI ACABAR COMIGO
NORMALMENTE ISSO FUNCIONARIA. MAS ESSAS GAROTAS ESTÃO FAZENDO EU PERDER MEU CAMINHO
POIN
HÃN ...
NÃO PERMITIREI VOCÊ ME TOCAR ASSIM...!!

!
COMO OUSA A ME TOCAR ASSIM....
HUN ..?
ISSO É....
!
LA-MB
O QUÊ? ISSO É? UUAA!? VOCÊ ESTÁ TENTANDO ME HUMILHAR!?
QUE RUIM....
O QUE É ISSO. TEM GOSTO DE CIGARRO.
!?
É RUIM. E TEM GOSTO DE OUTRA PESSOA
O SANGUE DE ANTES ERA MAIS GOSTOSO
...?
É ...?

JUMP SQ. 5月号
特報!!
『ギャグマンガ日和』アニメ第3弾大好評御礼&JC9巻発売記念センターカラー!!

※瀕死の重傷を負った月音を助けるため、高い自己治癒能力を持つ吸血鬼の血を萌香が月音の体に注入するという出来事があった。(シーズンI JC③巻参照)その時から人間である月音の体は吸血鬼の血に侵食され続け、今に至る。

É DIFÍCIL DE VOCÊS ENTENDEREM
MAS TENHO CERTEZA QUE A MOKA DIZ QUE O SANGUE DO TSUKUNE É MUITO BOM
ENTÃO
QUEM É VOCÊ?
......
DROGA

ISSO..!!
FALANDO COM O IMPOSTOR, QUE TEM INTENÇÃO DE MATAR.
ERA ESPERADO QUE ELAS NÃO CAÍSSEM NA ARMADILHA
ESTAVA FICANDO PREOCUPADO, MAS AGORA ESTOU ALIVIADO
TODAS ESTÃO BEM, EU ESPERO
ISSO NÃO FOI LEGAL, ELE FOI DESCOBERTO ...
POR SUA CAUSA
VOCÊ MANCHOU O NOME DELE
UAA ...

CUIDADO, TSUKUNE
UA.. がッ
... A MO ...
MOKA -SAN

VOCÊ ACORDOU?
NA VERDADE ESTOU ACORDADA JÁ FAZ UM TEMPO
MAS AINDA ESTOU UM POUCO ZONZA
MAS TEMOS QUE APROVEITAR ESTA CHANCE
TIRE O ROSÁRIO TSUKUNE
ENTENDI LÁ VOU EU MOKA-S..

E
...
HAHAHA
MUITO
LENTO
EU DISSE
DESDE
O COMEÇO
QUE TINHA
INTENÇÃO
DE MATAR
E AGORA
ESSE
MOLEQUE
VAI
MORRER
AA
YAAAA
HAHAHAHAAH

ジャンプSQ.
TSUKUNE FOI...
SE VOCÊ É UMA CÓPIA DELE, ENTÃO O TSUKUNE...
O QUE VOCÊ FEZ???
HAHA
AGORA ELE ESTÁ MORTO
EU ACHO
!!
AGORA ELE ESTÁ SENDO OBSERVADO POR UM DOS MEUS COLEGAS.
MAS ISTO NÃO É BOM
POIS ELE SENTE PRAZER EM CORTAR CARNE VIVA COM UMA FACA
COM ISSO FIQUEI ENCARREGADO DE MATAR VOCÊS
PROVAVELMENTE ELE BATEU NO TSUKUNE, POIS É MAIS FÁCIL DE VIGIAR, EU FARIA ISSO

ORA SEUUUUU
PARE VAI DEVAGAR
O TSUKUNE DEVE ESTAR...
!!......
QUE RUIM. "A MULHER VIOLENTA" NEM SABE O QUE LHE ESPERA
É MELHOR ESTAR PREPARADA
POIS EU SOU FORTE

……
TSUKUNE TSUKUNE
AGÜENTE FIRME TSUKUNEEE
HEHEHE... ACERTEI EM UM PONTO VITAL
NÃO ADIANTA AJUDÁ-LO
VOCÊ SERÁ A PRÓXIMA, GAROTA...
TSUTCHIGUMO (MONSTRO ARANHA)

HEHE
O QUÊ ACHOU?? NÃO É LEGAL. EU TENHO 6 BRAÇOS E SABE PRA QUÊ?
4 SÃO BRAÇOS OU PERNAS. PARA ME APOIAR E SEGURAR
E OS DOIS RESTANTES SÃO PARA CORTAR
VEJA COMO FUNCIONA
YAAAA

ENTÃO, POR ONDE DEVO COMEÇAR?
AQUI ?
UHNN ..
OU
AQUI ?
POR AQUI?
PARE COM ISSO ...
TSUKUNE
......! AHN !
VOU ACABAR COM VOCÊ, IDIOTA
...O QUÊ? O QUE HÁ COM ESSE CARA?
EU ACERTEI ELE BEM EM CHEIO. ELE DEVIA ESTAR MORTO
A MOKA -SAN
TIRE AS MÃOS DELA

TSUKUNE
NÃO
NÃO
TE PEGUEI
MOLE-
QUE

ENTÃO, VAMOS CONTINUAR. VAMOS ♡ VER
NÃO O TSUKUNE
O TSUKUNE
CALA A BOCA, FIQUE QUIETA
AA
!?
... !
O QUÊ?
É IMPOSSÍVEL ...
VOCÊ ESTAR VIVO
ME SOLTA, SEU IDIOTA

DROGA, ESSE IDIOTA ME MACHUCOU MUITO . MERDA
DÓI MUITO MEUS BRAÇOS ...
O QUÊ É ISSO? O QUE DÓI?
HÊ ... O QUE?

PA... PARE!
EU VOU EMBORA. VOCÊ JÁ ME FEZ SANGRAR MUITO
NÃO FOI
PARE, PARE COM ISSO
ME PERDOA
ME PERDOA PARE, ME PERDOA

TALVEZ O TSUKUNE ESTEJA SALVO
RUBY -SAN!?
POIS O SANGUE VAMPIRO DA MOKA QUE ESTÁ NO TSUKUNE PODE DESPERTAR
QUANDO ELE ESTÁ NUMA CRISE O SANGUE LIBERA SEUS PODERES
ENTÃO..
CON- TUDO
COMO ELE FICOU SÓ SEIS MESES NO MUNDO DOS HUMANOS
ELE AINDA TEM O PODER DE DESPERTAR O PODER VAMPIRO DO SANGUE
パキ パキ
MAS PODE SER QUE O SANGUE VAMPIRO DE DENTRO DELE TOME CONTA
E ENTÃO ELE NUNCA MAIS SERÁ HUMANO NOVAMENTE

TSU .. ..
TSUKU .. NE
月音の血に何が…!?
O QUÊ ACONTECEU COM O SANGUE DO TSUKUNE...!?
ロザリオとバンパイアseasonII——5月号(4月4日発売)につづく

ROSARIO TO VAMPIRE
SEASON II

CAPÍTULO 5

TRADUÇÃO: EZRULEZ
REVISÃO: SANDREX

VISITE
HTTP://EZMANGADAIOH.BLOGSPOT.COM/
PARA NOVOS CAPÍTULOS

EMAIL: EZRULEZ@GMAIL.COM

ロザリオとバンパイア seasonⅡ

月音の中の吸血鬼の血が目覚め始める——!!

TVアニメ第2S制作決定!!

NÃO VÁ...
VOLTE TSUKUNE...
ロザリオとバンパイア season II
祝TVアニメ第2シリーズ制作決定!!
O TSUKUNE ESTÁ EM PERIGO...
6: ドッペルゲンガー
池田晃久
......
ONDE ESTÁ A MOKA E O TSUKUNE? ENTÃO...

SOBRE AQUELES DOIS ...
NÓS PLANEJAMOS DEIXAREM ELES SAIREM. MAS COMO USARAM A FORÇA PRA ISSO ...
... SEM SOBRA DE DÚVIDAS
!?
MINHA RAÇA É PARA A BATALHA
E PARA FICAR FORTE É NECESSÁRIO TER ALGO EM MENTE
UMA DESSAS COISAS É SER MESTRE NAS MAIS DIVERSAS ARTES MARCIAIS
APRENDI AS TÉCNICAS COM OS HUMANOS, QUE SÃO BEM MAIS FRACOS QUE EU
KARATE, KUNG-FU, BOXE...
EU SOU MESTRE DAS MAIORIAS DAS ARTES MARCIAIS
VOCÊS DEVEM ESTAR PREPARADAS SE VÃO ME ATACAR

ISSO COM CERTEZA ESTAMOS...
E NÓS NÃO VAMOS DESISTIR TÃO FACILMENTE ...
É... VOCÊ É BEM RÁPIDA
SUA VELOCIDADE E SEUS PODERES SÃO MAIORES QUE OS MEUS
HUH..? MAS O QUÊ ...FEZ..?
!!?
E PRA CONTINUAR O QUE EU ESTAVA FALANDO
PRA SER FORTE EU SEMPRE TENHO UM ÁS NA MANGA
!

GAN
...!!!
O QUÊ É ISSO??!
O PONTO FRACO DA MINHA RAÇA É A FORÇA EM LUTAS. PORÉM A NOSSA ESPECIALIDADE É A TRANSFORMAÇÃO
HOON
POSSO COPIAR QUALQUER QUALIDADE, ROSTO, FORMA FÍSICA E OUTRAS CARACTERÍSTICAS
FSHHH
ALÉM DE PERSONALIDADE E OUTRAS COISAS
EM OUTRAS PALAVRAS, POSSO COPIAR A PESSOA INTEIRA
SHHH
SHHH
E SE EU ME TRANSFORMAR EM UMA RAÇA PODEROSA, EU SEREI MAIS PODEROSO QUE ELA

EU SOU UM DOPPLEGANGER
A RAÇA QUE PODE COPIAR A FORMA DE OUTRAS RAÇAS
DOPPLEGANGER
CRIATURA CONHECIDA POR SE TRANSFORMAR EM OUTRAS CRIATURAS. A PESSOA QUE VÊ ESTE SER NORMALMENTE MORRE EM POUCOS DIAS.SUA IDENTIDADE É UM VERDADEIRO MISTÉRIO. O NOME VEM DO ALEMÃO QUE SIGNIFICA "AQUELE QUE É DUPLO"
AHHH...O CORPO DELE ...
É IGUALZINHO DA KURUMU-SAN
......!
NNÃO... PODE SER... SOU EU!!?

JC『ロザリオとバンパイアseasonⅡ』待望の第1巻は6月4日発売予定！

ISSO JÁ ME ENCHEU. QUE TIPO DE PROVOCAÇÃO É ESSA!?
QUAL É O SEU PLANO!?
PRECISO ACABAR COM O MEU MEDO DE MULHER. DEPOIS VOU EXPERIMENTAR ESTE CORPO.
ORA SEU ...
A PARTIR DE HOJE VOU SUBSTITUIR VOCÊ
VOCÊ SABIA . "AQUELE QUE VÊ UM DOPPLEGANGER MORRE"
QUE SUJEITO É ESSE. MEUS ATAQUES NÃO FAZEM EFEITO
ISTO PORQUE VOU FAZER VOCÊ DESAPARECER
SAIA DAÍ KURUMU

小説『ロザリオとバンパイア』本日発売！池田先生の描き下ろし挿絵が満載！

...
CONTINUE AÍ FALANDO
NO FIM VOCÊ NÃO PASSA DE UMA MERA CÓPIA
...
ISSO MESMO!! UMA CÓPIA NÃO PODE SER MAIS FORTE QUE EU
VOCÊ NÃO TEM CHANCE
まして私達二人がかりに
CONTRA NÓS DUAS AO MESMO TEMPO!!
勝てるはずないッ
VOCÊS NÃO ENTEN-
DERAM...
...
UMA CÓPIA!?

POF
POF
NÃO DISSE PRA VOCÊS?! EU SOU MESTRE DAS MAIS DIVERSAS ARTES MARCIAIS
COM ISSO POSSO EXTRAIR O MÁXIMO DE CADA CORPO

JC JUMP COMICS
ロザリオとバンパイア
全10巻
池田晃久
妖怪だけが通う学校に入学してしまった、人間の月音。美少女バンパイア・萌香とのちょっと(!?)危険な恋模様。
好評発売中!!

ジャンプSQ.

JUMP SQ. 6月号
特報!!
『Luck Stealer』悠聖の運を奪う力の謎が明らかに!? 大人気御礼巻頭カラー!!

DS版ゲームソフト、カプコンより絶賛発売中！キミはどの娘と♡♡になる!?

TSUKUNE
... ESTOU TÃO ALIVIADA QUE VOCÊ ESTÁ BEM
TSUKUNE ...
NNÃO... ESTE PODER É O MESMO DE UM VAMPIRO
ENTÃO É VERDADE...
MINHA IRMÃ REALMENTE DEU SANGUE DELA PRA ELE

NADA MAL...
SE VOCÊ ESTÁ AQUI ENTÃO...
VOCÊ DERROTOU ELE. CERTO?
ME IGNO-RANDO HEIN?
NÃO SE AFOBE. VENHA TENTAR.. ...
... VOCÊ É
SIMPLESMENTE UM AMADOR TSUKUNE.

OOPS...
ELE É RÁPIDO
OO
OO
O
É SÓ UM SOCO SIMPLES. ELE É UM AMADOR DEPOIS DE TUDO

CS放送キッズステーションにて、4月22日よりTVアニメ放送開始！

アニメDVD第1巻、4月25日リリース！詳しくは349Pをチェック！

!!
... ESPERE UM POUCO
VAI DEVAGAR OK?
UWAAAAA!!
HAHA
HA HA HA
HAHA HAHA HAHA HAHA HAHA HAHA

JUMP SQ. 6月号
特報!!
『CLAYMORE』JC14巻発売記念！ガラテアと向かう先は…!?衝撃のCカラー!!

PARE E
OLHE!!!
!!?
...
UH
..

WAAAAAA
ELE PAROU!!!!
VOCÊ VIU!!! A MULHER É O PONTO FRACO DO HOMEM.
IDIOTA..!! O QUE VOCÊ TÁ FAZENDO COM O MEU CORPO!!!
DE QUALQUER FORMA É A NOSSA CHANCE RUBI-SAN
SIM. YUKARI-CHAN
POR FAVOR VOLTE PRA GENTE. TSUKUNE-SAN...

魔封じの結界
MAFUU JI NO KEKKAI
(BARREIRA MÁGICA DE SELAMENTO)
TSUKUNEEE
....PARA ONDE VOCÊ ESTÁ INDO?
EU AINDA NÃO TENHO MINHA IRMÃ DE VOLTA
NÃO DEIXAREI VOCÊ FUGIR ATÉ QUE VOCÊ TRAGA ELA AQUI!!!
WAAAA

HEHE... UMA APÓS A OUTRA
GRUPO?? PRA QUÊ SE EU TENHO TODO O DINHEIRO
ESPERE
ONDE VOCÊ VAI?
!
....
YAAAAAA
!!?
DROGA
QUEM É AGORA ...
É ...
EU DISSE PRA VOCÊ PA....

!!
CRASHHH
..O QUÊ??
HE HE ...
HAHAHA. ESTOU COM SORTE!!
SIM SOU MUITO SORTUDO. EU QUERIA MUITO ENCONTRAR ESSA GAROTA NUMA SITUAÇÃO COMO ESTA.
NA HORA EM QUE A VI ALGO ME DIZIA...
"TEM ALGO COM ESTA GAROTA"
あ…
E "EU QUERO ME TRANSFORMAR NELA"
VOCÊ VÊ AGORA
MEU INSTINTO ESTAVA CERTO, NÃO?
ズズズ
NÃO... ESSE PODER... SÓ PODE SER
ISSO É.. NÃO

NÃO SABIA QUE ESTA GAROTA TINHA TANTO PODER ESCONDIDO
MOKA...!
MAS O QUÊ ... ELE SE TRANSFORMOU NA MOKA SELADA

ISSO NÃO É BOM
ELE JÁ ERA FORTE QUANDO ESTAVA TRANSFORMADO NA KURUMU
SE ELE SE TRANSFORMOU NA OUTRA MOKA ENTÃO...
HUM... AQUELE ROSÁRIO
ENTÃO AQUELE É O SELO
NÃO ME DIGA QUE SEUS PODERES SÃO SELADOS COM AQUELA COISA
QUE DESPERDÍCIO. MAS AGORA EU VOU USAR SEUS PODERES POR VOCÊ
COMO PODE VER EU NÃO TENHO O SELO COMIGO
E AGORA..
VOCÊ VAI MORRER
QUANTA DESONRA !!?
VOCÊ NUNCA VAI SUBSTI-TUIR MINHA IRMÃ

PONW
WAAA ...
KOKOA -CHAN...
AAHHH... ISSO É, INCRÍVEL
ESSE PODER É INFINITAMENTE MAIS FORTE QUANDO ELE ACERTOU A GENTE
VRUP

HA HA
AGORA NINGUÉM PODE COMIGO!
PA
NÓS NÃO PODEMOS GANHAR ...
ESSE CARA.., NINGUÉM PODE PARÁ-LO ...
...ELE É FORTE....!
UM ESPECIALISTA EM ARTES MARCIAIS COM O PODER DA MOKA SELADA A COMBINAÇÃO PERFEITA
『……』
ESTOU DECEPCIONADA

VOCÊ DISSE QUE UM DIA IA ME DERROTAR, CERTO?
E A JULGAR PELA SITUAÇÃO ATUAL...
VO... VO..
VO... VO..
VOCÊ...!!
VOCÊ É FRACA
E TUDO AQUILO NÃO PASSOU DE CONVERSA
MORRA
......
DROGA...

TON
...O SELAMENTO FOI UM SUCESSO...
AAANN
TROUXEMOS ELE DE VOLTA ~DESU
TSUKUNEE..!!

HMPH... VOCÊ DE NOVO
MAS O QUÊ ACONTECEU??
TODO AQUELE PODER SUMIU. E VOCÊ AGORA É UMA OUTRA PESSOA
MAS AGORA MEU PODER É MUITO MAIOR QUE ANTES
ZUSSSSSHH
!!
HU
HUG
AGORA NÃO EXISTE ADVERSÁRIO PRA MIM
EU SOU INVEN-CÍVEL!!
MORRA!!

?
......
!!?
EH..? HUH...
EU NÃO POSSO USAR MEU PODER!!
POR QUÊ?! O PODER DO MEU CORPO ESTÁ SUMINDO!!
O QUÊ!!? MEUS.. PODERES...

VAMPIROS
ELES PARECEM INVENCÍVEIS. MAS ELES POSSUEM MUITAS FRAQUEZAS
MOKA-SAN USA ESTAS FRAQUEZAS PARA SELAR SEUS PODERES
COLOCANDO ESTE ROSÁRIO DESTA FORMA O PODER É SELADO
ISTO É...! O SELO ORIGINAL ...
EU NÃO VOU DEIXAR...
ALGUÉM COMO VOCÊ USAR O CORPO DA MOKA-SAN

DROGA... VOCÊ ESTÁ TENTANDO SELAR MEUS PODERES DESTA FORMA...
ME SOLTA! ME DEIXE IR!!
..SEU IDIOTA
対裏萌香用奥技
たいうらモカようおうぎ
TAIURA MOKA YOUGI (TÉCNICA SECRETA CONTRA A MOKA SELADA)
VOCÊ ACHA QUE VAMOS DEIXAR PASSAR ESTA OPORTUNIDADE??
NÓS ESTÁVAMOS ESPERANDO...
A MELHOR HORA PARA USAR ISTO CONTRA A "MOKA SELADA"

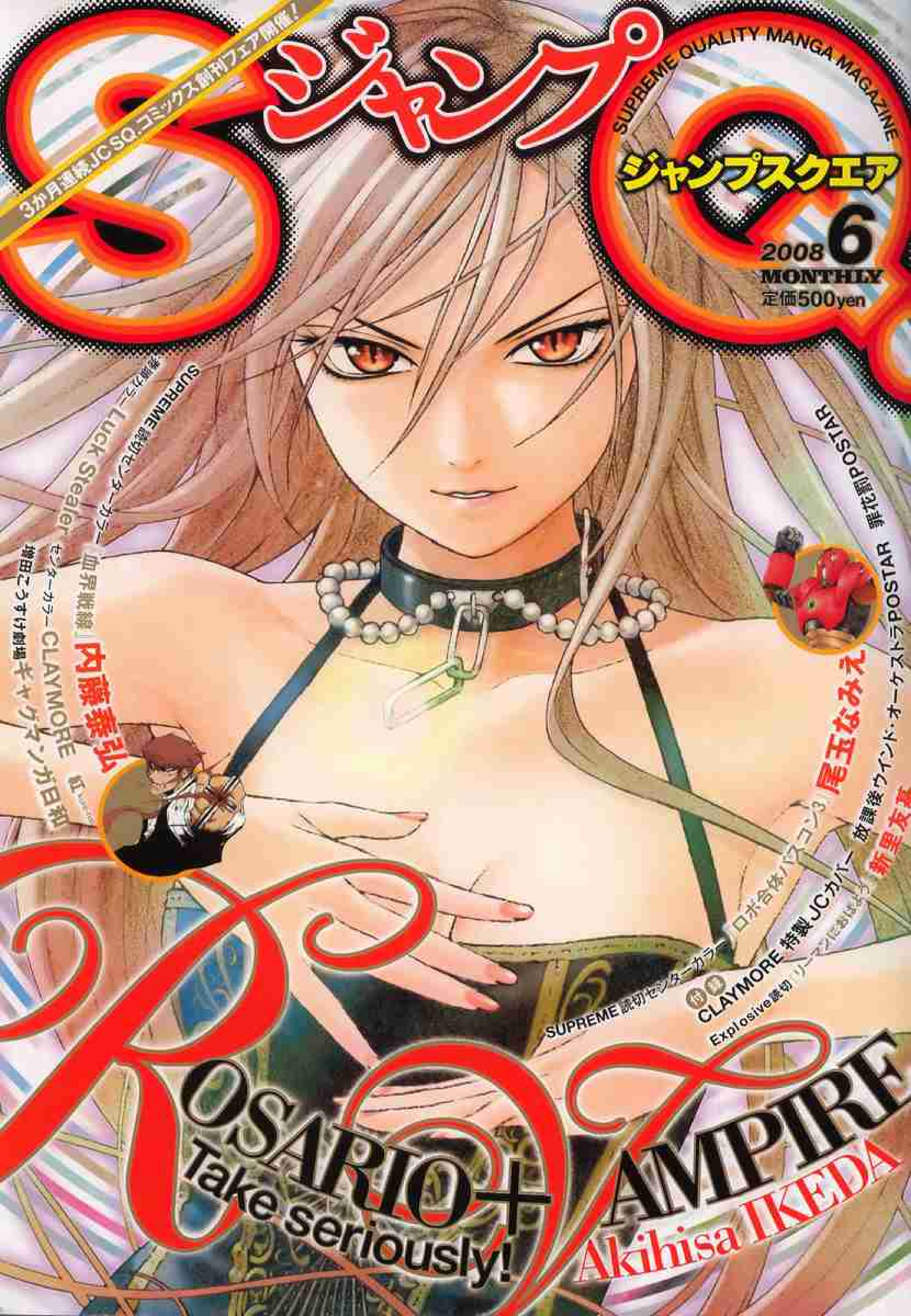
白黒二重奏第9番
シロクロデュエットナンバーナイン
SHIROKURO
DUET NUMBER 9
(PRETO E BRANCO -
DUETO NUMERO 9)
GUHWAAAAA
...
バカな
このオレが…
こんな小娘共…に…
IMPOSSÍVEL.
ESTOU PERDENDO...
PARA ESTAS GAROTAS...

☆「ロザバン」のゲームに夢中！池田晃久先生に応援のお便りを!! あて先⬇〒101—8050 東京都千代田区一ツ橋2ノ5ノ10 集英社ジャンプスクエア編集部

O ROSÁRIO QUE TENHO AQUI...
EU TIREI DA MOKA-SAN, OU SEJA EU TIREI O SELO
......
IMPOS-SÍVEL
...O QUE FOI?? VOCÊ PARECE ASSUSTADO
NÃO ME DIGA QUE QUEM CRUZA O CAMINHO DE UM DOPPLEGANGER MORRE?

NÃO ME SUBES-TIME, GARO-TINHA!!
VOCÊ PARECE PERDIDO AGORA
É MUITO BOM SER INVENCÍVEL?

PROCURE O SEU LUGAR
身の程を知れ
真贋極まれり!!
AO EXTREMO!!
ロザリオとバンパイアseasonⅡ——6月号(5月2日発売)につづく


3か月連続JCSQ.コミックス創刊フェア開催!
ジャンプSQ.
SUPREME QUALITY MANGA MAGAZINE
ジャンプスクエア
2008 6
MONTHLY
定価500yen
SUPREME 読切センターカラー 血界戦線 内藤泰弘
Luck Stealer
センターカラー CLAYMORE
増田こうすけ劇場ギャグマンガ日和
尾玉なみえ
放課後ウインド・オーケストラPOSTAR
新里友美
SUPREME 読切センターカラー「ロボ合体パスコン3」
CLAYMORE 特製JCカバー
Explosive 読切 リーマンにおはよう
ROSARIO+VAMPIRE
Take seriously!
Akihisa IKEDA

ロザリオとバンパイア seasonⅡ

また平凡な学園生活が戻ってきました――!

TVアニメ第2シリーズ制作決定!!

新聞部も本格始動ッ!!
EI, VOCÊ VIU O JORNAL DA ESCOLA?
VI, VI, É TÃO LEGAL
E VEIO CHEIO DE DETALHES SOBRE O INCIDENTE DOS LADRÕES
O CHEFE PARECE TÃO LINDO
AQUI É CLUBE DE JORNALISMO!!
QUE TAL UMA CÓPIA DO YOKAI SHINBUN?
É A PRIMEIRA EDIÇÃO DO SEMESTRE!
★JC第1巻は6／4発売で〜す!!
ロザリオとバンパイア season II
池田晃久
7: すくすくドロップ
7: DROPS SUKUSUKU

JUMP SQ. 7月号
特報!!
豪華付録：『ロザリオとバンパイアseasonII』美麗イラスト使用の特製JC替えカバー!!

EI TSUKUNE...
POR QUE VOCÊ NÃO ELOGIOU A COLUNA SOBRE CULINÁRIA QUE EU ESCREVI?
E AS MINHAS NOVELAS .....
HU くすくす HU
HAHAHAHA
...MAS ISTO NÃO É ESTRANHO?
SE FOI A MINHÃ IRMÃ QUE DERRO-TOU O GRUPO
POR QUÊ NÃO TEM NADA SOBRE ELA?
EU QUERO A MINHA IRMÃ EM DESTAQUE NA PRIMEIRA PÁGINA DO JORNAL
E LÁ VAI O COMPLEXO DE IRMÃ NA "MOKA SELADA"

JUMP SQ. 7月号
特報!! 俊英再び!『ハイド博士の実験ノート』の助野嘉昭新連載!!『貧乏神が!』巻頭カラー!!

JC『ロザリオとバンパイアseason II』待望の第1巻は6月4日発売決定!

JC JUMP COMICS
ロザリオとバンパイア
全10巻
池田晃久
妖怪だけが通う学校に入学してしまった、人間の月音。美少女バンパイア・萌香とのちょっと(!?)危険な恋模様。
好評発売中!!

ジャンプSQ.

JUMP SQ. 7月号
特報!!
『TISTA』コミックス1巻発売記念センターカラー!!ティスタの驚愕の過去が明らかに!?

小説(しょうせつ)『ロザリオとバンパイア』発売中(はつばいちゅう)ッ！池田先生(いけだせんせい)の描(か)き下(お)ろし挿絵(カット)が満載(まんさい)！

NEKONOME -SENSEI. QUE ROUPAS SÃO ESTAS??
NÃO É LEGAL. ME SINTO UNS 30 ANOS MAIS JOVEM
MAS QUE IDADE VOCÊ TEM AGORA PROFES-SORA??
ESTOU TÃO FELIZ .... POR TER TANTOS MEMBROS NO CLUBE
MAS SEM UMA NOVA GERAÇÃO VAMOS CAIR EM DECLÍNIO
TENHO 17 ANOS
E TAMBÉM ...
E TEM UMAS CÓPIAS SOBRANDO
POR QUÊ NÃO VAMOS CAÇAR UNS MEMBROS NOVOS HOJE?
BEM AGORA?!
QUANDO ESTAMOS COMEMO-RANDO?!
É MELHOR CORRER
ESPERE, E SOBRE MIM?!
PROFES-SORAAAAA

JUMP SQ 7月号
特報!!
豪華付録:『紅 kure-nai』&『パト犬』大迫力イラストを使用したSQ.特製ポスター!!

POR QUÊ UM NÃO MEMBRO COMO EU TENHO QUE USAR ESTAS ROUPAS TAMBÉM?
UMA VAMPIRA COM ORGULHO DE SER O QUE EU SOU. TENHO QUE USAR UMA ROUPA VERGONHOSA COMO ESSA...
A MOKA-SAN TAMBÉM NÃO É VAMPIRA?
ELA NÃO TEM VERGONHA
OLHA O JORNAL
ESTÁ TUDO BEM! ESQUEÇA ISSO.
PONHA O ORGULHO DE LADO KOKOA E BRINQUE COM A GENTE ~DESU
O QUÊ VOCÊ SABE SOBRE MIM?
E COMO VAMOS CONSEGUIR NOVO MEMBROS USANDO ROUPAS COMO ESTAS...

アニメDVD第2巻は5月30日リリース！詳しくは11Pをチェック！

NÃO QUERO
ME JUNTAR
A VOCÊS
...
KOKOA
-SAN
写真部
ESPERE
~DESU
...... O QUÊ?
YUKARI
-CHAN?
KOKOA
-CHAN?

JUMP SQ. 7月号 特報!! 『まつりスペシャル』JC①巻発売記念センターカラー!! 動き始めた、まつりの恋は…!?

CS放送キッズステーションにて、TVアニメ第1シーズン好評放送中!

YU.. YUKARI -CHAN!!?
TE ENCONTREI ~DESU.
ME DEIXE SOZINHA
NÃO QUERO ENTRAR NO CLUBE DE JORNALISMO...
NÃO POSSO DEIXAR ASSIM
UM ESTUDANTE MAIS VELHO TEM QUE ESCUTAR OS MAIS NOVOS
ESPERE. QUEM É A MAIS VELHA AQUI??!
VOCÊ ESTÁ NO PRIMEIRO ANO . E EU ESTOU NO SEGUNDO NÃO É?
MAS EU OUVI QUE SOU MAIS VELHA QUE VOCÊ. NÃO ESTOU CERTA?
SIM. MAS EU ESTOU NO SEGUNDO ANO. MAIS TEMPO NA ESCOLA QUE VOCÊ
ENTÃO AGORA A ESTUDANTE SENIOR YUKARI VAI TE OUVIR
......
すた すたすた

ジャンプSQ.
JUMP SQ 7月号
特報!!
『エンバーミング』エルム・アシュヒトがついに登場！鮮烈の第二部開幕センターカラー!!

DS版ゲームソフト、カプコンより絶賛発売中！キミはどの娘と♡♡になる!?

E É TANTO QUE ISSO QUE EU QUERO POIS NO CASO DOS CRIMINOSOS...
EU ACABEI NÃO FAZENDO NADA. E A KURUMU -CHAN E AS OUTRAS LUTARAM DE VERDADE ENQUANTO EU...
...E ISSO NÃO É BOM
POIS...
POIS NÃO POSSO SER A IRMÃ MAIS NOVA
...EU...
ESTOU ME DISTANCIANDO DA MINHA IRMÃ

JUMP SQ 7月号
特報!!
SUPREME読切:WJ『ぼくのわたしの勇者学』がSQ.に緊急参戦決定!センターカラー!!

IAA
AAA
....
WOW. DEZ PLACAS DE TÚMULOS!!?
INCRÍVEL. O CLUBE DE KARATE É DEMAIS!
ESSAS DEMONS-TRAÇÕES SÃO DEMAIS!!!
JUDÔ É BEM DIVERTIDO
NÃO. KICKBOXE QUE É
NÃO NÃO
ISTO É..?
OS CLUBES DE ARTES MARCIAIS
PRA FICAR FORTE TEM QUE SER ESTES CLUBES NÃO?
O QUÊ !?

JUMP SQ. 7月号
特報!!
SUPREME読切：WJ『ムヒョとロージーの魔法律相談事務所』西義之新作読切掲載決定!!

NÃO
にしし
NOSSO CLUBE É BEM RÍGIDO
GAROTAS COMO VOCÊS NÃO PODEM ENTRAR NO CLUBE
O... QUÊÊÊ??
ISSO É DISCRIMINAÇÃO ~DESU
ALÉM DE GAROTAS, VOCÊS SÃO MUITO NOVAS E PEQUENAS TAMBÉM
IAA AAA ...
WOW, OUTRAS DEZ PEDRAS SE FORAM! O CLUBE DE KARATE É DEMAIS!
VOCÊS NÃO SÃO CAPAZES DE QUEBRAR UMA DESTAS PEDRAS
にしし
COMO?

ジャンプSQ.

JUMP SQ. 公式ホームページ http://jumpSQ.shueisha.co.jp/ 最新情報満載!!

SEM CHANCE
TODOS ACHAM QUE SOMOS CRIANÇAS
ISTO PORQUE UMA CRIANÇA COMO VOCÊ ESTÁ COMIGO
OLHA QUEM FALA! VOCÊ PARE CRIANÇA TAMBÉM!
SEM MENCIONAR O QUE ELES FALARAM...
É IMPOSSÍVEL DEPOIS DE TUDO. NÃO CONSE-GUIMOS ENTRAR EM NENHUM CLUBE
ASSIM NÃO PODEREI ALCANÇAR MINHA IRMÃ...
......
CERTO...
ENTÃO ACHO QUE É HORA DE USAR ISTO...

ITEM MÁGICO
BALA SUKUSUKU
OPA. MÃO ERRADA
REFERÊNCIA Á DORAEMON
BALA SUKUSUKU?
...! SÃO BALAS MÁGICAS QUE EU FIZ PARA CASOS COMO ESTES
EU NÃO VOU TE DIZER O QUE ELA FAZ AGORA
MAS TEORI-CAMENTE ELA IRÁ FUNCIONAR. EMBORA NÃO TENHA SIDO TESTADA EM SERES HUMANOS AINDA
ENTÃO
VOCÊ QUER SER A COBAIA?

VENHAM, VENHAM
MAIS ALGUM DESAFIANTE?
O RECORD SÃO DEZ
SERÁ QUE ALGUÉM SERÁ CAPAZ DE QUEBRAR O RECORDE E GANHAR O PRÊMIO DE 1000 IENES?
HEHE MAIS UM QUE FALHOU. OS MIL IENES SÃO NOSSOS
UHHH
SHH
あははは
ENTRE PARA O CLUBE PARA CONSEGUIR QUEBRAR
CRICK
HEHEHE. É IMPOSSÍVEL
ESTAMOS USANDO PEDRAS MAIS DURAS PARAS OS DESAFIANTES
HEHEHE. MEU IRMÃO É TÃO ESPERTO
にしし
JUNTAR O ÚTIL AO AGRADÁVEL HEHEHE
EU DESAFIO VOCÊS
MAS EU PAGO DEPOIS
HEIN..
NÃO, O PAGAMENTO É ADIAN...

NewsPaPer Club
EI... QUEM É!?
UMA LINDA GAROTA COMO ELA DESAFIANDO O CLUBE?
QUE CORPO SEXY...
QUE LINDA ♡
......

!!!!!
SSSH
TR..TR
13
PEDRAS
NOVO
RECORDE
CRASH

OWOW ELA CONSEGUIU
QUEBROU O RECORDE
UMA LINDA E FORTE GAROTA APARECEU
QUE LEGAL
あわ
...
NOS-SA
QUAL É O SEU NOME?
あ あ あ あ
IMPOS-SÍVEL...
ENTÃO ...
CADÊ O MEU PRÊMIO? ♡

JC JUMP COMICS
テガミバチ
4巻まで
浅田弘幸
郵便館の医療班を訪ねたラグは、ゴーシュが失踪前に接触していた「精霊になれなかった者」宛のテガミを預かり…!?
好評発売中!!

ジャンプSQ.
!!
REALMENTE É BEM INCRÍVEL.
びくー
ESTOU IMPRESSIONADO, VOCÊ VENCEU MEU IRMÃO
MAS, QUE TAL ENTRAR NO NOSSO CLUBE?
VOCÊS SÃO MEMBROS DO CLUBE DE KARATE...
ESTAMOS PROCURANDO POR UM GÊNIO COMO VOCÊ
VOCÊ CONSEGUIU KOKOA-CHAN
....
É SÓ FACHADA
NÃO VOU DEIXAR VOCÊ FICAR COM 1000 IENES DE GRAÇA
UMA VEZ VOCÊ NO CLUBE VAMOS ABUSAR DE VOCÊ
TE TOCAR A VONTADE E FALAR QUE FOI ACIDENTE
しえしえしえ
MEU IRMÃO É ESPERTO
ISTO É TÃO DE REPENTE...
!

NÃO QUERO
VOCÊS SÃO MUITO FRACOS
....
EU QUERO SER FORTE DE VERDADE
E NÃO ACHEI NENHUM CLUBE A ALTURA PRA EU ENTRAR
...VOCÊ ESTÁ FALANDO QUE SOMOS FRACOS!?
QUERO VER FALAR ISSO DEPOIS DE EU LUTAR COM VOCÊ

...FORTE... FOMOS DERROTADOS NUM INSTANTE
AAAA
WOW... ELA É IRMA DA MOKA AFINAL
MEU CORPO ESTÁ TÃO LEVE. MUITO BOM
SIM. O PODER ESTÁ FLUINDO
SE EU LUTAR COM MINHA IRMÃ COM MEU CORPO ADULTO
EU SEREI CAPAZ DE LUTAR DE IGUAL COM ELA...

ENTÃO MINHA IRMÃ ...
TERÁ OLHOS PARA MIM

HEI GAROTINHA, OBRIGADO PELO TRATAMENTO AO MEU AMIGO
MAS VOCÊ NÃO PASSOU DA CONTA?
NÃO SUBESTIME O CLUBE DE KARATÊ
ALUNOS DO TERCEIRO ANO...
É MELHOR IRMOS EMBORA...
...NÃO KO-CHAN. MINHA IRMÃ NÃO FUGIRIA NUMA SITUAÇÃO COMO ESSA
!
PODE VIR SE QUISER
EU ENTRO NO CLUBE SE CONSEGUIR ME DERROTAR

...,
VOCÊ É BEM CORAJOSA GAROTA
..HEHE. VAMOS KO-CHAN
!
POF

ぺぺぺ…ペタンコどころじゃな〜い!!

ROSARIO+
VAMPIRE

ROSARIO TO VAMPIRE
SEASON II

CAPÍTULO 7

TRADUÇÃO: EZRULEZ
REVISÃO: SANDREX

VISITE
HTTP://EZMANGADAIOH.BLOGSPOT.COM/
PARA NOVOS CAPÍTULOS

EMAIL: EZRULEZ@GMAIL.COM

VISITE TAMBÉM O
YOROKONDE FANSUB
HTTP://WWW.SAKIRIN.NET/INDEX/

Rosario+Vampire
AKIHISA IKEDA

JC第1巻本日発売記念！SQ.特製きせかえカバー付!!

ココアの身体が超ピンチーー…!?

『ロザリオとバンパイアseasonII』

ロザリオとバンパイア season II
8：恐るべき子供たち
池田晃久
...FIQUEI COM UM CORPO DE MENINA!?
ロリッ
現在（120～130cm）
DEPOIS
すくすくドロップ飲用後（162cm）
APÓS USAR A BALA
通常時（149cm）
TAMANHO NORMAL
リバウンド？
祝・JC第1巻本日発売ー!!
RÁDIDO, FAÇA EU VOLTAR AO NORMAL!!
ISTO FOI UM RESULTADO INESPERADO. FAZER VOLTAR AO NORMAL IMEDIATAMENTE É DIFÍCIL...
ME DESCULPE SOBRE ISSO. MAS O PRIMEIRO USO DA BALA SUKUSUKU FOI UM FRACASSO
あはは
MAS NÃO SE PREOCUPE ~DESU

EU SÓ QUERIA SER FORTE
PARA CHEGAR UM POUCO MAIS PERTO DA MINHA BELA E FORTE IRMÃ MAIS VELHA
ENTÃO...
...ISTO ACONTECEU
ISTO É TÃO VERGONHOSO! SOU TOTALMENTE O OPOSTO DELA AGORA
EU TENHO QUE VOLTAR A SER COMO ERA. TENHO QUE FAZER ALGO RAPIDAMENTE PARA TER MEU CORPO ORIGINAL DE VOLTA!
...E AGORA O QUÊ?
PORQUE VOCÊ DIMINUIU SEU TAMANHO LOGO AGORA?
NÃO TEM DESCULPAS, AFINAL VOCÊ ESTÁ NO MEIO DE UMA LUTA AGORA.

子供に化けたくらいで
NÃO PENSE QUE SÓ QUE VOCÊ VIROU NUMA CRIANÇA
見逃してもらえると思うなよコラァァァ
NÓS VAMOS DEIXAR VOCÊ IR!!!
ポキポキ ポキ
HEHE, NOS PERDOEM POR FAVOR
ALUNOS DO 3º ANO DO CLUBE DE KARATE
ESPERO QUE ESTEJAM PREPARADAS PARA MORRER
AFINAL VOCÊ DERROTOU UM DOS TOP MEMBROS BEM NA MINHA FRENTE

ジャンプSQ.

JC第2巻アニメDVD付初回限定版予約受付スタート！520Pへ GO！

GASHHH
SHSHHHHH

『ロザバン』名刺が当たるSQ.コミックス創刊フェア開催中！006Pへ！

MAS O QUÊ ACONTECEU ...
ぽん
BOA MENINA
よしよし
EU NÃO IA BATER EM VOCÊ
はは
HAHA, VOCÊ É TÃO LINDINHA!
QUE LINDINHA
......
EU GOSTO MUITO DE CRIANÇAS
BEM, VAMOS EMBORA
O QUÊ ... MAS...
CA.. CAPI-TÃO
ESPERE. EU NÃO PERDI AINDA
A LUTA ACABOU DE COMEÇAR

JUMP SQ. 8月号
特報!!
豪華付録：『ロザリオとバンパイアseasonII』超人気のココアが登場！アニメポスター!!

第2期TVアニメ『CAPU2』制作快調！詳しくは011Pを見てね！

JC JUMP COMICS
ロザリオとバンパイア seasonII
1巻まで
池田晃久
休校明けの陽海学園。2年生になった月音や萌香たち新聞部員の前に現れた新入生はなんと萌香の妹・心愛で…。
好評発売中!!

JUMP SQ. 8月号 特報!!
『葛本さんちの四兄弟』ご「超」内の事件をヒミツの力で解決!! 新連載センターカラー!!

DS版ゲームソフト、カプコンより絶賛発売中！キミもモカにタ〜ッチ♡

JC JUMP COMICS
ロザリオとバンパイア
全10巻
池田晃久
妖怪だけが通う学校に入学してしまった、人間の月音。美少女バンパイア・萌香とのちょっと(!?)危険な恋模様。
好評発売中!!

JUMP SQ. 8月号
特報!!
『テガミバチ』アニメ化記念巻頭カラー!ゴーシュを元に戻すためラグの新たな冒険が始まる!!

CS放送キッズステーションにて、TVアニメ第1シリーズ好評放送中!

JC JUMP COMICS
テガミバチ
1巻まで
浅田弘幸
郵便館の医療班を訪ねたラグは、ゴーシュが失踪前に接触していた「精霊になれなかった者」宛のテガミを預かり…!?
好評発売中!!

アニメDVD第3巻、6月27日(金)リリース！詳細は013Pをチェック！

MAS SABIA DEPOIS DE TUDO...
QUE MINHA IRMÃ ME ENTENDERIA
......
QUE DIABOS É ISSO!!!?
ROUPAS DE CRIANÇAS HUMANAS DO PRIMÁRIO
NÃO COMBINA COM VOCÊ..?
ACHEI TÃO BONITINHA
PERFEITO. SIMPLESMENTE PERFEITO!
NÃO. ISSO ACERTOU EM CHEIO MEU INSTINTO MATERNO
SE ISSO COMBINA COMIGO DEVO ESTAR PERDENDO MEU ORGULHO
ALGO MAIS CASUAL NÃO SERIA MELHOR?
RUBI-SAN

『ロザバン』のすべての情報は公式HP【http://www.rosa-van.com/】へ！

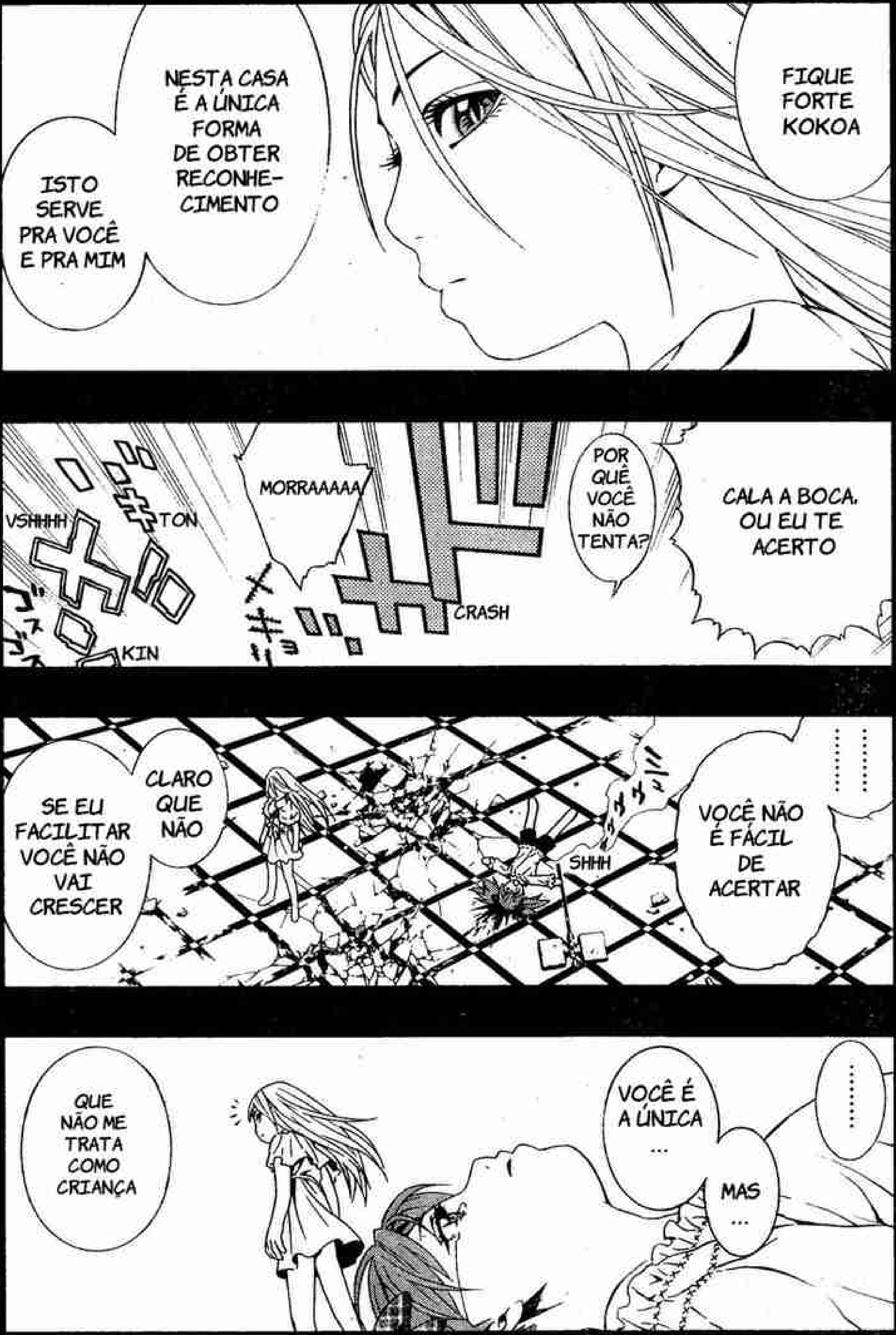
JC JUMP COMICS
Luck Stealer ラック スティーラー
1巻まで
かずはじめ
「運」を全て失った人間は必ず死ぬ。触れた人間の「運」を奪う運泥棒の物語――開幕!!
好評発売中!!

JUMP SQ. 8月号 特報!! 『紅 kure-nai』アニメDVD第一巻発売記念!! 超人気メディアミックス作品が表紙に登場!!

E AQUI ESTÁ KOKOA-CHAN CREAM SODA PRA VOCÊ
YAHOO. QUE DELÍCIA. EU ADORO
...POR QUÊ?
TODOS TOMAM CAFÉ ENQUANTO EU TOMO UM CREAM SODA?!!
TON
CRIANÇAS NÃO PODEM TOMAR CAFÉ
EU POSSO BEBER! E POSSO TOMAR CAFÉ PRETO MESMO PORQUE JÁ TOMEI LEITE DEMAIS.
CERTO ENTÃO VOU TROCAR MEU CAFÉ PELA SUA SODA
CHUP
HEI, É A MINHA SODA
あああ
WAAAA
ELES ...
ESTÃO ME FAZENDO DE IDIOTA

CANSEI DE TUDO ISSO!!!!
KIAAAA
FLIP
GULP
ESPERE, O QUÊ....?
ESPERE KOKOA!!
BAN
IRMÃ IDIOTA, PENSEI QUE ELA SERIA A ÚNICA A ME ENTENDER
IDIOTA

CRESCER. CRESCER. CRESCER
CRESCER. CRESCER
... O QUÊ FOI KOKOA?
VOCÊ ESTÁ CHORANDO DE NOVO?
...POR QUÊ?
É HORRÍVEL
MINHA IRMÃ MAIS VELHA ME TRATA COMO CRIANÇA
ELES NÃO ME TRATAM COMO IGUAL
NÃO SÓ MEU PAI E MINHA MÃE
MAIS NINGUÉM...
CHUTE
MA..MAS O QUÊ FOI?
うざい
POR QUÊ AO INVÉS DE FICAR CHORANDO VOCÊ NÃO FICA MAIS FORTE?


FIQUE FORTE KOKOA
NESTA CASA É A ÚNICA FORMA DE OBTER RECONHE-CIMENTO
ISTO SERVE PRA VOCÊ E PRA MIM
CALA A BOCA. OU EU TE ACERTO
POR QUÊ VOCÊ NÃO TENTA?
CRASH
MORRAAAAA
TON
VSHHHH
KIN
......
VOCÊ NÃO É FÁCIL DE ACERTAR
SHHH
CLARO QUE NÃO
SE EU FACILITAR VOCÊ NÃO VAI CRESCER
......
VOCÊ É A ÚNICA ...
MAS ...
QUE NÃO ME TRATA COMO CRIANÇA

......
ISSO PORQUE EU TAMBÉM SOU CRIANÇA
SABIA, EU SÓ POSSO CONFIAR NA MINHA IRMÃ
EU OS ODEIO
TODOS ELES. ELES TODOS
ODEIO TODO MUNDO ....
NÃO SEI O QUE ACONTECEU
MAS O QUE PARECE É QUE VOCÊ QUER SER GRANDE NOVAMENTE

ISSO PARECE LEGAL
!!?
VOCÊ É DO CLUBE DE KARATE!!
HEHEHE. NÃO SOMOS DO CLUBE
TODOS QUE ESTÃO AQUI NÃO SERVEM PARA O CLUBE
COMO VOCÊ ME TRATOU COMO LIXO
EU VIM DAR O TROCO EM VOCÊ, MENININHA

JC JUMP COMICS
パト犬
1 巻まで
片倉・狼組・政憲
犬型戦闘訓練スーツ「パト犬」を身にまとい、正義に燃える少年ハヤブサ!真のヒーロー目指し、日々迷走中!?
好評発売中!!

E PARA FAZER ELA ESQUECER DISSO TUDO TIVE QUE CUIDAR DELA
E ELA ACABOU SE MACHUCANDO COM ISTO
CRASHHH
MO... MOKA -SAN
!!?
O..QUÊ? ALGUMA COISA QUEBROU A JANELA!?
!!
ESPERE, ISSO É..
KO -CHAN
たすけて
ME AJUDA

GHWANN
EI. ESSA PESTE É BEM RÁPIDA
SEU IDIOTA
AGARRE ELA POR TRÁS...
WHANN
GHSSS
WUAAA
AAAA

É SÓ ISSO QUE TROUXERAM?
SE QUISEREM ME ACERTAR É MELHOR TRAZER AQUELE CAPITÃO PERVERTIDO
ELA É FORTE
ELA SÓ É UMA MENINA. ISTO NÃO É BRINCADEIRA
O QUE VOCÊS ESTÃO FAZENDO?
EI. AQUELE IDIOTA NÃO TÁ AQUI!!
NÃO BRINCA!
ENTÃO ELE FUGIU?
......
NÃO ACRE-DITO
ELE É LOUCO?
ELE FUGIU...? AQUELE IDIOTA?
SEM ELE ACHO QUE NÃO TEREMOS CHANCE
EU TÔ QUASE FU-GINDO...

HAHAHA IDIOTA
QUEM VOCÊ DISSE QUE FUGIU??
EU TE DISSE QUE NÃO SOU DO CLUBE DE KARATE MAIS
YAAAAA

EU SOU UM MONSTRO DO TIPO CAVADOR
É LEGAL FICAR OUVINDO VOCÊ FALAR SOBRE MIM. MAS AGORA EU PEGUEI VOCÊ
HAHA HAHA
MEU PLANO FOI BRI-LHAN-TE
SEM PIEDADE PARA CRIANÇAS
HI HI
......
ESTE É O NOSSO CHEFE
NÃO ACRE-DITO. PELO CHÃO
DROGA... EU NÃO TENHO MAIS FORÇAS
VOCÊ ESTÁ PRONTA PRA ISTO?
É SÓ O INÍCIO DA BRIN-CADEIRA
NÃO ACREDITO
ELE VAI ACABAR COMIGO
NÃO ...

NÃOOOOO
HIHIHI
O Q...
GAN
SHH
O QUÊ É ISSO?
TEM ALGUMA COISA NA MINHA CABEÇA ...

TONN
!!?
É UMA CARTA DE AÇO
QUE TIPO DE PESSOA USARIA UMA COISA HORRÍVEL DESSAS?
HEIN?
VOCÊ É...
VIM AJUDAR VOCÊ
KOKOA-SAN

YU... YUKARI -CHAN!!?
ESTE CORPO... ENTÃO VOCÊ...
NÃO QUERO SABER
NÃO QUERO QUE VOCÊS ME AJUDEM NUNC...
..POR QUÊ.. VOCÊ VIROU UMA ADULTA SÓ PRA SER MINHA BABÁ?

POF
OOO QQ...
12 MINUTOS E 13 SEGUNDOS
MESMO TEMPO QUE VOCÊ KOKOA. APÓS USAR A BALA E VIRAR ADULTA. APÓS ESTE TEMPO UMA REAÇÃO OCORRE TRANSFORMANDO EM CORPO DE CRIANÇA
FALHA NA CRIAÇÃO
AAAHHHH O QU....
AAAAA
WAAA
QUE TAL KOKOA?
AGORA NÓS SOMOS IGUAIS CERTO?
ESTÁ CERTA
É ISSO A E MOKA
COM ISTO NÓS NÃO VAMOS CUIDAR DA KOKOA, COM CERTEZA

POR QUÊ
ELAS TODAS VIRARAM CRIANÇAS
NÃO ACREDITO QUE FIZERAM ISSO
バカな
QUE IDIOTAS

NÓS SOMOS CRIANÇAS TAMBÉM
NEWSPAPER CLUB
VAMOS LÁ
PEGAR OS CARAS MAUS
PORQUE EU TAMBÉM SOU CRIANÇA

..O QUÊ É ISSO?
RECEBI UM RECADO QUE ALGUÉM DO CLUBE DE KARATE ESTAVA CAUSANDO PROBLEMAS
ENTÃO VIM VERIFICAR
MENI-NAS
BATENDO QUE NEM LOUCAS!!?

AHHH É VOCÊ
MENINAS ... É ELE
O CAPITÃO DO CLUBE DE KARATE. TARADO. PERVERTIDO. SAFADO
..É? O QUÊ?
EU SÓ GOSTO DE MULHERES MAIS NOVAS. É SÓ ISSO
PEGUEM ELE
PERVERTIDOS NÃO SERÃO TOLERADOS
OOO QUÊÊÊ ???
O QUÊ É ISSO?
ESSAS MENINAS VÃO...
ESPEREM. PAREM. ESPEREM.. O QUE EU DEVO FAZER...
ELAS VÃO ME ATACAR
MORRA!!!!
..... ESP ..
LI ...
LINDAS ..... ♥

子供限定合体超奥技
レインボーデストロイヤァァァァ
KODOMO GENTEI GATSU TAI TYOU OUGI RAINBOW DESTROYER
(GOLPE COMBINADO SECRETO. SOMENTE MODO CRIANÇA. RAINBOW DESTROYER)
WUAAAAA
きゅう
NÃO ACREDITO
しあわせ…
ESTOU FELIZ
HAIJI MIYAMOTO 100 LUTAS INVICTAS FOI DERROTADO!!!

ISTO É IMPOSSÍVEL
わああああ
QUEM SÃO VOCÊS
NÃO FIZ NADA
CONSEGUIMOS KOKOA
MOSTRAMOS PRA ELES COMO TER MEDO DE CRIANÇAS
......
NÓS SOMOS
O CLUBE DE JORNALISMO

☆アニメや小説の感想も聞かせて！池田晃久先生に応援のお便りを!! あて先⬇〒101―8050 東京都千代田区一ツ橋2ノ5ノ10 集英社 ジャンプスクエア編集部

でも、ある意味素直なんだよねッ!!

ロザリオとバンパイアseasonII——8月号(7月4日発売)につづく

ROSARIO TO VAMPIRE
SEASON II

CAPÍTULO 8

TRADUÇÃO: EZRULEZ
REVISÃO: SANDREX

VISITE
HTTP://EZMANGADAIOH.BLOGSPOT.COM/
PARA NOVOS CAPÍTULOS

EMAIL: EZRULEZ@GMAIL.COM

VISITE TAMBÉM O
YOROKONDE FANSUB
HTTP://WWW.SAKIRIN.NET/INDEX/

ロザリオとバンパイア
season II
9：ダンス ウィズ ウェアウルフ
『アニメDVD付初回限定JC第2巻』絶賛予約受付中です！予約注文書は252Pに！
狼にご用心!!
ガウッ!?
TVアニメ第2シリーズ10月放送開始!!
池田晃久

たそがれの学園にこだまする遠吠えが呼ぶのはサスペンスの予感……。

JC第2巻アニメDVD付初回限定版予約受付スタート！252PへGO！

PARA ISTO VOU TER QUE SEGUIR UM CAMINHO PERIGOSO
COMO
ESTE CASO DE ASSAS-SINATO

seasonⅡからのファンも必見！JC『ロザリオとバンパイア』全10巻発売中！

PARE!!
VOCÊ ACHA QUE VAI FICAR ASSIM...
UH ...
!
UHM ...
ELA TÁ RESPI-RANDO
VOCÊ ESTÁ BEM? AGÜENTE FIRME!
AINDA BEM
PELO TANTO DE SANGUE QUE PERDEU ATÉ QUE OS FERIMENTOS NÃO SÃO GRAVES
!?

10月スタートの第2期TVアニメ『CAPU2』情報は754Pを見てね！

JC JUMP COMICS
ロザリオとバンパイア seasonII
1巻まで
池田晃久
休校明けの陽海学園。2年生になった月音や萌香たち新聞部員の前に現れた新入生はなんと萌香の妹・心愛で…。
好評発売中!!

ジャンプSQ.

*KANSAI É UMA DAS REGIÕES DA ILHA DE HONSHU, JAPÃO. FAZEM PARTE DA REGIÃO AS PROVÍNCIAS DE NARA, WAKAYAMA, KYOTO, OSAKA, HYOGO E SHIGA. UMA DAS CARACTERÍSTICAS DE KANSAI É O DIALETO TÍPICO DA REGIÃO, O "KANSAIBEN".

*NOTA: MUITAS VEZES É USADO LEGENDAS PARA SE ENTENDER O KANSAIBEN. VEJAM OS EXEMPLOS DE QUANTO É DIFERENTE
EX: EU - WATASHI (OFICIAL) É WAI (KANSAIBEN)
CARRO - KURUMA (OFICIAL) É SHARIN (KANSAIBEN)

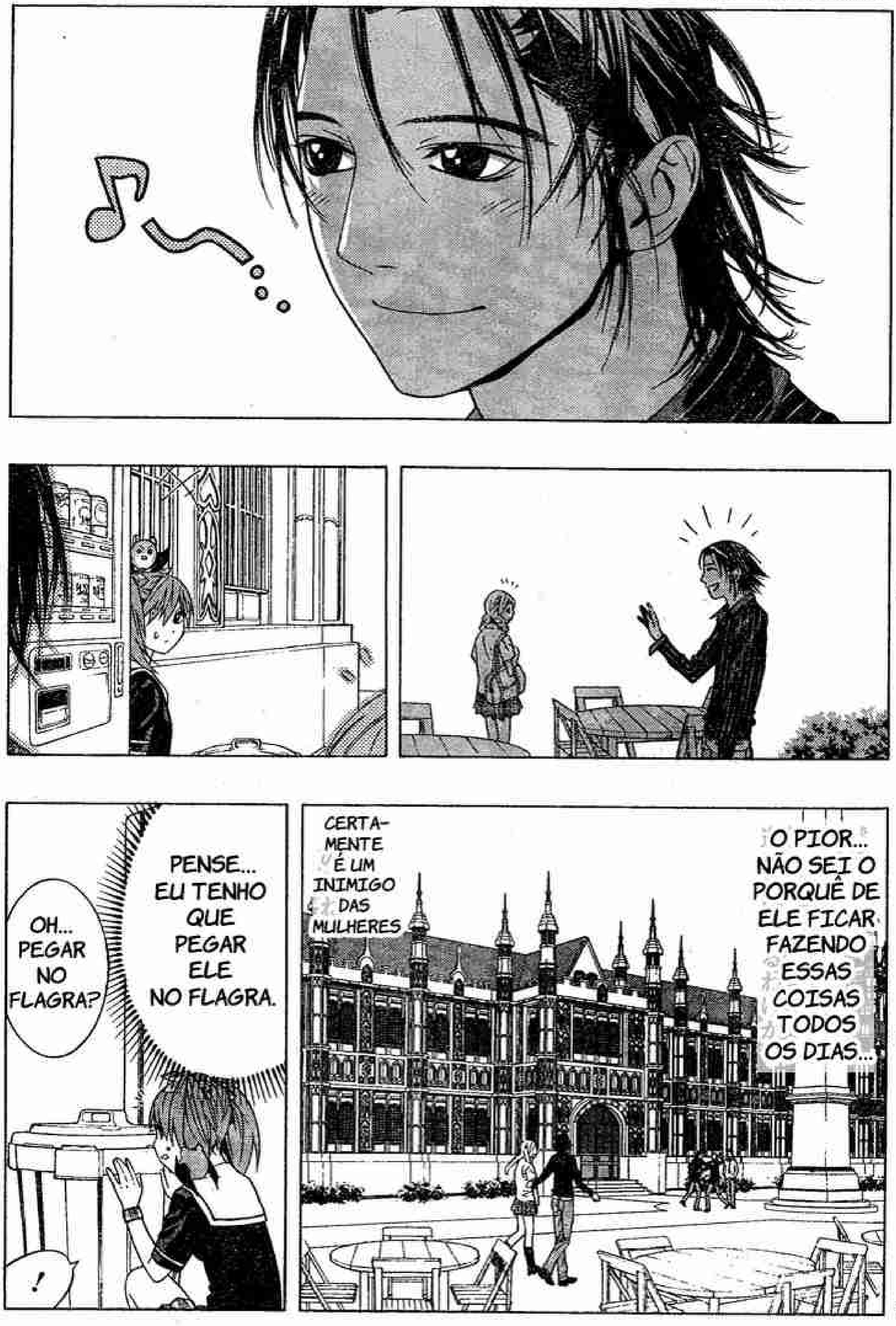
JUMP SQ. 公式ホームページ http://jumpSQ.shueisha.co.jp/ 最新情報満載!!

アニメDVD第4巻は7月25日(金)リリース！詳細は754Pをチェック！

JC JUMP COMICS
ロザリオとバンパイア
全10巻
池田晃久
妖怪だけが通う学校に入学してしまった、人間の月音。美少女バンパイア・萌香とのちょっと(!?)危険な恋模様。
好評発売中!!

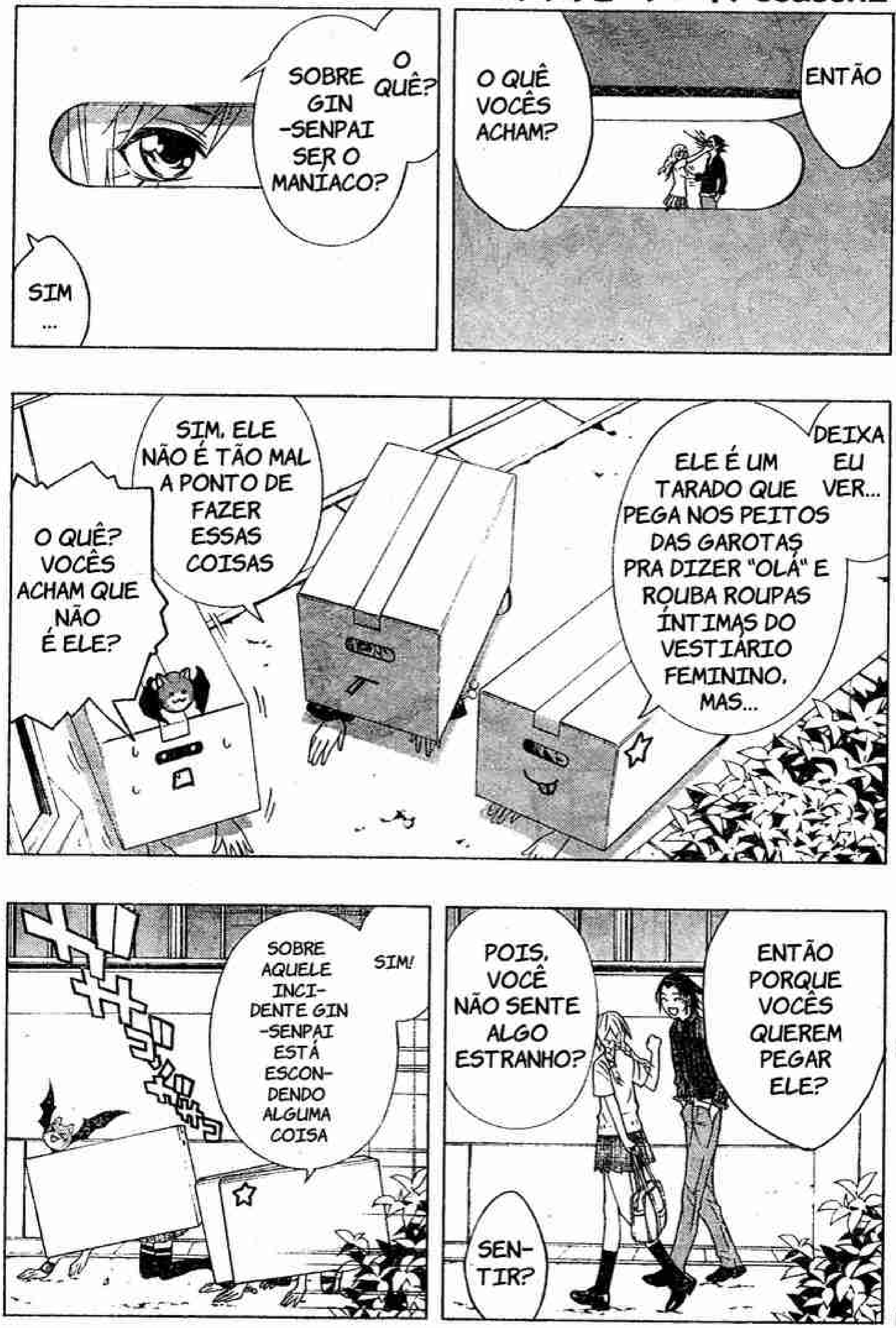
ジャンプSQ.

CS放送キッズステーションにて、TVアニメ第1シリーズ好評放送中です！



JC JUMP COMICS
パト犬 1巻まで
片倉・狼組・政憲
犬型戦闘訓練スーツ「パト犬」を身にまとい、正義に燃える少年ハヤブサ！真のヒーロー目指し、日々迷走中!?
好評発売中!!

DETER-MINADA HEIN
WAAA AAAA AAAA AAA
MIZORE-CHAN O QUEÊ FAZ AÍ??!!
CREDO
TAN TAN
......
KOKOA-CHAN, VOCÊ ESTÁ INVESTIGANDO GIN-SENPAI NÃO É?
!
FRSSSS
DEIXE A GENTE TE AJUDAR
KURUMU-CHAN TAMBÉM !!
CAUDA, CAUDA ♪ ♪
É TÃO LEGAL FAZER ISSO, É COMO SER POLICIAL
FRSSSS
FRSSSS
KO TON
KO TON
......



JC JUMP COMICS
放課後ウインド・オーケストラ
1巻まで
宇佐悠一郎
平音佳敏はなんの変哲もない普通の高校1年生。ある日吹奏楽部に入部希望の美少女・鈴菜と出会ってしまい!?
好評発売中!!

JUMP SQ. 9月号
特報!!
豪華付録：TVアニメ『ロザリオとバンパイアCAPU2』放送決定記念！SQ.特製ポスター！

DS版ゲームソフト、カプコンより絶賛発売中！キミはどの娘にアタック!?

アア
あ。
ああ
ああああ
あああ
ポト
ああああ

JUMP SQ 9月号
特報!!
『葛本さんちの四兄弟』新連載第2回大人気御礼センターカラー!次は三男・ヒロが主役だ!!

『ロザバン』のすべての情報は公式HP【http://www.rosa-van.com/】へ!

SIM. EU SOU O MALUCO
ORA SEU...
HOJE À NOITE...
VENHA SOZINHA NAQUELE LUGAR QUE EU VOU TE DIZER TUDO
INTÉ
......!
....

JUMP SQ 9月号
特報!!
新連載『よくわかる現代魔法』SD文庫で人気のマジカルコメディ! 巻頭カラーで登場!!

JC JUMP COMICS
紅 kure-nai
1巻まで
片山憲太郎 山本ヤマト
子安秀明 降矢大輔
揉め事処理屋・紅真九郎に思わぬ依頼が…SD文庫超人気作、コミック版!!
好評発売中!!

ジャンプSQ.

VOCÊ QUER ME MATAR NÃO É
EU VOU TE "DIZER TUDO". HUNF PIADA. ESTOU CERTA?
FALAR PRA EU VIR NUM LUGAR COMO ESTE
VOCÊ QUER O MEU SILÊNCIO CERTO?
NÃO
……
EU VOU TE FALAR TUDO
MAS

このオレを
SOMENTE SE FOR
CAPAZ DE ME DERROTAR
LOBISOMEM
HEI. NADA MAL
MEU OPONENTE É MUITO RÁPIDO
SE ELE QUER LUTAR...
VAMOS KO-CHAN

MODO RAPIEIRA*
TICK
*ESPADA FINA E LONGA, MUITO USADA NA EUROPA NO SÉCULO 16 E 17
GUISSSHH
KAN
KAN
KAN
UWAAA
VOU ACABAR COM ELE
EU VOU TE DERROTAR COMO VOCÊ QUER
ENTÃO VOCÊ VAI FALAR TUDO

QUE BELEZA HEIN
VOCÊ É REALMENTE IRMÃ DA MOKA -SAN, COM CERTEZA
MAS TU ACERTOU SÓ UM TÚMULO VELHO
O Q...
KYA AAA AAA AAA AAA
CRASH
GRORRR
SSHHH
...O QUÊ? DROGA
CHEGOU REFORÇO

KURUMU -CHAN MIZORE -CHAN
GRISSSH
BOBA.VOCÊ NÃO TEM CHANCE CONTRA AQUELE LOBO PERVERTIDO .....
POIS ELE É NOSSO "INSTRUTOR"
IN.. INSTRU-TOR?
EU TE DISSE
NÓS SENTIMOS MUITA RAIVA DELE

EU E A
MIZORE
APRENDEMOS
A LUTAR
COM ELE
............!
AQUELE
MESMO
...
MAS SÓ
...
A ÚNICA RAZÃO
DA RAIVA É
POR CAUSA DAS SAFA-
DEZAS DELE!!
ENQUANTO A GENTE
TREINA ELE
PASSA A MÃO
NOS SEIOS E PERNAS
E FAZ OUTRAS
COISAS HORRÍVEIS
.....
NÃO SEI
QUANTAS
VEZES
SENTI
VONTADE
DE
MATÁ-LO
ENTÃO
ESTAMOS
AGUARDANDO
ESTA CHANCE
COMO ELE COMETEU
UM CRIME,
QUEREMOS
LINCHAR ELE
EM PÚBLICO
QUE
RELACIO-
NAMENTO
PROFESSOR
-ALUNO
MAIS
ESTRANHO

VAMOS FAZER UMA FORMAÇÃO EM LINHA, ASSIM PODEMOS GANHAR
VAMOS AS 3 JUNTAS
OK. POIS ELE É UM INIMIGO MALVADO
...!
ISTO É PELA SUA SAFADEZA
MORRA SEU CRETINO

KAN
VOCÊS NÃO TÊM QUE ME MATAR!!!
OOOO QQQUÊ??
TRÊS É MUITO PRA MIM EU VOU MORRER. ALGUÉM ME AJUDE
あわわ
わわわ
....
ELE NÃO SABE O QUE FAZER
TOME ISTO
TON

PAREM
PAT
POR FAVOR...
PAREM ...!

!!?
.... VOCÊ É AQUELA GAROTA ...
POR... PORQUE VOCÊ ESTÁ POR AQUI??
....
É.. POR-QUE
FOI POR ACASO
É QUE EU TAVA PASSANDO E OUVI BARULHO DE ALGUÉM LUTANDO ENTÃO...
NÃO ...
NÃO ACHO ISSO COINCI-DÊNCIA
VOCÊ PROTE-GEU O GIN -SENPAI
ISTO PROVA QUE VOCÊ SENTE ALGO POR ELE
E ESTE SENTIMENTO TE MOTIVOU A COMETER OS CRIMES

IRMÃ??
TSUKUNE TAMBÉM
....
EU SOU A CULPADA?
PORQUE VOCÊ ACHA ISSO...?
ESTA É A LISTA DE VÍTIMAS
TODAS ESTAS GAROTAS TÊM ALGO EM COMUM
E ESTA É A RAZÃO DELAS SEREM AS VÍTIMAS
......
MAS O PONTO PRINCIPAL É
KOKKO -SAN
DESTA LISTA VOCÊ É A ÚNICA QUE NÃO TEM ESTE PONTO EM COMUM
KOKKO NAKAMOTO -SAN
VOCÊ É O "MANÍACO"

どろっ
!!?
YAAAA KOKKO-SAN SEU SANGUE .... SEU SANGUE
ひ
...NÃO SE PREOCUPE COM ISTO
EU SOU UMA CRIATURA QUE PODE MANIPULAR O PRÓPRIO SANGUE
SIM ...
PELO JEITO VOCÊ ME DESMAS-CAROU
USEI MEU SANGUE PARA FAZER A NÉVOA DESTE JEITO
E RASGAR AS ROUPAS DAS GAROTAS COMO UM "ALERTA" PRA FICAREM LONGE DO GIN-SAN
......!
ENTÃO ERA VOCÊ MESMA...

POIS... ERA HORRÍVEL
SEMPRE HAVIA GAROTAS COM ELE. ENTÃO EU SÓ PODIA OLHAR DE LONGE
"SE ELAS NÃO EXISTISSEM"
"SE ESTAS GAROTAS PARASSEM DE FICAR PERTO DELE"
ME SENTIA TÃO INÚTIL
SOMENTE UMA VEZ
EU QUERIA QUE ELE PRESTASSE A ATENÇÃO EM MIM
うえぇ
O PONTO EM COMUM ENTRE ESTAS GAROTAS É QUE ELAS FORAM EX-NAMORADAS DO GIN-SAN. MENOS EU
SOMENTE A BURRA AQUI
えっく えっく
O... O QUÊ É ISSO?
VOCÊ É LOUCA? IR TÃO LONGE POR CAUSA DE UM AMOR PLATÔNICO
MACHUCAR PESSOAS E TUDO MAIS
HUHU ....
!

GIN -SENPAI !?
VOLTOU AO NORMAL
NÃO FALEI KOKOA -CHAN
QUE EU IA ABRIR O BICO AQUI
FIZ A PIRADA APARECER
VOCÊ ME USOU!?
HAHAHA
ERA O JEITO MAIS FÁCIL DE ACABAR COM A PARADA
MAS NÃO ACHEI QUE SERIA TÃO FÁCIL ASSIM
VACILOU GRANDÃO HEIN MINA
!
HAHAHAHAHA HAHAHAHAHA HAHAHAHA HAHAHAHAHA

ESPERE UM POUCO! FALE DESDE O COMEÇO
TÔ SUSSA EM TER FISGADO ELA
TODAS ESSAS GAROTAS ME ENCHERAM...
A AMI-CHAN DA LOJA DE MOTI E TAMBÉM A LARGADA DA YUMI-CHAN
A POS-SES-SIVA DA MISAKO-CHAN
E A AS-SUS-TADORA DA MIHO-CHAN
HHAHAHA
A NAO-CHAN, RINGO-CHAN E A ASAKO-CHAN TAMBÉM
TODAS ELAS ME TIRAVAM DO SÉRIO!
MEU CHARME FEZ A KOKKO-CHAN ATACAR TODAS ELAS
E EU SOU O MALVADO
... NÃO ACREDITO
HHAHAHA
A PUNIÇÃO QUE EU DEVO RECEBER É BEM SUAVE EM RELAÇÃO AO CASTIGO DA KOKKO-CHAN
BEM SUAVE ....

O ÚNICO QUE MERECE PUNIÇÃO AQUI É VOCÊ
IDI-OTA

......
QUE HOMEM CRUEL
MAS ERA COM ELE QUE EU GOSTARIA DE...
HEHE KOKKO-CHAN, VOCÊ É BONITA SEM OS ÓCULOS
HUHU ...
QUE BURRA QUE EU SOU ....
BURRA MESMO ......
AHAH
HAHAHAA HAHAHAHA
NO OUTRO DIA TEVE UMA EDIÇÃO DO JORNAL YOUKAI
O NOME DELA NÃO FOI PUBLICADO
POR DECISÃO DO DIRETOR OS CASOS FORAM CONSIDERADOS DE BAIXA PRIORIDADE
SOBRE A CONDIÇÃO DE SE DESCULPAR FORMALMENTE E AJUDAR AS VÍTIMAS NO QUE FOSSE NECESSÁRIO
DESTA MANEIRA ESTE CASO FOI RESOLVIDO

ESTAVA PENSANDO SE ELE FEZ ISSO DE PROPÓSITO
ELE JÁ HAVIA SUSPEITADO DESDE O INÍCIO
ELE SÓ PLANEJOU SER O VILÃO PRA COBRIR O CASO
?
HUN? POR QUE ESTÁ DIZENDO ISTO?
?
HAHAHA
あはは
NÃO, NÃO! VOCÊ PENSA DEMAIS TSUKUNE
EU ESTAVA PENSANDO A MESMA COISA
!?
VEJA... QUANDO KOKOA CULPOU GIN-SENPAI
GIN-SENPAI NÃO DISSE "NÃO FUI EU" CERTO?
NÃO ENTENDI O PORQUÊ DAQUILO NAQUELA HORA
MAS ...
SE GIN-SENPAI ESTAVA COBRINDO ALGUMA COISA TUDO SE ENCAIXA CERTO?

カッコ悪いのもたまにはカッコいい…!?

ロザリオとバンパイアseasonⅡ———9月号(8月4日発売)につづく

ROSARIO TO VAMPIRE
SEASON II

CAPÍTULO 9

TRADUÇÃO: EZRULEZ
REVISÃO: SANDREX

VISITE
HTTP://EZMANGADAIOH.BLOGSPOT.COM/
PARA NOVOS CAPÍTULOS

EMAIL: EZRULEZ@GMAIL.COM

VISITE TAMBÉM O
YOROKONDE FANSUB
HTTP://WWW.SAKIRIN.NET/INDEX/

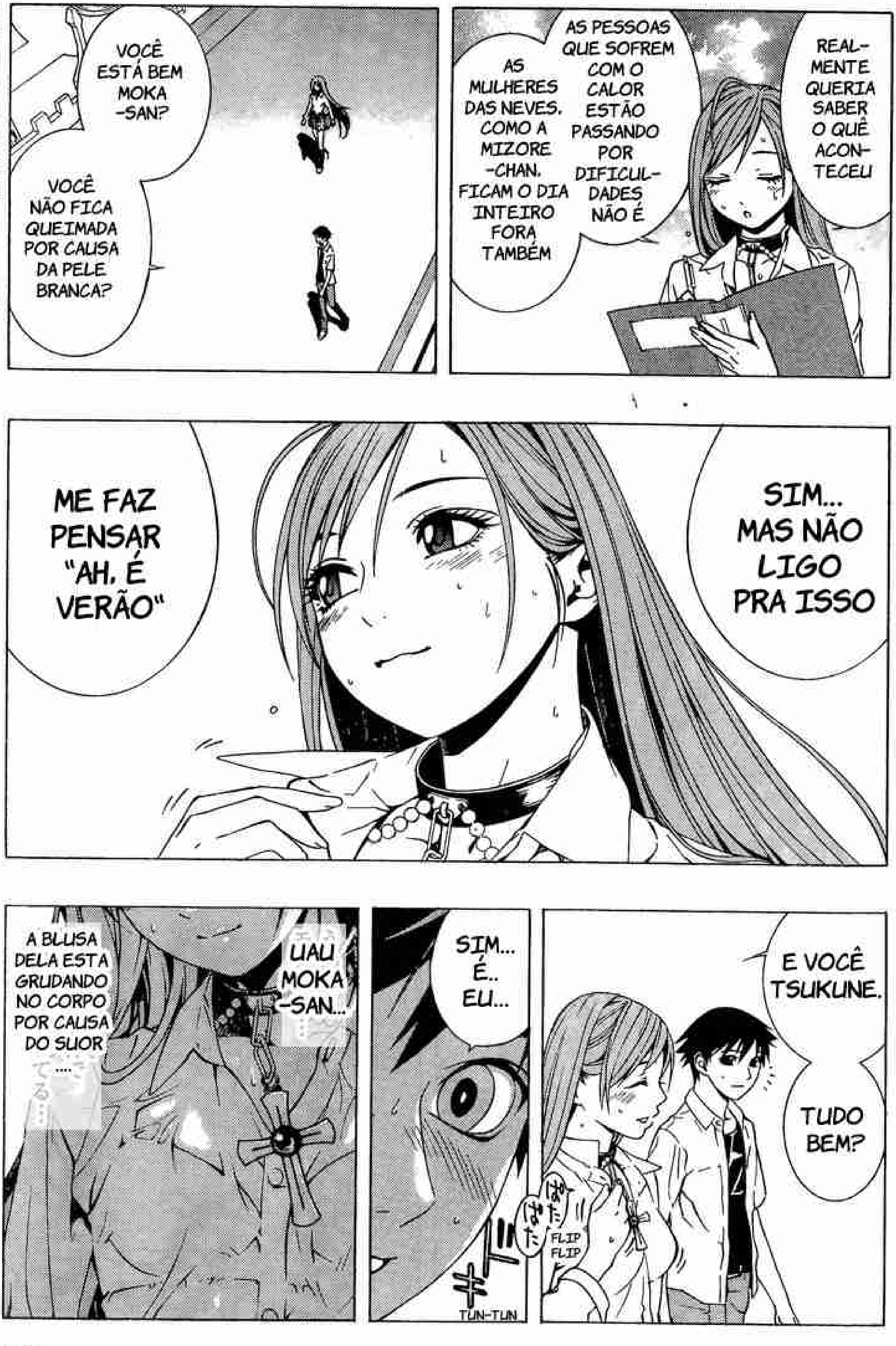
ESTA FLOR É CHAMADA DE SHIRAYUKI (BRANCA DE NEVE)
EU TENHO O MESMO NOME QUE ELA CERTO?
VAMOS FAZER UMA PRO-MES-SA?
QUANDO EU FIZER 17 ANOS...
VAMOS VIR AQUI E COLHER ESTAS FLORES NOVAMENTE
SE FIZER-MOS ISTO
FICAREMOS JUNTOS PARA SEMPRE
... PARE MIZORE
HÃ?
ISTO É IMPOS-SÍVEL, VOCÊ NÃO PODE DECIDIR ALGO ASSIM ...
少女の淡い想い出は――…
『ロザリオとバンパイアseason II』

POR QUE VOCÊ É
UM MONS-TRO QUE DEVORA HUMA-NOS. NÃO É?
やあああ
AAAAAA
ZAAAA
UFF はぁ
UFF はぁ
UFF はぁ
チッ チッ
TIC-TAC
TIC-TAC
..........! .... UM SONHO
POR QUÊ..? POR QUÊ ESTOU SONHANDO COM A MINHA INFÂNCIA AGORA....

COMEÇOU QUANDO RECEBI UMA CARTA DA MINHA MÃE DO PAÍS DO GELO ....
..ESTÁ? POR AQUI NÃO MUDOU NADA...
..VOCÊ FAZ 17 ESTE ANO, E...
..VAMOS COMEMORAR ESTA DATA...
便りが告げるのは!?
17 ANOS ..., NÉ
ロザリオとバンパイア season II
☆JC最新①巻絶賛発売中!!
10: BRANCA DE NEVE
10:スノウホワイト
池田晃久

JC JUMP COMICS
ロザリオとバンパイア seasonII
1巻まで
池田晃久
休校明けの陽海学園。2年生になった月音や萌香たち新聞部員の前に現れた新入生はなんと萌香の妹・心愛で…。
好評発売中!!

JUMP SQ 10月号 特報!! 豪華付録：10月スタート！TVアニメ『ロザリオとバンパイアCAPU2』特製ポスター!!



AHHH.. A MOKA-SAN SOB A LUZ DO VERÃO
POR QUE É TÃO SEXY ....
!
TSUKUNE... O QUÊ HOUVE?
TUDO BEM
EH
NÃO NÃO, HE HE O VERÃO É BOM!!
SE PRA VOCÊ ESTÁ TUDO BEM, PRA MIM ESTÁ BEM TAMBÉM
HÃ?
HAHAHA
TÔ FALANDO SOBRE ISTO

JUMP SQ. 10月号
特報!!
古屋兎丸『幻覚ピカソ』新連載!!『π』『ライチ☆光クラブ』の鬼才が巻頭カラーで初登場!!

萌香の特製ジャンボクッションカバーを誌上限定で通販！17Pで商品をチェック！

JUMP SQ 10月号
特報!!
『貧乏神が!』幸福エナジーをめぐる市子と紅葉のバトルが白熱!!大人気センターカラー!!

*ENKA: ESTILO DE MÚSICA JAPONESA

ジャンプSQ.

O DIRETOR DISSE QUE ESTAVAM NO MEIO DE UM AJUSTE NA BARREIRA
POR ISSO A TEMPERATURA SUBIU UM POUCO ...
VAI DEMORAR UNS 2 A 3 DIAS PARA FICAR NA TEMPERATURA APROPRIADA
ATÉ LÁ VAMOS ESTAR NA SUA TERRA NATAL, CERTO MIZORE-CHAN?
O PAÍS DAS NEVES DEVE SER BEM LEGAL
OBRIGADA ~DESU
VOCÊ MUDOU É?
VOCÊ ESTARIA FELIZ SOMENTE COM O TSUKUNE MAS VOCÊ CONVIDOU TODAS NÓS
......
É UMA SURPRESA, SERÁ QUE VAI COMEÇAR A NEVAR?
HEHEHE... POSSO VER O NOSSO DESTINO
CHEGAMOS, CHEGAMOS

ファンブック発売記念『ロザバン』第１回キャラ人気投票募集開始！254Pへ！

JUMP SQ 10月号 特報!! 『快感♥フレーズ』『愛俺!』の新條まゆSUPREME読切に参戦!!センターカラーで登場!!

...NÃO ME IMPORTO COM O QUÊ VOCÊ ESTÁ ACHANDO ...
MAS QUERO MOSTRAR A VOCÊS ESTA VISTA
ISTO É O QUE EU ESTAVA PLANE-JANDO
......!

..., INCRÍVEL
ESTA É A TERRA DAS MULHERES-DAS-NEVES
É TOTALMENTE SURREAL ♥
BEM VINDOS. ESTAVA ESPERANDO VOCÊS
AH! A MÃE DA MIZORE-CHAN
EU SOU TSURARA
NÓS NÃO CONVERSAMOS DESDE AQUELE EVENTO NA ESCOLA TSUKUNE-SAN
BLABLABLA
BOM, O QUE VOCÊ ACHA? GOSTA DESTE LUGAR?
SIM COM CERTEZA! É A PRIMEIRA VEZ QUE ESTOU NUM LUGAR TÃO BONITO...
A MAIORIA DAS CONTRUÇÕES SÃO FEITAS DE GELO...
E O CÉU É SEMPRE PROTEGIDO PELA AURORA
ÓÓÓÓÓÓ

MAS....
ESTA É UMA TERRA BONITA QUE ESTÁ SE RUINDO PELA BAIXA TAXA DE NASCIMENTOS
BLA BLA
E COM ISTO TEMOS UM DECLÍNIO DA POPULAÇÃO EM TODO O PAÍS
TSURARA-SAN
SIM... ENTÃO TSUKUNE-SAN
VOCÊ TEM QUE IR LOGO FAZER FILHOS COM A MIZORE
SORRISO
ENTÃO VENHA POR AQUI... A CAMA JÁ ESTÁ PRONTA
ESPERE.... O QUÊ QUER DIZER COM "CAMA"?
OQUEEE
TSU-KU-NE ...!
ESSAS PREOCUPAÇÕES SÃO DESNECESSÁRIAS
... ELA É SEMPRE UMA MÃE ASSUSTADORA
MÃES COMO AQUELA FAZEM FILHOS COMO ELA

JC JUMP COMICS
ロザリオとバンパイア
全10巻
池田晃久
妖怪だけが通う学校に入学してしまった、人間の月音。美少女バンパイア・萌香とのちょっと(!?)危険な恋模様。
好評発売中!!

心愛の声優さん決定！10月開始のTVアニメ『CAPU2』情報は401Pを見てね！

ジャンプSQ.

JUMP SQ. 10月号

特報!! 豪華付録：『エンバーミング』JC①巻9/4発売記念！"禁書"バージョン！特製JCカバー!!

OBRIGADA MOZORE ...
GABAN
ERA ISTO QUE VOCÊ ESTAVA PLANE-JANDO TODO O TEMPO
CONVIDAR A GENTE PARA ESTA CERIMÔNIA
APERTA APERTA
NNNÃO CONSIGO RESPIRAR
GIRA GIRA
ESTOU CON-TENTE ....
VOCÊ É TÃO FRIA E DIFICIL-MENTE CONVER-SAMOS
MAS VOCÊ PENSOU EM TODO MUNDO NÉ
SOMOS RIVAIS NO AMOR
E SOMOS AMIGAS NÃO É

É CERTO DEIXAR ESTRANGEIROS PARTICIPAREM DA CERIMÔNIA TSURARA -SAN?
ESTÁ TUDO BEM NÃO? MIZORE SEMPRE ESTÁ COM PESSOAS QUE NÃO SÃO DAQUI
PODEMOS DEIXAR TODOS JUNTOS
NÃO ACHO ISSO POSSÍVEL ....
NOS ÚLTIMOS ANOS O "MONSTRO" SEMPRE ESTEVE LÁ ...
SIM ...
É POR ISTO QUE EU QUERO QUE ELAS VÃO
PAT
KATYA
GRÉÉÉ

JC JUMP COMICS
放課後ウインド・オーケストラ
1巻まで
宇佐悠一郎
平音佳敏はなんの変哲もない普通の高校1年生。ある日吹奏楽部に入部希望の美少女・鈴菜と出会ってしまい!?
好評発売中!!

JUMP SQ 10月号 特報!! 豪華付録：『Luck Stealer』JC②巻9/4発売記念！特製オリジナルJCカバー!!

EI
EI
PRA ONDE ESTÃO INDO NO MEIO DA NOITE?
TSURARA-SAN
...E O QUÊ ELA ESTÁ SEGURANDO
AH..ISTO ...É PARA UM MONSTRO QUE APARECE POR AQUI NESTA ÉPOCA DO ANO. ENTÃO ESTOU PATRULHANDO
MONS-TRO!?
É PERIGOSO PRA TODAS VOCÊS. ENTÃO NÃO SAIAM DA CASA ESTÁ BEM
SNOWBALL LAUNCHER
UMA ARMA QUE LANÇA BOLAS DE NEVE COMO PROJÉTEIS.
BAIXA LETALIDADE.

JUMP SQ 10月号
特報!!
『テガミバチ』アニメツアーでアニメ化！観覧の応募は6Pへ!!次号は壮麗・表紙で登場!!

PROBLEMA
ENTÃO A MIZORE-CHAN FOI COM O TSUKUNE PRAS MONTANHAS SEM SABER DO MONSTRO ....
ATCHOO
.... TÁ TUDO BEM?
FRIO
FOI MAL... FIZ VOCÊ VIR COMIGO PRA CÁ BEM NO MEIO DA NOITE ....
....

MAS... NÃO ESTAMOS AQUI ANTES DA HORA?
QUE EU SEI NÓS VAMOS BUSCAR ESTAS FLORES AMANHÃ. ENTÃO POR QUE ESTAMOS FAZENDO ISTO AGORA?
ELAS VÃO FICAR BRAVAS COM A GENTE
QUANDO EU ERA CRIANÇA ...
EU COSTUMAVA SAIR DESTA FORMA PRA OLHAR CIDADES HUMANAS ...
EM UMA DESTAS VEZES
EU CONVERSEI COM UM GAROTO HUMANO E NOS TORNAMOS AMIGOS ....
EM TROCA, EU QUERIA IR PEGAR FLORES COM AQUELE GAROTO
!......
"VENHA COMIGO"
"VOU TE CONTAR UM SEGREDO"

アニメＤＶＤ第5巻は8月29日(金)リリース！ 詳細は401Ｐをチェック！

NÃO... NÃO DIGA ESTAS COISAS
ESTAS PESSOAS NÃO SABEM DE NADA ...
あはは
EU ACHO... APESAR DE VOCÊ PARECER FRIA TEM COISAS SOBRE VOCÊ QUE SÃO DIFÍCEIS DE ENTENDER
MAS EU SEI
QUE VOCÊ É UMA ÓTIMA PESSOA MIZORE -CHAN
E COMO AGORA VOCÊ ESTÁ CERCADA DE VERDADEIROS AMIGOS
EN-TÃO
VOCÊ ENTENDE MEUS SENTI-MENTOS?
HÃ?
SINTO MEDO ...
SE EU DER UM PASSO EM FALSO ENTÃO SINTO QUE VOU PERDER ALGO ESPECIAL NOVAMENTE..

ENTÃO ...
VOCÊ ENTENDE MEUS SENTI- MENTOS TSUKUNE..?

MIZORE
-CHAN
.....
!
!!?
CRSSSSHHH
O Q...
O QUÊ
É ISSO???
...
TE
ACHEI
SUA
TRAPA-
CEIRA
!

KURUMU ....
PEGAMOS VOCÊ MIZORE...
SEU PLANO ERA DE NOS FAZER BAIXAR A GUARDA COM SUA HOSPI-TALIDADE
E DEPOIS ROUBAR O TSUKUNE NÃO É?
NÃO KURUMU -CHAN, VOCÊ VAI ACERTAR O TSUKUNE!
E ESTA ARMA FOI FEITA PRA REPELIR MONSTROS
CALEM A BOCA
EU NÃO LIGO PARA O QUÊ VOCÊ PENSA
...MAS NÃO TE PERDOA-REI POR ISTO
ORA SUA ....
GATCHAN

ISTO PORQUE FUI BURRA NÃO FOI
FIQUEI CONTENTE QUANDO ME CONVIDOU
ME SENTI FELIZ QUANDO NOS ABRAÇAMOS
ME SENTI MAIS PRÓXIMA DE VOCÊ
MAS ISTO ERA TUDO PARTE DA SUA ESTRATÉGIA...
TON
GOSHHHH
WAAAAA AAAA AAAA AAAA AAAA
QUÊ QUÊ QUÊ !!!?
QUÊ ISSO?
..SIM. É A ARMA DA MAMÃE DE BOLAS DE NEVE, SE ELA TE ACERTAR PODE QUEBRAR SEUS OSSOS
O QUÊ MIZORE -CHAN ....
VAMOS FUGIR TSUKUNE ...
PIKI
PIKI

!!?
AQUILO É ...!?
SASHH
SASHH
SKIS DE GELO !!!??
SASHH

GATCHA TON
GATCHA TON
PAREM !!!!
OO UU WOO
TON TON
TON TON
MIZORE EEEEE EEEE

PARE
EU NÃO ACHO QUE ELA ESTÁ NOS ENGANANDO
SE ELA QUERIA SÓ O TSUKUNE
NÃO TERIA MOTIVO DELA CHAMAR TODAS NÓS
O QUÊ ???
MAS POR QUÊ...
GROAAARRRRRR

!!?
QUÊ... QUÊ BARULHO FOI ESSE?
ISSO É ...
É SOM DE UMA BESTA ...
ROS-NANDO ...
"TEM UM MONSTRO NAS MONTANHAS"
NÃO PODE SER... ESTÁ BEM AQUI?
GROARRR
SHHHSSSS

... ELAS NÃO ESTÃO NOS SEGUINDO ...
PARECE QUE ELAS NOS PERDERAM
MIZORE-CHAN .. ISTO ...
SIM ... É ISTO QUE QUERIA MOSTRAR PRA VOCÊ

BRANCAS DE NEVE
...
...EU SABIA QUE FAZENDO ISTO SERIA TRAIR OS AMIGOS
MAS... NÓS SOMOS UMA RAÇA OBSTINADA
AS MULHERES DAS NEVES SÓ PODEM TER BEBÊS QUANDO SÃO JOVENS
AOS 17 ANOS É A IDADE CORRETA
!?
... E AO CHEGAR NESTA IDADE VOCÊ ....
PRECISAM COMEÇAR A TER FILHOS

FAÇO 17 ESTE ANO ....
SEU EU PERDER VOCÊ
TEREI QUE CONSTITUIR FAMÍLIA COM UM OUTRO HOMEM. EM UM CASAMENTO ARRANJADO
COM... ALGUÉM QUE VOCÊ NÃO AMA?
PARA CONTINUAR A NOSSA ESPÉCIE, NÃO TEMOS ESCOLHA CERTO ...
!......
COM A MAMÃE FOI DESTE JEITO
MAS EU PREFIRO APROVEITAR MEU TEMPO DO QUE FICAR ESCOLHENDO COMO AS OUTRAS GAROTAS
!

雪女の切ない覚悟に月音はどう応える…。
POR FAVOR ENTENDA ...
NÃO TENHO OUTRO CAMINHO ....
... ?
O QUÊ ....
O CHEIRO DESTAS FLORES ESTÁ ME FAZENDO ....
TSUKUNE ..... SOMENTE POR ESTA NOITE...
ME DEIXE SER A SUA AMADA...
ロザリオとバンパイアseasonⅡ——10月号(9月4日発売)につづく

ROSARIO TO VAMPIRE
SEASON II

CAPÍTULO 10

TRADUÇÃO: EZRULEZ
REVISÃO: SANDREX

VISITE
HTTP://EZMANGADAIOH.BLOGSPOT.COM/
PARA NOVOS CAPÍTULOS

EMAIL: EZRULEZ@GMAIL.COM

VISITE TAMBÉM O
YOROKONDE FANSUB
HTTP://WWW.SAKIRIN.NET/INDEX/

TVアニメ放送カウントダウン!!

月音を連れ去ったみぞれ…。想いを貫くことはできるのか——!?

『ロザリオとバンパイアseasonII』

ENTÃO TSUKUNE ...
SOMENTE ESTA NOITE
TVアニメ10月放送開始!!!
※詳しくは巻頭のワイドページに!!
覚悟のみぞれ!!
池田晃久
ロザリオとバンパイア season II
11：雪の巫女
11: A SACERDOTISA DAS NEVES
ME DEIXE SER SUA AMADA...

TON
TON
TOME ISTO
OWOOOOO
SHIUUUUU
PAT
POT

VOCÊ PEGOU ELE! ESTE DEVE SER ....
O MONSTRO QUE A TSURARA -SAN FALOU ....
ZUUU
OLHEM!! OS FERIMENTOS ESTÃO SUMINDO...
ESTA ARMA NÃO TEM EFEITO NELE!!?
OWOOO

DROGA... O QUÊ É AGORA... NÃO TENHO TEMPO PRA PERDER COM ESSE CARA
TEMOS QUE CORRER ...
SENÃO O TSU-KUNE
E A MIZO-RE ....
SAIA DO CAMINHO MONSTRO!!! NÃO QUEREMOS TE MATAR!
ESPERE!! VÁ COM CALMA KURUMU -CHAN
....
NÃO ....
!?
NÃO
VOCÊS...
NÃO SÃO VOCÊS QUE EU ESTOU PROCU-RANDO
OO QUÊ? ELE FALA
PP... PROCU-RANDO?
ESSA COISA... ESTÁ PROCURANDO ALGUÉM??
!!?
NÃO ....
NÃO ....
JC JUMP COMICS
ロザリオとバンパイア seasonII
1 巻まで
池田晃久
休校明けの陽海学園。2年生になった月音や萌香たち新聞部員の前に現れた新入生はなんと萌香の妹・心愛で…。
好評発売中!!

ZUSSSSSSSH
SHHHHSSS
......!
SU... SUMIU? ELE VIROU PEDAÇOS DE GELO E....
O QUÊ ERA AQUI-LO?

TVアニメ放送開始スケジュール
東京メトロポリタンテレビジョン10月より放送(日時未定)、
テレビ神奈川2008年10月2日(木)26:15~、

※TVアニメの放送開始日、放送時間は変更になる場合がございます。

テレビ埼玉2008年10月4日(土)25：30～、千葉テレビ2008年10月2日(木)26：00～、テレビ大阪2008年10月1日(水)26：25～、
三重テレビ放送10月より放送(日時未定)、岐阜放送2008年10月7日(火)25：45～、青森放送2008年10月8日(水)24：59～

アニメ放送スケジュールは公式HP【http://www.rosa-vam.com/】で随時更新中！

JC JUMP COMICS
ロザリオとバンパイア
全10巻
池田晃久
妖怪だけが通う学校に入学してしまった、人間の月音。美少女バンパイア・萌香とのちょっと(!?)危険な恋模様。
好評発売中!!

TSUKUNE... VOCÊ É O ÚNICO QUE EU QUERO
É ISTO QUE QUERO DO FUNDO DO MEU CORAÇÃO
......
DE NOVO... QUANDO EU CHEIRO ESTA FLOR ME SINTO...
VOCÊ PODE SENTIR NÃO É?
ぐい GULP
POIS O CHEIRO DA BRANCA DE NEVE FAZ O AMOR FERVER EM VOCÊ
NÃO PENSE MAL DE MIM ....
SE EU USAR ISSO KURUMU E AS OUTRAS NÃO VÃO ME PERDOAR .....
NÃO... EU ME IMPORTO? MESMO SE EU PERDER TUDO. AGORA EU SÓ QUERO O TSUKUNE
ENTÃO
VOCÊ NÃO TEM QUE PENSAR ....

APENAS ME TOQUE ....
ME POSSUA TSUKUNE ...
TIC
TIC
TIC

ENTÃO ...
POR QUÊ VOCÊ ESTÁ COM ESSA CARA TRISTE?
VEJA
VEJA QUANTO ....
QUANTO VOCÊ ESTÁ TREMENDO
PARECE QUE VOCÊ VAI SE DESABAR SE EU TE TOCAR ......

EU NÃO TÔ TREMENDO .....
EU TÔ .....
TONSSHHHH
UMA AVALANCHE
MIZORE ....

SHIIIII
SHIIIII
UAAA AAA
AAA
A AVALANCHE ESTÁ ...
ESTÁ SE TRANSFORMANDO EM ALGUMA COISA
TE ACHEI ....
SHIIIIIA
ESTAVA TE PROCURANDO POR MUITO TEMPO
GAROTA DA PROFECIA ....

ジャンプSQ.

JC JUMP COMICS
放課後ウインド・オーケストラ
1巻まで
宇佐悠一郎
平音佳敏はなんの変哲もない普通の高校1年生。ある日吹奏楽部に入部希望の美少女・鈴菜と出会ってしまい!?
好評発売中!!

JUMP SQ 11月号
特報!!
豪華付録：10月スタート！TVアニメ『ロザリオとバンパイアCAPU2』特製ポスター第4弾!!

ファンブック発売記念『ロザバン』第1回キャラ人気投票募集開始！302Pへ！

A SACERDOTISA ACABOU DE ME LIGAR
ELA DISSE QUE A MIZORE ESTÁ SOB A CUSTÓDIA DELA E TUDO VAI FICAR BEM
TSURARA -SAN ....
CUSTÓDIA..? QUE DIABOS É ISSO?
SIM... QUANDO PERGUNTEI O POR QUÊ ELA DISSE...
"O RAPAZ QUE ESTAVA JUNTO COM ELA TIROU AS ROUPAS DELA E A ESTAVA ATACANDO"
OOOOOO QUÊÊÊÊ!!? SOBRE O QUE ELA TA FALANDO TSUKUNE!?
QUE DIABOS VOCÊ ESTAVA FAZENDO COM A MIZORE TSUKUNEEE?
ESPEREM... ISTO É DIFÍCIL DE EXPLICAR... ....
えええええ

JC最新②巻、10月3日(金)発売決定！表紙はやっぱりあの娘…!?

BEM VINDA AO MEU SANTUÁRIO
ESTA É A PRIMEIRA VEZ QUE NÓS NOS ENCON-TRAMOS NÃO É
EU SOU A SACERDOTISA DAS NEVES
QUE ESCREVE AS LEIS DESTE PAÍS

JUMP SQ. 11月号
特報!!
『屍鬼』無尽蔵に湧いて出る屍鬼を止める術は…!? JC③巻10/3㈮発売記念巻頭カラー!!

JC JUMP COMICS
屍鬼 2巻まで
原作：小野不由美
漫画：藤崎竜
199X年猛暑の夏、人口1300人の集落で原因不明の死体が発見されて以降、次々と怪事件が発生する…藤崎先生による鋭意漫画化!
好評発売中!!

BOA NOITE
MEU NOME É FUJISAKI MIYABI
MUITO PRAZER EM CONHECÊ-LA... GAROTA DO MEU DESTINO

JC JUMP COMICS
まつりスペシャル
1巻まで
神尾葉子
表の顔は可憐な女子高生、裏の顔は女子プロレスラー…!?
『花より男子』『キャットストリート』神尾先生最新作!!
好評発売中!!

JUMP SQ. 11月号
特報!!
『貧乏神が!』市子と紅葉が今度は何故かスポーツ・バトル…??超大人気センターカラー!!

season Ⅱからのファンも必見！JC『ロザリオとバンパイア』全10巻発売中！

... VOCÊ ESTÁ ERRADA
A RAZÃO DA MIZORE TER FEITO AQUILO
NÃO ERA UMA "APOSTA" OU ALGO DO GÊNERO
"ME POSSUA"
MAS
A MIZORE -CHAN ESTAVA CHORANDO
ELA NÃO SABIA MAIS O QUÊ FAZER ...
ESTOU CERTO QUE ELA ESTAVA PEDINDO AJUDA
ELA QUERIA A MINHA AJUDA POR ALGUM MOTIVO

『ロザバン』トレーディングカードゲーム発売決定！続報は次号以降に注目だ！

KURUMU -CHAN COMO VOCÊ...
ENTÃO SE O QUE ELA QUER FAZER DEPENDE DE NÓS
!
E TAMBÉM
NÃO VOU DEIXAR ELA VIVER SUA VIDINHA DE CASADA AQUI
......!
ENTÃO ....
VOU LEVAR A MIZORE -CHAN COM A GENTE PRA ESCOLA
USANDO A FORÇA SE NECES- SÁRIO

JUMP SQ 11月号
特報!!
『幻覚ピカソ』連載第2回大増量51P!!ピカソはクラスメイトのトラウマを解決できるか!?
アニメDVD第6巻、9月26日(金)リリース！第1シリーズはこれで見納め！

EU ACHO COISAS ASSIM PERFEITAS
ENTÃO EU QUERO ESTA TERRA
E TUDO QUE EU PUDER PEGAR
? ELE QUER ESTA TERRA?
ESSE CARA... O QUÊ ELE REALMENTE QUER...
QUANDO VOCÊ FOR MINHA ESPOSA, VOU TIRAR TODAS SUAS IMPERFEIÇÕES, VEJA...
PRIMEIRO ....
VOCÊ PODE TIRAR ESTE PIRULITO DA SUA BOCA
NÃO É BONITO

JUMP SQ 11月号
特報!!
豪華付録:『テガミバチ』JC⑤巻10/3(金)発売記念・スペシャルバージョンJCカバー!!

ケータイ少年ジャンプのSQ.コーナーにて『ロザバン』待ち受け大展開中!

......
QUE SENTI-MENTO MAIS FRIO
NOS SEUS LÁBIOS
NÃO PRECISA SE PREO-CUPAR
EU NÃO VOU FAZER MAL
À VOCÊ OU PARA ESTE LUGAR

......
PA... PARE
ESPERE
PATCH
POR FAVOR ...
NNÃO... EU ESTOU
EU E O TSUKUNE....
POC
AA
ME AJUDE
TSUKUNE TSUKUNE
....
ALGUÉM ....
ALGUÉM ME AJUDE...

誰かみぞれを…!!

ROSARIO TO VAMPIRE
SEASON II

CAPÍTULO 11

TRADUÇÃO: EZRULEZ
REVISÃO: SANDREX

VISITE
HTTP://EZMANGADAIOH.BLOGSPOT.COM/
PARA NOVOS CAPÍTULOS

EMAIL: EZRULEZ@GMAIL.COM

VISITE TAMBÉM O
YOROKONDE FANSUB
HTTP://WWW.SAKIRIN.NET/INDEX/

Sジャンプ
SUPREME QUALITY MANGA MAGAZINE
ジャンプスクエア
11
JUMP SQUARE
MONTHLY 500yen
ROSARIO+VAMPIRE
TVアニメ
新シリーズ放送
スタート!
池田晃久
ロザリオとバンパイア
season II
屍鬼
原作／小野不由美
漫画／藤崎竜
SUPREME 読切センターカラー50P
原作／新城カズマ
漫画／山田孝太郎
帝都,R T

A SOLENIDADE DE "ENTREGA DAS FLORES" CONTINUA...MAS NEM SOMBRA DE ONDE ESTÁ MIZORE!?

TVアニメ放送スタート!!

粛々と執り行われる「花納め」…。その陰で、みぞれは一体——!?

『ロザリオとバンパイアseasonⅡ』

JC JUMP COMICS
ロザリオとバンパイアseasonII
2巻まで
池田晃久
萌香の妹・心愛が入学し、ドタバタが加速する陽海学園！学園へ侵入した窃盗団との戦いで月音に異変が発生…!?
好評発売中!!

NÃO ACREDITO ...
O QUÊ HÁ COM VOCÊS... BEM NO MEIO DA CERIMÔNIA
VOCÊS PODERIAM TER IDO ANTES DE COMEÇAR
SINTO MUITO...
ESSAS GAROTAS DE HOJE EM DIA...
NOS PERDOE...
MAS ESTE É O ÚNICO JEITO .....
!?
É QUE.... ONTEM
UMA DE NOSSAS AMIGAS FOI RAPTADA
.... HÃN ??
O NOME DELA É MIZORE SHIRAYUKI
E QUEM A LEVOU FOI A "SACERDOTISA DAS NEVES" QUE VIVE NESTE TEMPLO
OO..O QUÊ VOCÊS ESTÃO DIZENDO ...
ENTÃO... POR FAVOR. NOS PERDOEM POR ISSO
TCHAK
TCHICK

☆JC最新②巻、昨日発売!!
NÓS
12: OFERENDA DAS FLORES
12:花納め
ロザリオとバンパイア season II
池田晃久
TVアニメ放送中!!
※詳しくは巻頭のワイドページに!!
任務開始!!
VIEMOS RESGATAR A MIZORE
CRASH
!!?
O QU... O QUÊ FOI ESTE BARULHO
PARECE UMA EXPLOSÃO .....
VÂNDA-LOS ??

JC JUMP COMICS
ロザリオとバンパイア
全10巻
池田晃久
妖怪だけが通う学校に入学してしまった、人間の月音。美少女バンパイア・萌香とのちょっと(!?)危険な恋模様。
好評発売中!!

ENTÃO
POR QUÊ NÃO COMEÇAMOS TAMBÉM?
ALGUÉM... VENHA RÁPIDO
TRIM
TRIM
SÃO LADRAS
INTRUSOS...!!!
TRIM
ONDE ELAS ESTÃO
TCHAK TCHAKU
NÃO DEIXEM ESCAPAR
ATIREM
RATÁTATATATA
TCHAK

MINHA IRMÃ... NOSSA MISSÃO É SOMENTE COMEÇAR UMA CONFUSÃO CERTO?
PAT PAT
KOKOA ??
HAHAHA MEU SANGUE ESTÁ FERVENDO
ALI ALI
DEIXE ISSO COMIGO!!!
RATÁTATATA
NOTA: AGORA VIVA A TRINITY DE MATRIX
UUA
YAA AAA AAA
CRASH
VOCÊ NÃO PODE ACERTÁ-LAS KOKOAAAA...
TUDO BEM TUDO BEM ....
HAHAHA
É SÓ ESTAR NUMA BATALHA PRA ELA FICAR EXCITADA ASSIM NÉ

PAT PAT
INTRUSOS ELAS DISSERAM!?
SIM. NO MOMENTO ESTÃO NO QUARTO ANDAR ATIRANDO EM TUDO COM LANÇADORES DE NEVE
O QUÊ A SEGURANÇA ESTÁ FAZENDO!?
QUEM PÔDE ESTÁ INDO PARA ALA OESTE!
ENTEN-DI
... INCRÍ-VEL
TODOS OS GUARDAS FORAM ATRÁS DO TIME DA MOKA
EXATAMENTE COMO NO PLANO DA TSURARA-SAN
"VOCÊS IRÃO PEGAR A MIZORE DA SACERDOTISA DAS NEVES?"
"SE SIM ENTÃO VOU AJUDAR VOCÊS"

O TEMPLO É GRANDE E A SEGURANÇA É RIGOROSA
SE VÃO FAZER VÃO PRECISAR DE UM PLANO SÓLIDO DE ATAQUE
.... PLANO DE ATAQUE?
...PRIMERAMENTE VAMOS NOS DIVIDIR EM DOIS GRUPOS
É ISSO. UM "GRUPO DE DESVIO" E UM "GRUPO ENCOBERTO"
COM CERTEZA A MIZORE ESTÁ EM UM QUARTO DE VISITA NA ALA LESTE
ENTÃO O GRUPO DE DESVIO IRÁ PARA O OUTRO LADO. NO LADO OESTE. E IRÁ GERAR UMA GRANDE MOVIMENTAÇÃO
A SEGURANÇA IRÁ FOCAR NO LADO OESTE. ENTÃO NO LADO LESTE O GRUPO ENCOBERTO IRÁ ENTRAR E RESGATAR A MIZORE
O GRUPO DE DESVIO PODE ESCAPAR TAMBÉM PELA ALA LESTE
ENTENDI. É PERFEITO
POR FAVOR TENTEM MEMORIZAR O MAPA

E VOCÊS IRÃO PRECISAR DE ARMAMENTO
GRSHHHHRRSS
UAAU
MAS POR QUÊ VOCÊ TEM ESSAS ARMA ATRÁS DO ARMÁRIO?
QUAL É SEU VERDADEIRO TRABALHO TSURARA-SAN?
AH. ESTA É SOMENTE UMA COLEÇÃO
SOU LOUCA POR ARMAS. EU SONHO UM DIA SER ESPIÃ
AAH ENTÃO É POR ISSO QUE SUA ESTRATÉGIA PARECE COISA DE PROFISSIONAL
ELA SE DARIA BEM COMO ESPIÃ...
......
VOCÊS VÃO EXECUTAR O PLANO AMANHÃ
....
DEVEM TIRAR PROVEITO DA CERIMÔNIA QUE ESTARÁ ACONTECENDO
SE FIZEREM PODERÃO SAIR FACILMENTE DE LÁ
TCHAK

POR... POR QUÊ EU TENHO QUE VIRAR UM TRAVECO?
HIHIHI
PORQUE SOMENTE GAROTAS PARTICIPAM DA CERIMÔNIA
TUDO BEM! VOCÊ TEM UMA PELE BONITA. SE EU MAQUIAR VOCÊ SERÁ REALMENTE MUITO "LINDA"
TSUKUNE "LINDA"
AAAA
.... MAS TSURARA-SAN
POR QUÊ VOCÊ ESTÁ FAZENDO ISTO?
HM?
POF
POF
NÓS ESTAMOS QUEBRANDO AS REGRAS DESTE PAÍS. E VOCÊ ESTÁ NOS AJUDANDO
SERÁ CONSI-DERADO TRAIÇÃO ....
... NA VERDADE, EU CONVERSEI COM A SACERDOTISA AGORA A POUCO

E PARECE QUE ELAS ACHARAM ELE
O PREDESTINADO DA MIZORE
E ...
AMANHÃ ELAS DEVEM LEVAR ELA ATÉ ELE PARA COMEÇAR O NOIVADO
MAS ....
COMO ELES PODEM...
EU TAMBÉM... NÃO ENTENDO MAIS A SACERDOTISA
E A ESTA ALTURA, É MUITO ESTRANHO AS ORDENS VIREM ASSIM TÃO DE REPENTE
PAT
TEM ALGO MUITO ESTRANHO NISSO
EU NÃO ACREDITO MAIS NELA

....
TSUKUNE-SAN.... COMO MÃE, EU DESEJO A FELICIDADE PARA A MINHA FILHA MAIS DO QUE NINGUÉM
E AGORA, ELA PROVAVELMENTE ESTÁ NO TEMPLO, CHORANDO, SOZINHA E CONFUSA .....
O QUE ELA NÃO PRECISA AGORA
É DE LEIS E PROFECIAS
TSURARA-SAN ....
TSUKUNE-SAN E TODAS VOCÊS
DEIXO A MIZORE EM SUAS MÃOS ....

TON
TON
TON
TON
BIP BIP
!
TSUKUNE-SAN PODE ME OUVIR? É A RUBI
ESTÁ TUDO BEM AÍ?
ESTAMOS PERDENDO O CONTROLE DA SITUAÇÃO AQUI
POW
HAHAHAHAHA
RETIRAMOS DEMAIS O INIMIGO E A NOSSA JANELA DE ESCAPE É BEM PEQUENA
POW
NÃO PODEREMOS TE DAR O TEMPO DE QUE REALMENTE PRECISA
POW
RATÁTÁTA
RATÁTÁTA
......! ENTENDI
TENHAM CUIDADO! NÓS VAMOS RESGATAR A MIZORE
TAP TAP TAP
......

JC JUMP COMICS
CLAYMORE
14巻まで
八木教広
妖魔に対抗するために造られた半人半妖の女戦士。自らの意志で戦士となったクレアを待つ、過酷な運命とは…。
好評発売中!!

KRIK
......
... NÃO
KRIK
NÃO VENHA TSUKUNE ...
KRIK
NÃO VENHA ......

JC JUMP COMICS
テガミバチ
5 巻まで
浅田弘幸
ついにゴーシュとの再会を果たしたラグ。だが、それは新たな試練のはじまりだった…。光と青の幻想夜話、新章へ！
好評発売中!!

JUMP SQ. 12月号
特報!!
豪華付録：SUPREME読切に登場した8人の作家陣によるポストカード・ブック!!

JC最新②巻、絶賛発売中！心愛の表紙が目印！描き下ろし４コマも読んでね！

QUEM VOCÊ
PENSA QUE É!!?
......!
.... PARE KURUMU ....
!!
NÃO ... VENHA
VOCÊ NÃO PODE VIR....
AAAAH ......

É COMO ELE DIZ
AGORA EU ESTOU SUJA...
ENTÃO NÃO POSSO VOLTAR COM VOCÊS NUNCA MAIS
MIZORE -CHAN
MAS QUE DIABOS QUE VOCÊ TÁ FALANDO .....!
NÃO POSSO ... ESTE CORPO
!
ESTE CORPO
NÃO É BOM PARA O TSUKUNE AMAR. NUNCA MAIS .....

ENTÃO ME DEIXE ....
PING
ME ESQUEÇA
NÃO VENHA ....
PING
PING
......
PING
UMA BONECA DE GELO ....
!
NÃO É A MIZORE REAL, MAS UM "CLONE" DE GELO ~DESU
ELA DEVERIA SABER QUE NUNCA MAIS IRIA NOS VER ...
ENTÃO DEIXOU ESTA BONECA PRA DIZER "ADEUS" ....
CRACK
PING
PING

O QUÊ VOCÊ ESTÁ DIZENDO
NÃO HÁ NADA DE MAL COM VOCÊ MIZORE-CHAN
EU QUE ESTOU MAL... TUDO ISSO É POR MINHA CULPA
EU VOU FAZER TUDO POR VOCÊ... TUDO QUE EU PUDER
ENTÃO VAMOS EMBORA
.... TSU-KU-NE
VAMOS JUNTOS EMBORA ....

CRICKSSSSSSS
CRSSSSSSSH

HUNP ....
HU HU HU
AHA HA HAHAHA HAHAHA HAHAHA HAHAH
!!?
SUJA? MAIS ESSA AGORA ...
QUAL É O PROBLEMA DELA
VOCÊ ACHA QUE FIZ ALGO COM ELA?
E LOGO EU
SÓ ELA NÃO É SUFICI-ENTE. É SO UMA MENINA
VOCÊ ... O QUÊ??
EU SÓ TIREI UMA CASQUINHA
NÃO GOSTO DE "MENINI-NHAS"
ELA COMEÇOU A CHORAR E ENTROU EM PÂNICO SÓ POR CAUSA DE UM BEIJINHO. E NEM FOI TANTO ASSIM
E ELA TEVE A CARA DE PAU DE FALAR QUE ESTÁ SUJA? SEM ESSA

VOCÊ O QUÊ ......
O QUÊ FEZ COM A MIZORE -CHAN !!!
UOOOH
HUM ..?
O QUÊ? VOCÊ NÃO É HOMEM?
TON
BEM, DEPOIS DESSA NÃO PRECISA SE SEGURAR

『ロザバン』初のファンブック、12月4日発売予定！豪華企画が盛り沢山です！

......
DROGA ...
NÃO FUNCIO-NOU ....
UAAA AAA AAAA AAA AAA AAA AA AAA
.... SE AFASTE KURUMU -CHAN
NÃO POSSO ME MEXER. NÃO GOSTO DE FICAR ASSIM
NÃO ACREDITO... ESSE CARA MAGOOU MEUS AMIGOS...
UH ...
E ...

TON
CRASH
TON
TON
TON
SHHSSS
CHEGA
....
PICK
SE IRRITAR COM ESTE CARA É PERDA DE TEMPO
PICK

VAMOS
EMBORA
TEMOS
QUE ENCONTRAR
A MIZORE-CHAN
RÁPIDO
TA
TA
TA
TA
TON
MI-
ZO-
RE
EE

FUUUU
!!
EU DISSE PRA NÃO VIREM .....
.... SEUS BOBOS
O QUÊ VOCÊ ESTÁ FAZENDO ......
SEI QUE VOCÊ GOSTA DA DOR
NÃO FAÇA ISSO
MAS ISSO É DIFE- RENTE .....

PERDOEM
-ME
....
OBRI-
GADA
ESTOU
FELIZ
....
VOCÊS
VIERAM
ME
SALVAR
MAS
PER-
DOEM-ME
.....

SUA IDI-OTA AAAAAAAA
ZASHHHHH

GAN
......
PARE .... NÃO ME AJUDE .....
EU TRAÍ TODOS VOCÊS
FUI VIOLENTADA E DEPOIS MEUS LÁBIOS FORAM ROUBADOS
AGORA NÃO POSSO OLHAR MAIS NINGUÉM
MIZORE

SLURP
....
MMM
SLUP
SHUP
....
MMM
...
O QUÊ PENSA QUE TÁ FAZENDO
.....
ONDE APRENDEU A FAZER ESSAS COISAS COM A LÍNGUA

QUE TAL?
UM BEIJO NÃO É RUIM NÉ
......
IDIOTA... NÃO FALE DISSO DESSE JEITO
SENTI MEDO....
SIM ...
ELE NÃO FICOU SÓ NO BEIJO ...
ELE ME PEGOU COM MUITA FORÇA
ME TOCOU EM TUDO QUANTO FOI LUGAR
NÃO TIVE TEMPO DE RESISTIR
SIM ....
MEUS SEIOS TAMBÉM ...
TUDO BEM
MEDO... SENTI MUITO MEDO
ESTÁ TUDO BEM AGORA

BUAAAA
BUAAAA AAAAA AAAAA AAA
ああああああ
ああああ
UFA
ああ
あああ

☆アニメの感想も聞かせて！池田晃久先生に応援のお便りを!! あて先⬇〒101―8050 東京都千代田区一ツ橋2ノ5ノ10 集英社ジャンプスクエア編集部

TEMOS QUE SAIR LOGO! SENÃO NÃO CONSEGUIREMOS ESCAPAR
O INIMIGO ....
O INIMIGO É MUITO MAIS FORTE DO QUE PENSÁVAMOS ....
MAS .... O QUÊ ...
POR QUÊ VOCÊ ESTÁ AQUI .....
IRMÃ
IRMÃ KARUA
安堵も束の間、心愛がこれほどまでに畏れる「姉」とは何者…!?
ロザリオとバンパイアseason II ——12月号につづく
O ALÍVIO DELES FOI CURTO...MAS POR QUE A KOKOA TEM TANTO MEDO DA "IRMÃ"...!?